

## Uputstvo za upotrebu

SONY soundbar zvučnik HTSF150.CEL

**SONY**



Tehnoteka je online destinacija za upoređivanje cena i karakteristika bele tehnike, potrošačke elektronike i IT uređaja kod trgovinskih lanaca i internet prodavnica u Srbiji. Naša stranica vam omogućava da istražite najnovije informacije, detaljne karakteristike i konkurentne cene proizvoda.

Posetite nas i uživajte u ekskluzivnom iskustvu pametne kupovine klikom na link:

<https://tehnoteka.rs/p/sony-soundbar-zvucnik-htsf150cel-akcija-cena/>

# SONY®

## Sound Bar

Upute za rad

HR

Navodila za uporabo

SL

Uputstvo za upotrebu

SR



HT-S100F/SF150

## **UPOZORENJE**

Nemojte postavljati uređaj u skočeni prostor kao što je polica za knjige ili ugrađena vitrina.

Kako biste smanjili rizik od požara, ne prekrivajte ventilacijski otvor uređaja novinama, stolnjacima, zavjesama itd. Uredaj ne izlažite otvorenim izvorima vatre (na primjer upaljenim svijećama).

Kako biste smanjili rizik od požara ili električnog udara, ne izlažite uređaj kapanju ili polijevanju i na njega ne stavljajte predmete napunjene tekućinom, kao što su vase.

Jedinica nije isključena iz električne mreže ako je ukopčana u strujnu utičnicu, čak i ako je sama jedinica isključena.

Budući da se glavni utikač upotrebljava za isključivanje jedinice iz struje, ukopčajte ga u lako dostupnu strujnu utičnicu. Ako primijetite neuobičajeno funkcioniranje jedinice, odmah iskopčajte glavni utikač iz strujne utičnice.

### **OPREZ**

Ako bateriju zamijenite neispravnom vrstom, postoji rizik od eksplozije. Ne izlažite baterije ili uređaje s ugrađenim baterijama prekomjernoj toplini kao što su sunčeva svjetlost i vatra.

Samo za upotrebu u zatvorenom prostoru.

### **Preporučeni kabeli**

Za spajanje s glavnim računalima i/ili perifernim jedinicama moraju se upotrebljavati pravilno zaštićeni i uzemljeni kabeli i priključnice.

### **Za tanki zvučnik**

Nazivna pločica nalazi se na donjem dijelu tankog zvučnika.

### **Za kupce u Europi**

**Obavijest za korisnike: sljedeće informacije odnose se samo na opremu koja se prodaje u državama koje primjenjuju direktive EU-a.**

Ovaj je proizvod proizvela tvrtka Sony Corporation ili je proizveden u njezino ime.

Uvoznik za EU: Sony Europe B.V.

Upiti o uvozniku za EU ili upiti povezani sa sukladnošću proizvoda u Europi šalju se ovlaštenom zastupniku proizvoda, Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe B.V., Da Vincielaan 7-D1, 1930 Zaventem, Belgija.



Ovime Sony Corporation izjavljuje da je ova oprema u skladu s Direktivom 2014/53/EU.

Tekst cijele EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: <http://www.compliance.sony.de/>

Ova oprema s kabelom za povezivanje kraćim od 3 metra ispitana je i u skladu je s ograničenjima navedenima u regulativi o elektromagnetskoj kompatibilnosti (EMC).



## Odlaganje iskorištenih baterija te električne i elektroničke opreme (primjenjivo u

### Europskoj uniji i drugim državama s odvojenim sustavima za prikupljanje otpada)

Ovaj simbol na proizvodu, bateriji ili na pakiranju označava da se proizvod i baterija ne smiju odlagati kao kućanski otpad. Na određenim baterijama ovaj se simbol može pojaviti u kombinaciji s kemijskim simbolom. Kemijski simbol za olovu (Pb) dodan je ako baterija sadrži više od 0,004 % olova. Pravilnim odlaganjem takvih proizvoda i baterija pridonosite sprječavanju mogućih negativnih posljedica za okoliš i ljudsko zdravlje do kojih bi moglo doći neispravnim odlaganjem otpada.

Recikliranjem materijala pridonosite očuvanju prirodnih resursa. Kada zbog sigurnosti, performansi ili integriteta podataka mora biti ugrađena u proizvod, bateriju smije mijenjati samo kvalificirani serviser. Kako biste osigurali pravilno postupanje s baterijom te električnom i elektroničkom opremom, proizvode po isteku vijeka trajanja odložite na odgovarajuće odlagalište za recikliranje električne i elektroničke opreme. Informacije o svim ostalim baterijama potražite u dijelu o sigurnom uklanjanju baterije iz proizvoda. Bateriju odložite na odgovarajuće odlagalište za recikliranje iskoristenih baterija.

Dodatne informacije o recikliranju ovog proizvoda ili baterija zatražite od lokalne gradske uprave, komunalne službe za odlaganje otpada ili u trgovini u kojoj ste kupili proizvod ili baterije.

# Sadržaj

---

Postavljanje osnovnih postavki	→ Vodič za početak (zasebni dokument)
--------------------------------------	--

---

O ovim Uputama za upotrebu .....	4
Sadržaj paketa .....	5
Što možete učiniti sa sustavom ...	6
Vodič za dijelove i tipke/ kontrole .....	7

## Priprema za upotrebu sustava

Postavljanje tankog zvučnika na zid .....	13
Kad daljinski upravljač televizora ne radi .....	15

## Slušanje zvuka

Slušanje na televizoru i drugim uređajima .....	16
Slušanje glazbe s USB uređaja ....	17

## Odabir zvučnog efekta

Prilagođavanje zvuka .....	19
----------------------------	----

## Slušanje glazbe/zvuka pomoću funkcije BLUETOOTH®

Slušanje glazbe s mobilnog uređaja .....	21
Uključivanje sustava s BLUETOOTH uređaja .....	23
Isključivanje BLUETOOTH funkcije .....	23

## Upotreba raznih funkcija

Upotreba funkcije Control for HDMI .....	24
Štedljiva potrošnja energije .....	25

## Rješavanje problema

Rješavanje problema .....	26
Ponovno postavljanje sustava ....	30

## Dodatne informacije

Specifikacije .....	31
Datoteke koje se mogu reproducirati (USB ulaz) .....	32
Podržani ulazni audio formati (HDMI OUT (TV (ARC)) ili TV IN (OPTICAL)) .....	32
O BLUETOOTH komunikaciji .....	33
Mjere opreza .....	34

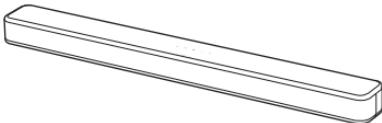
---

## O ovim Uputama za upotrebu

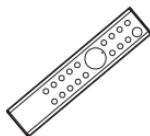
- U ovim uputama za upotrebu opisane su kontrole na daljinskom upravljaču.
- Neke su ilustracije prikazane kao konceptualni crteži i mogu se razlikovati od stvarnih proizvoda.
- Zadane su postavke podcrтане u svakom opisu značajke.

## Sadržaj paketa

- Tanki zvučnik (1)



- Daljinski upravljač (1)



- Baterija R03 (veličine AAA) (2)



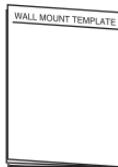
- Optički digitalni kabel (1)



- Strujni kabel za napajanje (mrežni vod) (1)



- PREDLOŽAK ZA MONTAŽU NA ZID (1)



- Vodič za početak



- Upute za rad



# Što možete učiniti sa sustavom

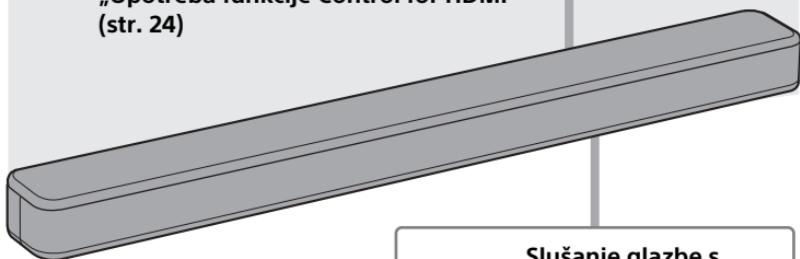
„Slušanje na televizoru i drugim uređajima“  
(str. 16)



Blu-ray Disc™ uredaj za  
reprodukciiju, kabelski

**Povezivanje TV-a**  
**(Pogledajte Vodič za početak**  
**(zaseban dokument))**

„Upotreba funkcije Control for HDMI“  
(str. 24)



„Slušanje glazbe s  
USB uređaja“ (str. 17)



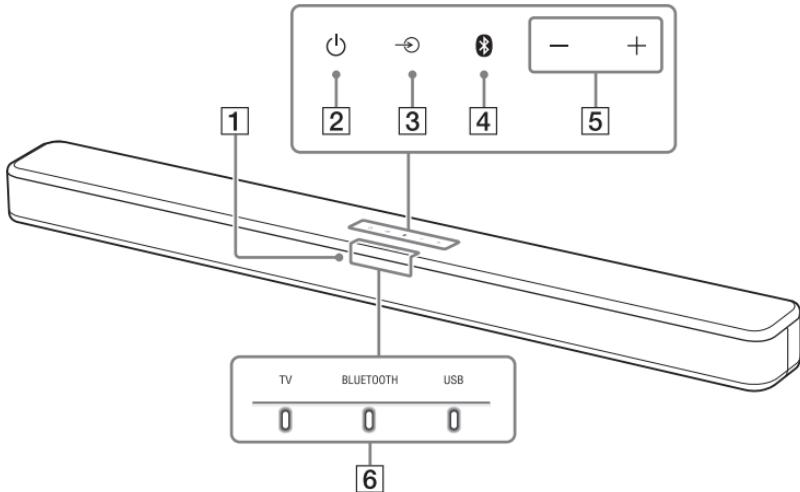
„Slušanje glazbe s mobilnog  
uređaja“ (str. 21)

# Vodič za dijelove i tipke/kontrole

Na crtežima nisu prikazane pojedinosti.

## Tanki zvučnik

### Front



#### **[1] Senzor daljinskog upravljač**

Usmjerite daljinski upravljač prema senzoru daljinskog upravljača za rukovanje sustavom.

#### **[2] Gumb (napajanje)**

Uključuje sustav ili ga postavlja u stanje pripravnosti.

#### **[3] Gumb (odabir ulaza) (str. 16)**

#### **[4] Gumb BLUETOOTH (str. 21)**

#### **[5] Gumb +/- (jačina zvuka)**

#### **[6] Indikatori**

Pojedinosti potražite u poglavlju „Indikatori na tankom zvučniku“ (str. 8).

## Indikatori na tankom zvučniku

Uključivanje i treperenje indikatora na tankom zvučniku označava ulaz ili status ulaznog uređaja.

Indikatori	Status
TV	<ul style="list-style-type: none"><li>• Svijetli: odabran je TV ulaz.</li></ul>
	
BLUETOOTH	<ul style="list-style-type: none"><li>• Svijetli u plavoj boji: uspostavljena je BLUETOOTH veza (odabran je BLUETOOTH ulaz).</li><li>• Brzo treperi u plavoj boji: Dok čeka spajanje s uređajem.</li><li>• Treperi u plavoj boji: Tijekom ponovnog spajanja ili uparivanja.</li></ul>
	
USB	<ul style="list-style-type: none"><li>• Svijetli: odabran je USB ulaz.</li><li>• Dvaput zatreperi: mijenja se način reprodukcije.</li><li>• Prvo treperi tri puta, a zatim polako stalno treperi: prilikom povezivanja nepodržanog uređaja.</li><li>• Treperi više puta: tijekom čitanja podataka s povezanog USB uređaja.</li></ul>
	

Indikatori trepere prilikom uključivanja/isključivanja postavke funkcija ili rada s daljinskim upravljačem.

Indikatori	Status		
TV	<ul style="list-style-type: none"><li>• Dvaput zatreperi: uključena je jedna od sljedećih funkcija.<ul style="list-style-type: none"><li>- Noći način rada (stranica 19)</li><li>- Glasovni način rada (stranica 19)</li></ul></li><li>• Jednom zatreperi: audio kanal postavljen je na Glavni (stranica 20), odabire se način zvuka (stranica 19) ili je jedna od sljedećih funkcija isključena.<ul style="list-style-type: none"><li>- Noći način rada (stranica 19)</li><li>- Glasovni način rada (stranica 19)</li></ul></li></ul>		
			
USB	<ul style="list-style-type: none"><li>• Dvaput zatreperi: uključena je jedna od sljedećih funkcija.<ul style="list-style-type: none"><li>- Dolby DRC (stranica 20)</li><li>- Control for HDMI (stranica 24)</li><li>- BLUETOOTH stanje pripravnosti (stranica 23)</li><li>- BLUETOOTH funkcija (stranica 23)</li><li>- Automatsko stanje pripravnosti (stranica 25)</li><li>- IR repetitor (stranica 15)</li></ul></li><li>• Jednom zatreperi: audio kanal postavljen je na Podkanal (stranica 20) ili je jedna od sljedećih funkcija isključena.<ul style="list-style-type: none"><li>- Dolby DRC (stranica 20)</li><li>- Control for HDMI (stranica 24)</li><li>- BLUETOOTH stanje pripravnosti (stranica 23)</li><li>- BLUETOOTH funkcija (stranica 23)</li><li>- Automatsko stanje pripravnosti (stranica 25)</li><li>- IR repetitor (stranica 15)</li></ul></li></ul>		
			
TV	<table border="1"><tr><td>BLUETOOTH</td><td>USB</td></tr></table>	BLUETOOTH	USB
BLUETOOTH	USB		
	<ul style="list-style-type: none"><li>• Jednom zatreperi: audio kanal postavljen je na Glavni kanal/ Podkanal (stranica 20).</li></ul>		
			
			
TV	<table border="1"><tr><td>BLUETOOTH</td><td>USB</td></tr></table>	BLUETOOTH	USB
BLUETOOTH	USB		
	<ul style="list-style-type: none"><li>• Brzo treperi: uključena je zaštitna značajka (stranica 29).</li><li>• Sporo treperi: sustav ulazi u stanje pripravnosti putem funkcije automatskog stanja pripravnosti (stranica 25).</li></ul>		
			
			

Indikatori trepere dok se podešava jačina zvuka.

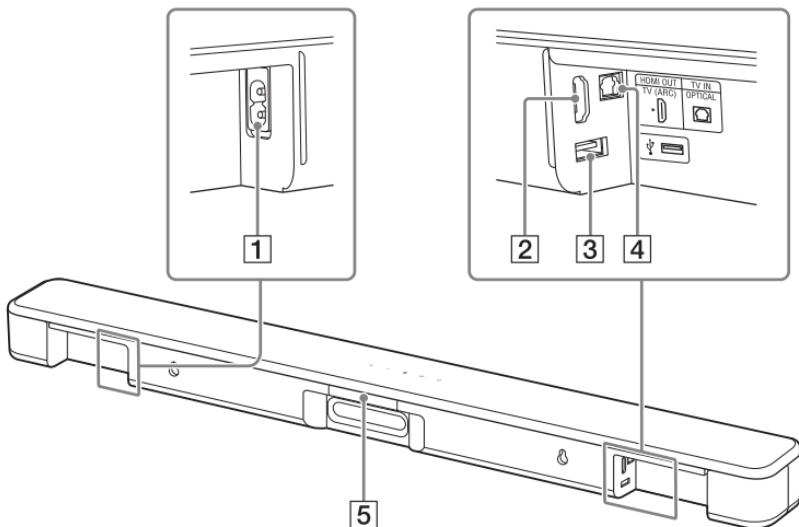
Indikatori	Status
TV      BLUETOOTH      USB	<ul style="list-style-type: none"><li>• Jednom zatreperi: Razina jačine zvuka je niska.</li></ul>
	
TV      BLUETOOTH      USB	<ul style="list-style-type: none"><li>• Jednom zatreperi: Razina jačine zvuka je srednja.</li></ul>
	
TV      BLUETOOTH      USB	<ul style="list-style-type: none"><li>• Jednom zatreperi: Razina jačine zvuka je visoka.</li></ul>
	
TV      BLUETOOTH      USB	<ul style="list-style-type: none"><li>• Zatreperi više puta: zvuk je isključen.</li><li>• Dvaput zatreperi: jačina zvuka postavljena je na maksimum/minimum.</li></ul>
	

### Savjet

Indikatore možete isključiti pritiskom na INDICATOR.

Čak i ako su indikatori isključeni pritiskom na INDICATOR, ako upravljate sustavom, indikatori u odnosu na radnje svijetle ili trepere.

## Stražnja strana



### **[1] AC IN terminal**

### **[2] Priključak HDMI OUT (TV (ARC))**

Spojite televizor koji ima ulazni HDMI priključak s HDMI kabelom. Sustav je kompatibilan s funkcijom Kanal za povrat zvuka (ARC). ARC je funkcija koja šalje zvuk televizora na AV uređaj kao što je sustav na priključku HDMI televizora.

### **[3] $\downarrow$ (USB) ulaz (stranica 17)**

### **[4] Priključak TV IN (OPTICAL)**

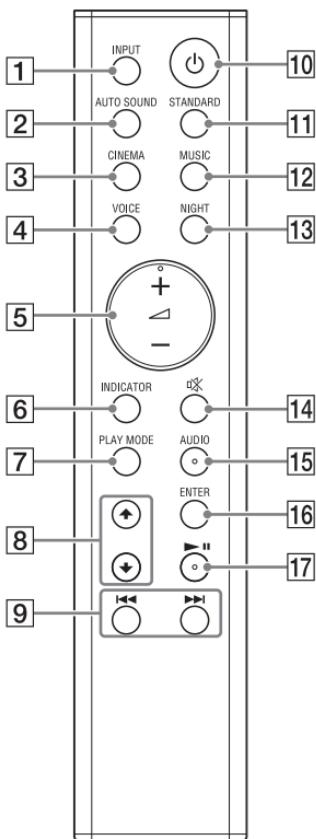
### **[5] IR repetitor (stranica 15)**

Šalje daljinski signal daljinskog upravljača TV-u.

## Daljinski upravljač

Neke funkcije gumba različito djeluju na duljinu pritiskanja gumba. Ikone u nastavku prikazuju na koliko je dugo potrebno pritisnuti gumb.

- : Pritisnite gumb.
- : Pritisnite i držite gumb 5 sekundi.



### 1 INPUT (stranica 16)

Odabire izvor reprodukcije. Kada pritisnete jednom INPUT, zatreperit će indikator trenutačnog ulaza.

Ponovno pritisnite INPUT za odabir uređaja koji želite.

Svaki put kada pritisnete INPUT, ulaz se ciklički mijenja kako slijedi. TV ulaz → BLUETOOTH ulaz → USB ulaz

### 2 AUTO SOUND (stranica 19)

Omogućuje odabir značajke AUTO SOUND za zvučni efekt.

### 3 CINEMA

●: Omogućuje odabir značajke CINEMA za zvučni efekt.  
(stranica 19)

■: Uključuje/isključuje funkciju automatskog stanja pripravnosti.  
(stranica 25)

### 4 VOICE

●: Uključuje/isključuje glasovni način rada.  
(stranica 19)

■: Uključuje/isključuje funkciju Control for HDMI.  
(stranica 24)

### 5 ▲ (jačina zvuka) +\*/-

Prilagođava jačinu zvuka.

### 6 INDICATOR (stranica 8)

Uključuje/isključuje indikatore na tankom zvučniku.

### 7 PLAY MODE (stranica 17)

Odabire način reprodukcije za reprodukciju USB-a.

### 8 ↑/↓ (stranica 17)

Odaberite sadržaj na TV zaslonu za reprodukciju USB-a.

**[9]  (prethodno/sljedeće) (str. 17, 21)**

Brzim pritiskom gumba prebacuje se na početak prethodne ili sljedeće datoteke.

Pritisnjanim i držanjem gumba pretražuje se unatrag ili unaprijed (premotavanje unatrag/unaprijed).

**[10]  (napajanje)**

Uključuje sustav ili ga postavlja u stanje pripravnosti.

**[11] STANDARD**

: Omogućuje odabir značajke STANDARD za zvučni efekt.

(stranica 19)

: Uključuje/isključuje funkciju IR repetitora. (stranica 15)

**[12] MUSIC (stranica 19)**

Omogućuje odabir značajke MUSIC za zvučni efekt.

**[13] NIGHT**

: Uključuje/isključuje noćni način rada. (stranica 19)

: Uključuje/isključuje BLUETOOTH stanje pripravnosti. (stranica 23)

**[14]  (isključivanje zvuka)**

Privremeno isključuje zvuk ili uključuje zvuk.

**[15] AUDIO\***

: Služi za odabir audio kanala za emitiranje višekanalnog zvuka Dolby Digital. (stranica 20)

: Uključuje/isključuje funkciju Dolby DRC. (stranica 20)

**[16] ENTER (stranica 17)**

Reprodukira sadržaj koji se bira pomoću značajki  za reprodukciju USB-a.

**[17]  (reprodukcijsko pauziranje)\* (str. 17, 21)**

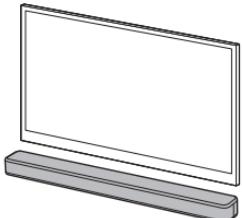
Pauzira ili pokreće reprodukciju.

\* Gumbi AUDIO,  + i  imaju ispuštenu točku. Upotrijebite je kao orijentir tijekom rada.

## Priprema za upotrebu sustava

# Postavljanje tankog zvučnika na zid

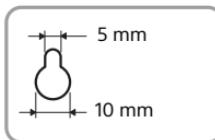
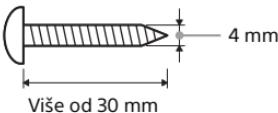
Tanki zvučnik možete postaviti na zid.



### Napomene

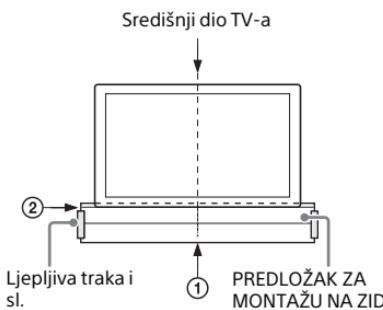
- Pripremite vijke (nije priloženo) koji odgovaraju materijalu i čvrstoći zida. Budući da je zid od gipsanih ploča osobito slab, vijke čvrsto pričvrstite za nosivu gredu. Postavite zvučnike vodoravno, pričvršćene vijcima u zaglavnicama na većem ravnom dijelu zida.
- Postavljanje prepustite prodavaču proizvoda tvrtke Sony ili ovlaštenim izvođačima te tijekom postavljanja posebnu pozornost posvetite sigurnosti.
- Tvrta Sony ne snosi odgovornost za nezgode ili oštećenja uzrokovana neispravnim postavljanjem, nedostatnom čvrstoćom zida, nepravilnim pričvršćivanjem vijaka ili prirodnim nepogodama itd.

- 1** Pripremite dva vijka (nije priloženo) koji su prikladni za rupe za montažu na zid na stražnjoj strani tankog zvučnika.



Rupa na stražnjem dijelu tankog

- 2** Na zid zaliđepite PREDLOŽAK ZA MONTAŽU NA ZID (priložen).



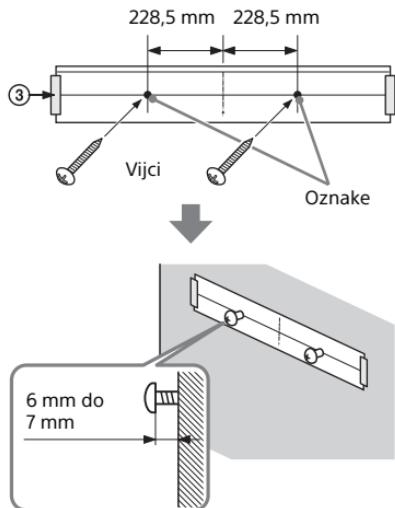
- 1** Poravnajte SREDIŠNJU LINIJU TV-a (①) na PREDLOŠKU ZA MONTAŽU NA ZID sa središnjom linijom svojeg TV-a.

- 2** Poravnajte DONJU LINIJU TV-a (②) na PREDLOŠKU ZA MONTAŽU NA ZID s donjim dijelom TV-a, a zatim pomoću ljepljive trake ili sličnog sustava dostupnog u prodaji na zid zaliđepite PREDLOŽAK ZA MONTAŽU NA ZID.

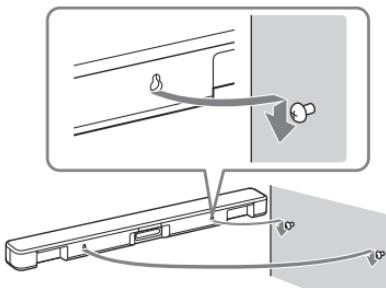
- 3** Pričvrstite vijke na označena mesta na LINIJI ZA VIJKE (③) PREDLOŠKA ZA MONTAŽU NA ZID kao na slici u nastavku.

**Note**

Pri lijepljenju PREDLOŠKA ZA MONTAŽU NA ZID dobro ga zagladite.



- 4** Uklonite PREDLOŽAK ZA MONTAŽU NA ZID.  
**5** Objesite tanki zvučnik na vijke. Poravnajte rupe na stražnjoj strani tankog zvučnika s vijcima, a zatim objesite tanki zvučnik na dva vijka.



# Kad daljinski upravljač televizora ne radi

Ako tanki zvučnik ometa senzor daljinskog upravljača TV-a, možda nećete moći daljinskim upravljačem upravljati TV-om. U tom slučaju omogućite funkciju IR repetitora sustava.

Možete upravljati TV-om daljinskim upravljačem za TV slanjem daljinskog signala sa stražnje strane tankog zvučnika.

**Pritisnite i držite STANDARD 5 sekundi za uključivanje ili isključivanje funkcije.**

## **Uključeni IR repetitor**

indikator USB će dvaput zatreperiti.

## **Isključeni IR repetitor**

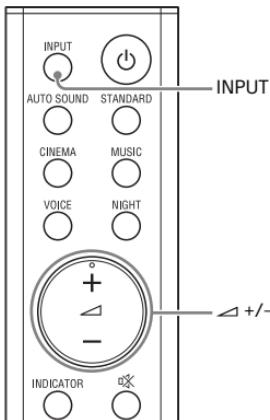
Indikator USB će jednom zatreperiti.

### **Napomene**

- Obvezno provjerite da se daljinskim upravljačem za TV ne može upravljati TV-om, a zatim uključite funkciju IR repetitora. Ako se ta stavka uključi dok je TV-om moguće upravljati daljinskim upravljačem, izvođenje odgovarajuće radnje možda neće biti moguće zbog sukoba između izravne naredbe putem daljinskog upravljača i one putem tankog zvučnika.
- Ova funkcija možda neće ispravno raditi na nekim TV uređajima. U tom slučaju postavite tanki zvučnik malo dalje od TV-a.

## Slušanje zvuka

# Slušanje na televizoru i drugim uređajima



### 1 Uzastopce pritišćite INPUT.

Kada pritisnete jednom INPUT, zatreperit će indikator trenutačnog ulaza.

Ponovno pritisnite INPUT za odabir uređaja koji želite.

Zasvijetit će indikator odabranog uređaja.

Svaki put kada pritisnete INPUT, ulaz se ciklički mijenja kako slijedi.

TV ulaz → BLUETOOTH ulaz →

USB ulaz

### TV ulaz

- TV priključen u TV IN (OPTICAL) priključak
- TV kompatibilan s funkcijom Kanal za povrat zvuka (ARC) koji je povezan na HDMI OUT (TV (ARC)) priključak  
Kada spojite TV na priključke HDMI OUT (TV (ARC)) i TV IN (OPTICAL), ulaz priključka HDMI OUT (TV (ARC)) ima prioritet.

### BLUETOOTH ulaz

BLUETOOTH uređaj koji podržava A2DP  
Pojedinosti potražite u poglavljiju „Slušanje glazbe/zvuka pomoću funkcije BLUETOOTH®“ (str. 21).

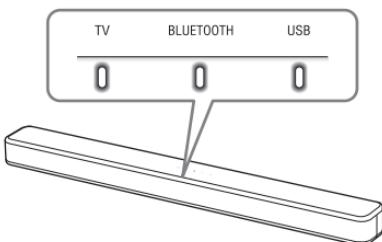
### USB ulaz

USB uređaj priključen u  $\downarrow$  (USB) ulaz  
Pojedinosti potražite u poglavljiju „Slušanje glazbe s USB uređaja“ (str. 17).

### 2 Prilagodite jačinu zvuka pritiskom na $\triangle +/-$ na daljinskom upravljaču.

#### Savjet

Možete odabratи ulaz i pritiskom  $\ominus$  na tankom zvučniku.



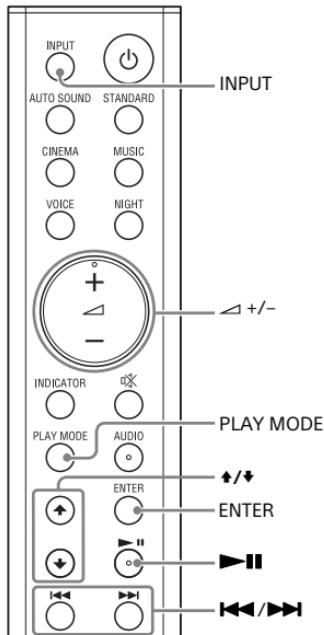
# Slušanje glazbe s USB uređaja

Možete reproducirati glazbene datoteke pohrane na povezanim USB uređajima.

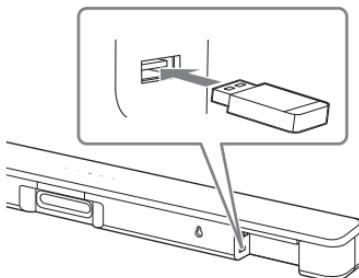
Za datoteke koje se mogu reproducirati pogledajte „Datoteke koje se mogu reproducirati (USB ulaz)” (str. 32).

## Napomene

- Da biste na TV zaslonu vidjeli popis sadržaja USB-a, provjerite jesete li sustav povezali s TV-om pomoću HDMI kabla.
- Promijenite ulaz TV-a na ulaz na koji je spojen tanki zvučnik.



- 1** Priklučite USB uređaj na ulaz (USB).



- 2** Više puta zaredom pritisnite INPUT za odabir USB ulaza.

Indikator USB će zatreperiti i popis sadržaja USB-a pojavit će se na TV zaslonu.

- 3** Pritisnite kako biste odabrali željeni sadržaj, a zatim pritisnite ENTER.

Započinje reprodukcija odabranog sadržaja.

- 4** Više puta zaredom pritisnite PLAY MODE kako biste odabrali željeni način reprodukcije.

- Nijedan: reproducira sve pjesme.
- [Ponavljanje jedne]: ponavlja jednu pjesmu.
- [Ponavljanje unutar mape]: ponavlja sve pjesme iz mape.
- [Nasumična reprodukcija]: nasumično ponavlja sve pjesme iz mape.

USB indikator treperi dvaput svaki put kad pritisnete PLAY MODE.

- 5** Prilagodite jačinu zvuka pritiskom na na daljinskom upravljaču.

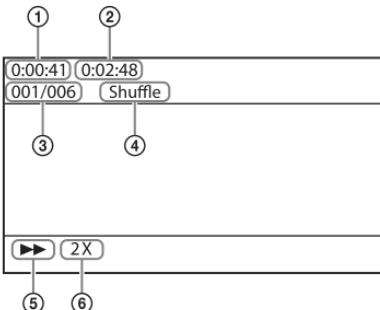
## Ostale radnje

U	Učinite ovo
Pauziraj ili nastavi reprodukciju	Pritisnite ►■.
Odabir prethodne ili sljedeće pjesme	Pritisnite ▲▼.
Pretraživanje unatrag ili unaprijed (premotavanje unatrag/unaprijed)	Pritisnite i držite ▲▼.

### Napomene

- Nemojte uklanjati USB uređaj tijekom rada. Da biste izbjegli oštećenje podataka na USB uređaju, isključite sustav prije povezivanja ili uklanjanja USB uređaja.
- Indikator USB prvo treperi tri puta, zatim polako stalno treperi ako povežete nepodržani USB uređaj.
- Ovisno o formatu datoteke, premotavanje unatrag i brzo premotavanje unaprijed ne rade.

## Informacije s USB uređaja na TV zaslonu



- ① Vrijeme reprodukcije
- ② Ukupno vrijeme reprodukcije
- ③ Kazalo odabrane datoteke / ukupno datoteka u mapi
- ④ Način reprodukcije
- ⑤ Status reprodukcije
- ⑥ Brzina premotavanja unatrag i unaprijed

Sljedeće poruke prikazuju se na zaslonu televizora ovisno o statusu USB uređaja.

- [No USB]  
Nije umetnut USB uređaj.
- [Waiting]  
Sustav traži USB uređaj.

### Napomene

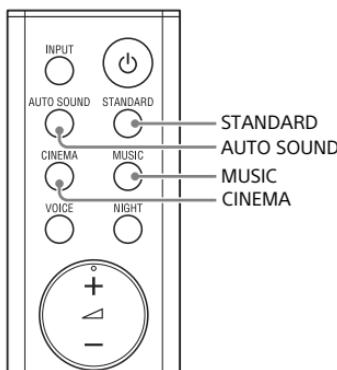
- Ovisno o izvoru reprodukcije, neke se informacije možda neće ni prikazati.
- Ovisno o načinu reprodukcije, prikazane informacije mogu se razlikovati.

## Odabir zvučnog efekta

# Prilagođavanje zvuka

## Uživanje u zvučnom efektu koji je prilagođen izvorima zvuka (način zvuka)

Možete jednostavno uživati u unaprijed programiranim zvučnim efektima koji su prilagođeni različitim izvorima zvuka.



### Pritisnite AUTO SOUND, CINEMA, MUSIC ili STANDARD za odabir načina zvuka.

Pri odabiru načina zvuka indikator TV jednom zatreperi.

#### AUTO SOUND

Možete uživati u zvuku s načinom zvuka koji preporučuje tvrtka Sony. Način zvuka automatski se optimizira prema sadržaju i funkciji reprodukcije.

#### CINEMA

Zvukovi se reproduciraju sa surround efektima, realistični su i snažni, što ih čini prikladnima za filmove.

#### MUSIC

Zvučni efekti optimizirani su za slušanje glazbe.

#### STANDARD

Zvučni efekti optimizirani su za pojedini izvor.

## Noćno uživanje u jasnom zvuku niske jačine (NIGHT)

Možete komprimirati zvuk u skladu informacijama iz sadržaja uključivanjem noćnog načina rada.

Jačina zvuka je niska uz minimalan gubitak kvalitete i jasnoće dijaloga.

### Pritisnite NIGHT za uključivanje ili isključivanje funkcije.

#### Uključen noći način rada

Indikator TV će dvaput zatreperiti.

#### Isključen noći način rada

Indikator TV će jednom zatreperiti.

#### Note

Kada isključite sustav, automatski se isključuje noći način rada.

## Činjenje dijalogu jasnijima (VOICE)

Dijaloge možete učiniti jasnijima postavljanjem glasovnog načina rada.

### Pritisnite VOICE za uključivanje ili isključivanje funkcije.

#### Uključen glasovni način rada

Indikator TV će dvaput zatreperiti.

#### Isključen glasovni način rada

Indikator TV će jednom zatreperiti.

## Lakše slušanje zvuka male jačine komprimiranjem dinamičnog raspona

Funkcija radi samo prilikom reprodukcije Dolby Digital signal uređaja priključenog u TV IN (OPTICAL) / HDMI OUT (TV (ARC)) priključak. Ako uključite Dolby DRC (upravljanje dinamičnim rasponom), dinamični raspon audio signala (između maksimalne i minimalne jačine zvuka) se komprimira i zvuk niske jačine zvuka bolje se čuje.

**Pritisnite i držite AUDIO 5 sekundi za uključivanje ili isključivanje funkcije.**

---

### Dolby DRC uključeno

indikator USB će dvaput zatreperiti.

---

### Isključeni Dolby DRC

Indikator USB će jednom zatreperiti.

---

## Uživanje u višekanalnom zvuku (AUDIO)

Možete uživati u višekanalnom zvuku kada sustav prima višekanalne Dolby Digital signale.

### Uzastopce pritišćite AUDIO.

Kanal se mijenja sljedećim redoslijedom.

Glavni kanal → Podkanal → Glavni kanal/  
Podkanal

---

### Main

reproducira se samo glavni kanal.  
Indikator TV će jednom zatreperiti.

---

### Podkanal

reproducira se samo podkanal.  
Indikator USB će jednom zatreperiti.

---

### Main/Sub

Glavni se zvuk emitira iz lijevog zvučnika,  
a podzvuk iz desnog zvučnika.  
Indikatori TV i USB jednom će zatreperiti.

---

### Note

Da biste primili Dolby Digital signal, trebate priključiti TV ili druge uređaje na TV IN (OPTICAL) priključak s optičkim digitalnim kabelom (priložen) ili HDMI OUT (TV (ARC)) priključak s HDMI kabelom (nije priložen).

## Slušanje glazbe/zvuka pomoću funkcije BLUETOOTH®

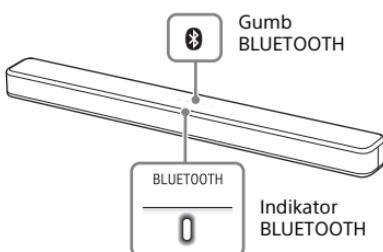
# Slušanje glazbe s mobilnog uređaja

Možete slušati glazbu pohranjenu na mobilnom uređaju, na primjer pametnom telefonu ili tabletu, putem bežične veze ako povežete sustav s mobilnim uređajem pomoću BLUETOOTH funkcije. Ako mobilni uređaj povezujete pomoću BLUETOOTH funkcije, možete jednostavno upravljati uređajem putem priloženog daljinskog upravljača, bez uključivanja TV-a.

## Slušanje glazbe uparivanjem s mobilnim uređajem

### 1 Pritisnite i držite gumb BLUETOOTH 5 sekundi na tankom zvučniku.

Sustav prelazi u način za uparivanje i indikator BLUETOOTH brzo treperi.



### 2 Na mobilnom uređaju uključite funkciju BLUETOOTH, zatim odaberite „HT-S100F“ ili „HT-SF150“ nakon što ga potražite.

Ako se traži unos ulazne šifre, unesite „0000“.

### 3 Provjerite svijetli li indikator BLUETOOTH na tankom zvučniku u plavoj boji.

Uspostavljena je veza između sustava i mobilnog uređaja.

### 4 Pokrenite reprodukciju zvuka pomoću glazbene aplikacije na povezanom mobilnom uređaju.

Zvuk se reproducira s tankog zvučnika.

### 5 Prilagodite jačinu zvuka.

- Prilagodite jačinu zvuka pritiskom na  $\triangle +/-$  na daljinskom upravljaču.
- $\blacktriangleright/\blacktriangleleft$  na daljinskom upravljaču možete upotrijebiti za BLUETOOTH funkciju.

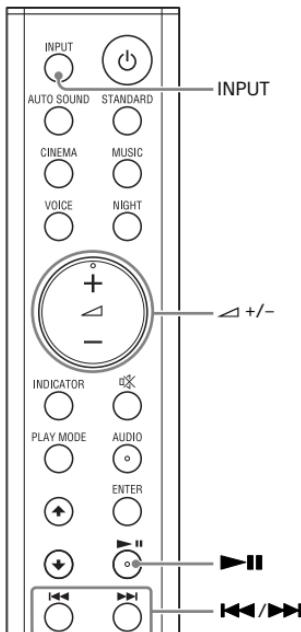
#### Napomene

- Možete upariti najviše 8 BLUETOOTH uređaja. Ako uparite deveti BLUETOOTH uređaj, prvi povezani uređaj zamjenit će se novim.
- Provedite uparivanje za drugi i iduće mobilne uređaje.

#### Savjeti

- Status veze BLUETOOTH funkcije možete provjeriti provjerom indikatora statusa BLUETOOTH funkcije (stranica 8).
- Dok se odabire BLUETOOTH ulaz, sustav ulazi u način rada za uparivanje kratkim pritiskom gumba BLUETOOTH na tankom zvučniku.

## Slušanje glazbe s uparenog mobilnog uređaja



- 1 Uključite BLUETOOTH funkciju na mobilnom uređaju.**
- 2 Više puta zaredom pritisnite INPUT za odabir BLUETOOTH ulaza ili kratko pritisnite gumb BLUETOOTH na tankom zvučniku.**  
Indikator BLUETOOTH treperi i sustav se automatski ponovno povezuje s BLUETOOTH uređajem s kojim je posljednje bio povezan.
- 3 Provjerite svijetli li BLUETOOTH indikator u plavoj boji.**  
Uspostavljena je veza između sustava i mobilnog uređaja.

- 4 Pokrenite reprodukciju zvuka pomoću glazbene aplikacije na povezanim mobilnim uređaju.**

Zvuk se reproducira s tankog zvučnika.

- 5 Prilagodite jačinu zvuka.**

- Prilagodite jačinu zvuka pritiskom na □+/- na daljinskom upravljaču.
- ▶▶ II i ◀◀/▶▶ na daljinskom upravljaču možete upotrijebiti za BLUETOOTH funkciju.

## Uključivanje sustava s BLUETOOTH uređaja

Kada se u sustavu nalaze informacije o uparivanju, sustav možete uključiti i slušati glazbu s BLUETOOTH uređaja čak i kada je uređaj u stanju pripravnosti ako uključite BLUETOOTH stanje pripravnosti.

**Pritisnite i držite NIGHT 5 sekundi za uključivanje ili isključivanje funkcije.**

### **Uključeno BLUETOOTH stanje pripravnosti**

indikator USB će dvaput zatreperiti.

### **BLUETOOTH stanje pripravnosti je isključeno**

Indikator USB će jednom zatreperiti.

#### **Note**

Dok je BLUETOOTH stanje pripravnosti uključeno, povećava se potrošnja u stanju pripravnosti.

## Isključivanje BLUETOOTH funkcije

Možete isključiti BLUETOOTH funkciju.

**Pritisnite i držite ⌂, → i – na tankom zvučniku 10 sekundi za uključivanje ili isključivanje funkcije.**

### **Uključena BLUETOOTH funkcija**

indikator USB će dvaput zatreperiti.

### **Isključena BLUETOOTH funkcija**

Indikator USB će jednom zatreperiti.

#### **Note**

Kad je BLUETOOTH funkcija isključena, preskače se BLUETOOTH ulaz prilikom odabira ulaza pritiskom gumba INPUT.

## Upotreba raznih funkcija

# Upotreba funkcije Control for HDMI

Povezivanje uređaja kao što je TV ili Blu-ray Disc uređaj za reprodukciju kompatibilan s funkcijom Control for HDMI\* pomoću HDMI kabela (nije priložen) omogućuje vam jednostavno rukovanje uređajem pomoću daljinskog upravljača za TV ili Blu-ray Disc uređaj za reprodukciju.

S funkcijom Kontrola za HDMI možete upotrebljavati sljedeće funkcije.

- Funkcija isključivanja sustava
- Funkcija upravljanja zvukom sustava
- Audio Return Channel
- Funkcija reprodukcije jednim dodirom

### Note

Te funkcije možda će raditi s uređajima koje nije proizvela tvrtka Sony, ali to nije zajamčeno.

\* Control for HDMI standardna je funkcija koju upotrebljava CEC (Consumer Electronics Control) za omogućavanje međusobne kontrole HDMI (High-Definition Multimedia Interface) uređaja.

## Priprema upotrebe funkcije Control for HDMI

Pritisnite i držite VOICE 5 sekundi za uključivanje ili isključivanje funkcije.

**Uključena funkcija Control for HDMI**  
indikator USB će dvaput zatreperiti.

**Isključena funkcija Control for HDMI**  
Indikator USB će jednom zatreperiti.

Omogućite postavke funkcije Control for HDMI za TV i druge uređaje povezane s TV-om.

## Funkcija isključivanja sustava

Kada isključite TV, sustav će se automatski isključiti.

## Funkcija upravljanja zvukom sustava

Ako uključite sustav dok gledate TV, zvuk TV-a emitirat će se kroz zvučnike sustava. Jačina zvuka sustava može se prilagoditi pomoću daljinskog upravljača za TV.

Ako se za posljednjeg gledanja TV-a zvuk emitirao iz zvučnika sustava, sustav će se automatski uključiti kada ponovno uključite TV.

Radnje možete obaviti i pomoći izbornika TV-a. Za pojedinosti pogledajte upute za rad televizora.

### Napomene

- Zvuk se emitira iz TV-a samo ako je odabran ulaz različit od TV ulaza kada upotrebljavate funkciju dvostrukog prikaza na TV-u. Ako onemogućite funkciju Twin Picture, zvuk će se emitirati iz sustava.
- Broj za vrijednost jačine zvuka sustava prikazuje se na TV zaslonu, ovisno o TV-u.
- Ovisno o postavkama TV-a, funkcija upravljanja zvukom sustava možda neće biti dostupna. Za pojedinosti pogledajte upute za rad televizora.

## Audio Return Channel

Ako je sustav priključen na HDMI IN priključak TV-a koji je kompatibilan s funkcijom Kanal za povrat zvuka (Audio Return Channel (ARC)), zvuk TV-a možete slušati putem zvučnika sustava bez priključivanja optičkog digitalnog kabela.

### Note

Ako TV nije kompatibilan s funkcijom Kanal za povrat zvuka, priključite optički digitalni kabel (priložen) (pogledajte isporučeni Vodič za početak).

## Funkcija reprodukcije jednim dodirom

Kada reproducirate sadržaj na uređaju (Blu-ray Disc uređaj za reprodukciju, „PlayStation®4“ itd.) povezanim na TV, sustav i TV automatski će se uključiti, ulaz sustava prebacit će se na ulaz „TV“, a zvuk će se emitirati iz zvučnika sustava.

### Napomene

- Ako se zvuk TV-a prilikom zadnjeg gledanja emitirao iz zvučnika TV-a, sustav se neće uključiti, a zvuk i slika emitirat će se s TV-a čak i ako reproducirate sadržaj na uređaju.
- Ovisno o TV-u, početni dio reproduciranog sadržaja možda se neće ispravno reproducirati.

## Napomene o HDMI vezama

- Upotrijebite HDMI kabel odobren za upotrebu.
- Upotrijebite Sony HDMI kabel velike brzine s logotipom koji označava vrstu kabela.
- Ne preporučujemo upotrebu HDMI-DVI kabela za konverziju.
- Povezani uređaj može prigušiti audiosignale (frekvenciju uzorkovanja, duljinu bita itd.) koji se emitiraju iz HDMI priključka.

## Štedljiva potrošnja energije

Da biste sustav upotrebljavali uz štedljivu potrošnju, promijenite sljedeće postavke.

### Isključite sustav kako biste provjerili stanje upotrebe

Kada uključite funkciju automatskog stanja pripravnosti, sustav automatski prelazi u stanje pripravnosti ako njime ne rukujete otprilike 20 minuta i ako ne prima ulazni signal.

**Pritisnite i držite CINEMA 5 sekundi za uključivanje ili isključivanje funkcije.**

**Isključeno automatsko stanje pripravnosti**  
indikator USB će dvaput zatreperiti.  
Uključena je zadana postavka za modele u Ujedinjenom Kraljevstvu / Irskoj.

**Isključeno automatsko stanje pripravnosti**  
Indikator USB će jednom zatreperiti.  
Uključena je zadana postavka za modele u Australiji / Novom Zelandu.

### Štednja energije u stanju pripravnosti

Da biste uštedjeli potrošnju energije tijekom stanja pripravnosti, isključite BLUETOOTH stanje pripravnosti (stranica 23) i funkciju Control for HDMI (stranica 24).  
Zadane postavke za njih su uključene.

## Rješavanje problema

# Rješavanje problema

Ako imate sljedećih poteškoća tijekom upotrebe sustava, pokušajte riješiti problem pomoću ovog priručnika za rješavanje problema prije nego što zatražite popravak. Ako je problem i dalje prisutan, obratite se najbližem dobavljaču za Sony.

## Napajanje

### Napajanje sustava se ne uključuje.

- Provjerite je li kabel za napajanje (mrežni vod) čvrsto ukopčan.
- Isključite kabel za napajanje iz zidne utičnice pa ga ponovno priključite za nekoliko minuta.

### Sustav se automatski isključuje.

- Uključena je funkcija automatskog stanja pripravnosti. Isključite funkciju automatskog stanja pripravnosti (stranica 25).

### Sustav se ne uključuje čak ni kada je TV uključen.

- Postavite funkciju Control for HDMI na uključeno (stranica 24). TV mora podržavati funkciju Control for HDMI. Za pojedinosti pogledajte upute za rad televizora.
- Provjerite postavke zvučnika TV-a. Sustav se sinkronizira s postavkama zvučnika TV-a. Za pojedinosti pogledajte upute za rad televizora.
- Ako je prethodni put zvuk emitiran iz zvučnika TV-a, sustav se ne uključuje čak ni kada je TV uključen.

### Sustav se isključuje kada se isključi TV.

- Provjerite postavku funkcije Control for HDMI (stranica 24). Kada je funkcija Kontrola za HDMI uključena, sustav se automatski isključuje kada isključite TV bez obzira na ulaz.

### Sustav se ne isključuje čak ni kada je TV isključen.

- Provjerite postavku funkcije Control for HDMI (stranica 24). Kako biste bez obzira na ulaz automatski isključili sustav kada isključite TV, uključite funkciju Control for HDMI. TV mora podržavati funkciju Control for HDMI. Za pojedinosti pogledajte upute za rad televizora.

## Slika

### Nema slike ili zvuka ili slika nije ispravno prikazana.

- Odaberite odgovarajući ulaz (stranica 16).
- Ako nema slike dok je odabran TV ulaz, odaberite željeni TV kanal pomoću daljinskog upravljača TV-a.
- Odspojite pa zatim ponovno priključite HDMI kabel. Provjerite je li kabel čvrsto priključen.

## Sound

### Iz sustava se ne čuje zvuk televizora.

- Provjerite vrstu i vezu HDMI kabela ili optičkog digitalnog kabela koji je povezan na sustav i TV (pogledajte priloženi Vodič za početak).
- Iskopčajte kabele kojima su povezani TV i sustav, a zatim ih ponovno čvrsto priključite. Izvucite kabele za napajanje TV-a i sustava izmjeničnom strujom iz utičnica za izmjeničnu struju (električna mreža), a zatim ih ponovno priključite.

- Ako su sustav i TV povezani HDMI kabelom, provjerite sljedeće.
  - Priklučak HDMI povezanog TV-a ima oznaku „ARC.“
  - Funkcija Control for HDMI TV-a postavljena je na uključeno.
  - Funkcija Control for HDMI na sustavu postavljena je na uključeno (stranica 24).
- Ako TV nije kompatibilan s funkcijom Kanal za povrat zvuka, priključite optički digitalni kabel (isporučeno) (pogledajte isporučeni Vodič za početak). Ako TV nije kompatibilan s funkcijom Kanal za povrat zvuka, sustav neće emitirati zvuk TV-a čak i ako je spojen na HDMI IN priključak TV-a.
- Ako se zvuk uređaja koji je priključen na optički ulazni priključak ne reproducira, pokušajte sljedeće.
  - Priklučite kabelski uređaj ili satelitski tuner izravno u TV IN (OPTICAL) priključak sustava.
- Više puta zaredom pritisnite INPUT za odabir TV ulaza (stranica 16).
- Pojačajte jačinu zvuka na TV-u ili poništite isključivanje zvuka.
- Ovisno o redoslijedu kojim ste spojili TV i sustav, na sustavu može biti isključen zvuk. U tom slučaju prvo uključite TV, a zatim sustav.
- Namjestite postavku zvučnika na TV-u (BRAVIA) na audio sustav. Informacije o postavljanju TV-a potražite u uputama za upotrebu priloženima uz TV.
- Provjerite emitiranje zvuka iz TV-a. Postavke TV-a potražite u uputama za upotrebu TV-a.
- Sustav podržava Dolby Digital i PCM audio formate (stranica 32). Kada reproducirate nepodržani format, postavite postavku digitalnog audio izlaza televizora (BRAVIA) na „PCM“. Za pojedinosti pogledajte upute za rad televizora.

**Zvuk se istodobno čuje iz sustava i iz televizora.**

- Isključite zvuk sustava ili TV-a.

**Ne čuje se zvuk uređaja povezanog na sustav ili je vrlo tih.**

- Pritisnite  i provjerite jačinu zvuka (stranica 11).
- Pritisnite  ili  + da biste poništili funkciju isključenja zvuka (stranica 11).
- Osigurajte da ulazni izvor bude pravilno odabran. Trebali biste isprobati druge ulazne izvore uzastopnim pritiskanjem gumba INPUT (stranica 16).
- Provjerite jesu li svi kabeli i žice sustava i povezanih uređaja čvrsto umetnuti.
- Ako povezani uređaj podržava značajku uzlaznog uzorkovanja, trebate je isključiti.

**Postizanje surround efekta nije moguće.**

- Ovisno o ulaznom signalu i postavci načina zvuka, obrada surround zvuka možda neće učinkovito raditi. Ovisno o programu ili disku, surround efekt će možda biti prigušen.
- Za reproduciranje višekanalnog zvuka provjerite postavku digitalnog audio izlaza na uređaju povezanom sa sustavom. Pojedinosti potražite u uputama za upotrebu povezanog uređaja.

## Povezivanje USB uređaja

**USB uređaj nije prepoznat.**

- Pokušajte sljedeće:
  - ① Isključite sustav.
  - ② Uklonite i ponovno povežite USB uređaj.
  - ③ Uključite sustav.
- Provjerite je li USB uređaj čvrsto priključen na ulaz  (USB) (stranica 17).

- Provjerite jesu li USB uređaj ili kabel oštećeni.
- Provjerite je li USB uređaj uključen.
- Ako je USB uređaj povezan putem USB koncentratora, isključite ga i ponovno povežite USB uređaj izravno sa sustavom.

## Povezivanje mobilnog uređaja

### Nije moguće dovršiti uspostavljanje BLUETOOTH veze.

- Provjerite svijetli li BLUETOOTH indikator na tankom zvučniku (stranica 7).
- Provjerite je li BLUETOOTH uređaj koji treba spojiti uključen i je li omogućena funkcija BLUETOOTH.
- Približite BLUETOOTH uređaj sustavu.
- Ponovo uparite ovaj sustav i BLUETOOTH uređaj. Možda ćete prethodno morati poništiti uparivanje sustava s pomoću BLUETOOTH uređaja.
- Ako je BLUETOOTH funkcija isključena, uključite je (stranica 23).

### Nije moguće provesti uparivanje.

- Približite BLUETOOTH uređaj sustavu.
- Provjerite da na sustavu nema smetnji iz bežičnog LAN uređaja, drugih bežičnih uređaja frekvencije 2,4 GHz ili mikrovalne pećnice. Ako se u blizini nalazi uređaj koji stvara elektromagnetsko zračenje, udaljite takav uređaj od sustava.
- Uparivanje možda neće biti moguće ako se u blizini sustava nalaze drugi BLUETOOTH uređaji. U tom slučaju isključite druge BLUETOOTH uređaje.

### Sustav ne reproducira zvuk s povezanog BLUETOOTH mobilnog uređaja.

- Provjerite svijetli li BLUETOOTH indikator na tankom zvučniku (stranica 7).

- Približite BLUETOOTH uređaj sustavu.
- Ako se u blizini nalazi uređaj koji generira elektromagnetsko zračenje, primjerice bežični LAN uređaj, drugi BLUETOOTH uređaji ili mikrovalna pećnica, odmaknite takve uređaje od sustava.
- Odmaknite uređaj USB 3.0 i njegov kabel od sustava.
- Uklonite sve prepreke između sustava i BLUETOOTH uređaja ili odmaknite sustav od prepreke.
- Premjestite povezani BLUETOOTH uređaj.
- Prebacite frekvenciju bežičnog LAN-a bilo kojeg usmjerivača za bežični LAN ili osobnog računala koji se nalaze u blizini na raspon od 5 GHz.
- Pojačajte jačinu zvuka na povezanim BLUETOOTH uređaju.

### Zvuk nije sinkroniziran sa slikom.

- Gledajući filmove možda ćete čuti zvuk s malim zakašnjenjem u odnosu na sliku.

## Daljinski upravljač

### Daljinski upravljač ovog sustava ne funkcioniра.

- Usmjerite daljinski upravljač prema senzoru daljinskog upravljača na tankom zvučniku (stranica 7).
- Uklonite sve prepreke između daljinskog upravljača i sustava.
- Zamijenite obje baterije u daljinskom upravljaču novima ako su slabe.
- Provjerite jeste li pritisnuli ispravan gumb na daljinskom upravljaču (stranica 11).

### Daljinski upravljač TV-a ne radi.

- Postavite tanki zvučnik tako da ne ometa senzor daljinskog upravljača TV-a.
- Ovaj problem možete riješiti omogućivanjem funkcije IR repetitora ((stranica 15)).

## Ostalo

### Funkcija Control for HDMI ne funkcioniira ispravno.

- Provjerite vezu sa sustavom (pogledajte priloženi Vodič za početak).
- Omogućite funkciju Kontrola za HDMI na TV-u. Za pojedinosti pogledajte upute za rad televizora.
- Pričekajte trenutak pa pokušajte ponovno. Ako isključite sustav, morat ćete pričekati neko vrijeme prije provođenja radnji. Pričekajte 15 sekundi ili dulje, a zatim pokušajte ponovno.
- Provjerite podržavaju li uređaji priključeni na sustav funkciju Kontrola za HDMI.
- Omogućite funkciju Control for HDMI na uređajima priključenima na sustav. Za pojedinosti pogledajte upute za rad uređaja.
- Vrsta i broj uređaja kojima se može upravljati putem funkcije Kontrola za ograničeni su standardom HDMI CEC na sljedeći način:
  - uređaji za snimanje (Blu-ray Disc snimač, DVD snimač itd.): do 3 uređaja
  - uređaji za reprodukciju (Blu-ray Disc uređaj za reprodukciju, DVD uređaj za reprodukciju itd.): do 3 uređaja
  - uređaji za tuner: do 4 uređaja
  - audio sustav (prijamnik/slušalice): do 1 uređaja (koji upotrebljava ovaj sustav)

**Svi indikatori na tankom zvučniku bijeskuju, zvuk je isključen, a gumbi na daljinskom upravljaču ili tankom zvučniku, osim  (napajanje), ne rade.**

- Uključila se je zaštitna značajka. Pritisnite  (napajanje) kako biste isključili sustav i odspojite kabel za napajanje (mrežni vod) i provjerite stavke u nastavku.
  - Provjerite da ventilacijski otvori tankog zvučnika nisu prekriveni i nakon nekog vremena uključite sustav.
  - Ako sustav upotrebljava USB vezu, uklonite USB uređaj i uključite sustav. Ako sustav radi ispravno, trenutačno povezani USB uređaj premašuje najveću dopuštenu jakost struje sustava od 500 mA, ili postoje nepravilnosti na USB uređaju.

### Senzori TV-a ne rade ispravno.

- Tanki zvučnik može blokirati neke senzore (primjerice senzor svjetline), prijemnik daljinskog upravljača TV-a ili odašiljač za 3D naočale (infracrveni prijenos) 3D TV-a koji podržava infracrveni sustav 3D stakla ili bežičnu komunikaciju. Premjestite tanki zvučnik dalje od TV-a, na udaljenost na kojoj je omogućeno ispravno funkcioniranje tih dijelova. Položaj senzora i prijamnika daljinskog upravljača potražite u uputama za upotrebu koje su isporučene s TV-om.

### Sustav ne radi ispravno.

- Sustav možda nije u demo načinu rada. Da biste prekinuli pokazni način rada, resetirajte sustav. Pritisnite i držite  (napajanje), +, i  na tankom zvučniku dulje od 5 sekundi (stranica 30).

**Kada promijenite ulaz TV s ulaza  
USB pritiskom gumba INPUT,  
pojavljuje se poruka.**

\* Please select the desired TV channels  
with the TV's remote control.

\* Ovaj je zaslon primjer za engleski.

→ Odaberite TV program pomoću  
daljinskog upravljača za TV.

## Ponovno postavljanje sustava

Ako sustav i dalje ne radi ispravno,  
resetirajte ga na sljedeći način.

**1 Pritisnite i držite  + i 

Svih će indikatori na tankom  
zvučniku zatreperiti 3 puta, a  
postavke će se vratiti u početno  
stanje.**

**2 Isključite kabel za napajanje.**

**3 Ponovno priključite kabel za  
napajanje, a zatim pritisnite  kako biste uključili sustav.**

### Savjet

Zadane su postavke podcrteane u svakom  
opisu značajke.

## Dodatne informacije

# Specifikacije

### Odjeljak za pojačalo

#### IZLAZNA SNAGA (stvarna)

Prednji niskotonac L + Prednji niskotonac R: 22 W + 22 W (8 oma, 1 kHz, 1 % THD)

Prednji visokotonac L + Prednji visokotonac R: 22 W + 22 W (8 oma, 10 kHz, 1 % THD)

#### IZLAZNA SNAGA (nazivna)

Prednji L/R blokovi niskotonca: 30 W (po kanalu 8 oma, 1 kHz)

Prednji L/R blokovi visokotonca: 30 W (po kanalu 8 oma, 10 kHz)

#### Audio ulazi

TV IN (OPTICAL)

USB

HDMI OUT (TV (ARC))

#### Izlaz TV zaslona (USB zaslona)

HDMI OUT (TV (ARC))

### Odjeljak za USB

#### Ulas (USB):

Vrsta A (za priključivanje USB memorije)

### BLUETOOTH dio

#### Komunikacijski sustav

BLUETOOTH specifikacija verzije 4.2.

#### Izlaz

BLUETOOTH specifikacija klase snage 1

#### Maksimalni komunikacijski raspon

Optička vidljivost pribl. 10 m<sup>1)</sup>

#### Frekvencijski pojas

pojas 2.4 GHz (2.4000 GHz - 2.4835 GHz)

#### Maksimalna izlazna snaga

< 10.0 dBm

#### Način modulacije

FHSS (Freq Hopping Spread Spectrum) (prošireni spekter s frekvencijskim skakanjem)

### Kompatibilni BLUETOOTH profili<sup>2)</sup>

A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)

AVRCP (Audio Video Remote Control Profile)

### Podržani kodek<sup>3)</sup>

SBC<sup>4)</sup>

### Raspon prijenosa (A2DP)

20 Hz – 20.000 Hz (frekvencija uzorkovanja 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz)

1) Stvarni raspon ovisit će o čimbenicima kao što su prepreke između uređaja, magnetska polja oko mikrovalne pećnice, statički elektricitet, upotreba bežičnog telefona, osjetljivost prijma, operacijski sustav, softverska aplikacija itd.

2) Standardni BLUETOOTH profili upućuju na namjenu BLUETOOTH komunikacije između uređaja.

3) Kodek: Format kompresije i konverzije audiosignala

4) Kratica za podpojnišni kodek

### Odjeljak prednjeg lijevog / prednjeg desnog zvučnika

#### Sustav zvučnika

dvosmjerni sustav zvučnika, Bass Reflex

#### Zvučnik

Niskotonac: 48 mm × 90 mm konusni

Visokotonac: 25 mm balansirani kalotni

### Općenito

#### Preduvjeti za napajanje

220 V – 240 V AC, 50 Hz/60 Hz

#### Potrošnja energije

On: 30 W

U stanju pripravnosti: 0,5 W ili manje (način rada za uštedu energije)

(Kada su funkcija Control for HDMI i BLUETOOTH stanje pripravnosti isključeni)

U stanju pripravnosti: 2 W ili manje (Kada su funkcija Control for HDMI i ili BLUETOOTH stanje pripravnosti uključeni)

#### Dimenzije\* (pribl.) (š/v/d)

900 mm × 64 mm × 90 mm

\* Uključujući dio za projekciju

#### Težina (pribl.)

2,4 kg

Dizajn i specifikacije podložne su promjenama bez prethodne obavijesti.

## Datoteke koje se mogu reproducirati (USB ulaz)

Kodek	Nastavak
MP3 (MPEG-1 Audio Layer III)	.mp3
Standard WMA9	.wma
LPCM (2-kanalni)	.wav

### Napomene

- Neke datoteke možda se neće reproducirati ili će se reproducirati bez zvuka ovisno o formatu datoteke, kodiranju datoteke ili uvjetima snimanja.
- Neke datoteke uredene na računalu možda se neće reproducirati.
- Sustav ne reproducira kodirane datoteke, poput formata DRM i Lossless.
- Sustav može prepoznati sljedeće datoteke ili mape na USB uređajima:
  - do 200 mapa (uključujući praznu mapu i korijensku mapu)
  - do 150 zapisa u jednoj mapi
  - do mapa u osmom sloju (uključujući korijensku mapu)
- Neki USB uređaji možda neće raditi s ovim sustavom.
- Sustav može prepoznati uređaje za masovnu pohranu (MSC).

## Podržani ulazni audio formati (HDMI OUT (TV (ARC)) ili TV IN (OPTICAL))

Sustav podržava sljedeće audio formate.

- Dolby Digital
- Linearni 2-kanalni PCM

# O BLUETOOTH komunikaciji

- BLUETOOTH uređaji moraju se upotrebljavati na međusobnoj udaljenosti od približno 10 metara (33 stope) (bez prepreka). Učinkoviti komunikacijski raspon može se skratiti u sljedećim uvjetima:
  - ako se između uređaja s BLUETOOTH vezom nalazi osoba, metalni predmet, zid ili druga prepreka
  - Na lokacijama gdje je instaliran bežični LAN.
  - U blizini mikrovalnih pećnica koje su u upotrebi.
  - Lokacije na kojima se pojavljuju drugi elektromagnetski valovi
- BLUETOOTH uređaji i oprema s bežičnom LAN mrežom (IEEE 802.11b/g) upotrebljavaju isti frekvencijski pojaz (2,4 GHz). Pri upotrebi BLUETOOTH uređaja u blizini uređaja s mogućnošću bežičnog LAN-a može doći do elektromagnetskih smetnji. To može izazvati smanjenje brzina prijenosa podataka, šum ili nemogućnost povezivanja. Ako se to dogodi, pokušajte nešto od sljedećeg:
  - Sustav upotrebljavajte na udaljenosti od najmanje 10 metara (33 stope) od uređaja s bežičnim LAN-om.
  - Isključite napajanje uređaja s bežičnim LAN-om pri upotrebi BLUETOOTH uređaja unutar 10 metara (33 stope).
  - Postavite sustav i BLUETOOTH uređaj što je moguće bliže jedno drugom.
- Radiovalovi koje emitira ovaj sustav mogu ometati rad nekih medicinskih uređaja. Budući da te smetnje mogu izazvati kvar, uvijek isključite napajanje sustava i BLUETOOTH uređaja na sljedećim mjestima:
  - u bolnicama, vlastivima, zrakoplovima, na benzinskim postajama i na svim mjestima gdje može biti zapaljivih plinova

- U blizini automatskih vrata ili požarnih alarma.
- Ovaj sustav podržava sigurnosne funkcije koje su u skladu s BLUETOOTH specifikacijom radi postizanja sigurnosti tijekom komunikacije BLUETOOTH tehnologijom. No, ta sigurnost može biti nedovoljna ovisno o sadržaju postavke i drugim čimbenicima, pa uvijek budite oprezni pri uspostavljanju komunikacije s pomoću BLUETOOTH tehnologije.
- Sony se ni na koji način ne može smatrati odgovornim za štete ili druge gubitke nastale uslijed curenja informacija tijekom komunikacije s pomoću BLUETOOTH tehnologije.
- BLUETOOTH komunikacija ne može se sigurno jamčiti sa svim BLUETOOTH uređajima koji imaju isti profil kao ovaj sustav.
- BLUETOOTH uređaji povezani s ovim sustavom moraju biti u skladu s BLUETOOTH specifikacijom koju određuje Bluetooth SIG, Inc. i moraju imati certifikat o usklađenosti. No, čak i kad je uređaj u skladu s BLUETOOTH specifikacijom, mogu postojati slučajevi kada povezivanje nije moguće zbog karakteristika ili specifikacija BLUETOOTH uređaja ili kada može rezultirati različitim načinima kontrole, prikaza ili rada.
- Može se pojaviti šum ili se zvuk može isključiti ovisno o BLUETOOTH uređaju povezanom s ovim sustavom, komunikacijskim okruženjem ili uvjetima u okolini.

Ako imate pitanja ili problema u vezi sa sustavom, obratite se najbližem prodavaču proizvoda tvrtke Sony.

# Mjere opreza

## Sigurnost

- Ako u sustav dospije neki predmet ili tekućina, isključite sustav i odnesite ga na provjeru u ovlašteni servis prije nego što ga nastavite upotrebljavati.
- Ne penjite se na tanki zvučnik jer možete pasti i ozlijediti se ili oštetiti sustav.

## Izvori napajanja

- Prije nego što uključite sustav, provjerite odgovara li radni napon sustava naponu lokalne električne mreže. Radni napon naveden je na nazivnoj pločici na dnu tankog zvučnika.
- Ako sustav ne planirate upotrebljavati dulje vrijeme, isključite ga iz zidne utičnice. Pri odspajanju strujnog kabela za napajanje primite utikač, a nemojte povlačiti kabel.
- Iz sigurnosnih razloga jedan je kontakt utikača malo širi od drugog pa treba paziti na položaj pri priključivanju u zidnu utičnicu. U slučaju da utikač ne možete u potpunosti gurnuti u utičnicu, obratite se dobavljaču.
- Strujni kabel za napajanje moguće je promijeniti samo u ovlaštenom servisu.

## Stvaranje topline

Iako se sustav grije za vrijeme rada, to ne znači da je došlo do kvara. Ako sustav neprekidno upotrebljavate pri visokoj glasnoći, temperatura sustava na stražnjoj i donjoj strani značajno raste. Ne dirajte sustav kako se ne biste opekli.

## Postavljanje

- Postavite sustav na mjesto s dobrom ventilacijom kako u unutrašnjosti ne bi došlo do nakupljanja topline te kako biste produžili vijek trajanja sustava.
- Ne stavljamte sustav u blizinu izvora topline ili na mjesta izložena izravnom sunčevu svjetlu, prekomernoj prašini ili mehaničkim udarima.
- Ne postavljajte ništa na tanki zvučnik.

- Ako se sustav upotrebljava u kombinaciji s TV-om, VCR-om ili kasetofonom, mogu nastati šumovi i kvaliteta slike može se pogoršati. U takvom slučaju, sustav udaljite od TV-a, VCR-a ili kasetofona.
- Budite oprezni pri postavljanju sustava na posebno tretiranu površinu (ulaštenu, nauljenu, poliranu itd.) jer mogu nastati mrlje ili oštećenja boje na površini.
- Pazite da se ne ozlijedite o kutove tankog zvučnika.

## Rad uređaja

Prije nego što priključite ostalu opremu provjerite jeste li isključili sustav.

## Nepravilnosti u prikazu boja na obližnjem TV zaslonu

- Na određenim vrstama TV-a može doći do nepravilnosti u prikazu boja.
- Ako uočite da se boje ne prikazuju pravilno...  
Isključite TV pa ga ponovno uključite nakon 15 do 30 minuta.
  - Ako i dalje uočavate nepravilnosti u prikazu boja...  
Odmaknite sustav od TV-a.

## Čišćenje

Sustav čistite suhom mekom krpom za brisanje. Ne upotrebljavajte nikakvu abrazivnu krpu, prašak za ribanje ili otapalo, primjerice alkohol ili benzin.

Ako imate pitanja ili problema u vezi sa sustavom, обратите se najблиžem dobavljaču za Sony.

## Autorska prava i zaštićeni znakovi

Ovaj sustav podržava tehnologije Dolby®  
Digital.

\* Proizvedeno pod licencom tvrtke  
Dolby Laboratories.  
Dolby, Dolby Audio i simbol dvostrukog  
D zaštitni su znaci tvrtke Dolby  
Laboratories.

Ovaj sustav sadržava tehnologiju High-  
Definition Multimedia Interface (HDMI™).  
Izrazi HDMI i HDMI High-Definition  
Multimedia Interface te logotip HDMI  
zaštitni su znaci ili registrirani zaštitni znaci  
tvrtke HDMI Licensing Administrator, Inc. u  
Sjedinjenim Američkim Državama i drugim  
državama.

Zaštitna riječ BLUETOOTH® i logotipi  
registrirani su zaštitni znaci tvrtke  
Bluetooth SIG, Inc. i svako korištenje takvih  
oznaka od strane tvrtke Sony Corporation u  
skladu je s licencom. Ostali zaštitni znakovi  
i zaštitni nazivi u vlasništvu su svojih  
vlasnika.

Logotip "BRAVIA" zaštitni je znak tvrtke  
Sony Corporation.

MPEG tehnologija troslojnog kodiranja  
zvuka i patenti imaju licencu tvrtke  
Fraunhofer IIS i Thomson.

Windows Media registrirani je zaštitni znak  
ili zaštitni znak tvrtke Microsoft Corporation  
u Sjedinjenim Američkim Državama i/ili  
drugim državama.

Ovaj proizvod zaštićen je određenim  
pravima intelektualnog vlasništva tvrtke  
Microsoft Corporation. Upotreba ili  
distribucija ove tehnologije izvan  
proizvoda zabranjena je bez odgovarajuće  
licence koju je izdala tvrtka Microsoft ili  
ovlaštena podružnica tvrtke Microsoft.

Svi ostali zaštitni znakovi u vlasništvu su  
svojih vlasnika.

## OPOZORILO

Naprave ne postavljajte v zaprt prostor, na primer v knjižno ali vgradno omaro.

Zmanjšajte nevarnost požara, tako da prezračevalnih rež naprave ne prekrivate s predmeti, kot so časopisi, prti, zavesi ipd.

Naprave ne izpostavljajte virom odprtga ognja (na primer gorečim svečam).

Da bi zmanjšali tveganje električnega udara, naprave ne izpostavljajte tekočinam in nanjo ne postavljajte predmetov, napolnjениh s tekočinami, kot so vase.

Če je enota priključena v električno vtičnico, je povezana z napajalnim omrežjem, tudi če je izklopljena.

Ker se glavni napajalni priključek uporablja za prekinitev povezave z napajalnim omrežjem, enoto priključite v lahko dostopno električno vtičnico. Če opazite neobičajno delovanje enote, takoj izvlecite glavni napajalni priključek iz električne vtičnice.

### POZOR

Pri uporabi baterije napačne vrste obstaja nevarnost eksplozije. Baterij ali naprave, v kateri so baterije, ne izpostavljajte čezmerni vročini, na primer sončni svetlobi ali ognju.

Naprava je namenjena samo za uporabo v zaprtih prostorih.

### Priporočeni kabli

Za povezavo z gostiteljskimi računalniki in/ali zunanjimi napravami uporabite ustrezno zaščitene in ozemljene kable ter konektorje.

### Zvočniški modul

Oznaka izdelka je nameščena na spodnji strani zvočniškega modula.

### Za uporabnike v Evropi

**Opomba za stranke: spodaj navedene informacije se nanašajo samo na opremo, prodano v državah, v katerih veljajo direktive EU.**

Ta izdelek izdelala družba Sony Corporation ali pa je bil izdelan v imenu te družbe.

Uvoznik za EU: Sony Europe B.V.

Vprašanja glede uvoznika za EU ali skladnosti izdelka v Evropi naslovite na pooblaščenega predstavnika družbe Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe B.V., Da Vincielaan 7-D1, 1930 Zaventem, Belgija.



Družba Sony Corporation izjavlja, da je oprema skladna z direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na spletnem mestu:  
<http://www.compliance.sony.de/>

Oprema je bila preizkušena in ustrez zahtevam uredbe o elektromagnetni združljivosti (EMC) glede uporabe povezovalnega kabla, krajšega od 3 metrov.



## Odstranjevanje izrabljenih baterij ter električne in elektronske opreme (velja za države EU in druge države

### s sistemom ločenega zbiranja odpadkov)

Ta oznaka na izdelku, bateriji ali embalaži pomeni, da izdelka in baterij ni dovoljeno odvreči med gospodinjske odpadke. Ta oznaka na nekaterih baterijah vključuje tudi kemijski simbol. Kemijski simbol za svinec (Pb) je dodan, če baterija vsebuje več kot 0,004 % svinca. S pravilnim odstranjevanjem izdelkov in baterij pripomorete k preprečevanju morebitnih negativnih posledic za okolje in zdravje ljudi, ki bi jih lahko povzročila napačna odstranitev. Recikliranje materialov prispeva k ohranjanju naravnih virov. Če izdelek za svoje delovanje ali zaradi varnostnih razlogov ali zagotavljanja celovitosti podatkov potrebuje trajno napajanje prek notranje baterije, lahko baterijo zamenja samo usposobljen serviser. Poskrbite za pravilno ravnanje s takšno baterijo ter električno in elektronsko opremo, tako da izdelke ob koncu življenske dobe odložite na ustreznem zbirnem mestu za recikliranje električne in elektronske opreme. Za ustrezeno ravnanje z drugimi baterijami preberite razdelek o varnem odstranjevanju baterij iz izdelka. Baterije odložite na ustreznem zbirnem mestu za recikliranje izrabljenih baterij. Za več informacij o recikliraju tega izdelka ali baterije se obrnite na lokalno upravo, komunalno službo ali prodajalca, pri katerem ste kupili izdelek ali baterijo.

# Vsebina

---

Osnovna nastavitev	→ Navodila za začetek uporabe (ločen dokument)
--------------------	--

---

O teh navodilih za uporabo .....	4
Vsebina embalaže .....	5
Možnosti uporabe sistema .....	6
Vodnik po delih sistema in upravljalnih gumbih .....	7

## Priprava na uporabo sistema

Namestitev zvočniškega modula na steno .....	13
Daljinski upravljalnik televizorja ne deluje .....	15

## Predvajanje zvoka

Poslušanje televizorja in drugih naprav .....	16
Poslušanje glasbe v napravi USB .....	17

## Izbira zvočnega učinka

Prilagajanje zvoka .....	19
--------------------------	----

## Poslušanje glasbe/zvoka prek funkcije BLUETOOTH®

Poslušanje glasbe iz mobilne naprave .....	21
Vkllop sistem z uporabo naprave BLUETOOTH .....	23
Izklop funkcije BLUETOOTH .....	23

## Uporaba različnih funkcij

Uporaba funkcije Control for HDMI .....	24
Varčevanje z energijo .....	25

## Odpravljanje težav

Odpravljanje težav .....	26
Ponastavitev sistema .....	30

## Dodatne informacije

Tehnični podatki .....	31
Vrste datotek, ki jih je mogoče predvajati (vhod USB) .....	32
Podprtje oblike vhodnega zvočnega zapisa (HDMI OUT (TV (ARC)) ali TV IN (OPTICAL)) .....	32
O komunikaciji prek povezave BLUETOOTH .....	33
Previdnostni ukrepi .....	34

## O teh navodilih za uporabo

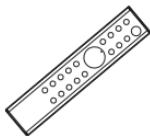
- V teh navodilih so opisani upravljalni gumbi na daljinskem upravljalniku.
- Nekatere slike so prikazane kot vzorčne skice in se lahko razlikujejo od dejanskih izdelkov.
- V opisu vsake funkcije so podčrtane privzete nastavitev.

# Vsebina embalaže

- Zvočniški modul (1)



- Daljinski upravljalnik (1)



- Baterija vrste R03 (velikost AAA) (2)



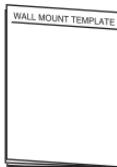
- Optični digitalni kabel (1)



- Napajalni kabel (1)



- PREDLOGA ZA STENSKI NOSILEC (1)



- Navodila za začetek uporabe



- Navodila za uporabo



# Možnosti uporabe sistema

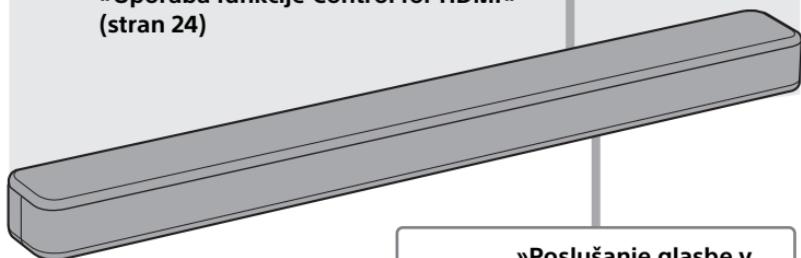
»Poslušanje televizorja in drugih naprav«  
(stran 16)



Predvajalnik Blu-ray Disc™,  
kabelski ali satelitski

Priklučitev televizorja  
(preberite navodila za začetek  
(ločen dokument))

»Uporaba funkcije Control for HDMI«  
(stran 24)



»Poslušanje glasbe v  
napravi USB«  
(stran 17)



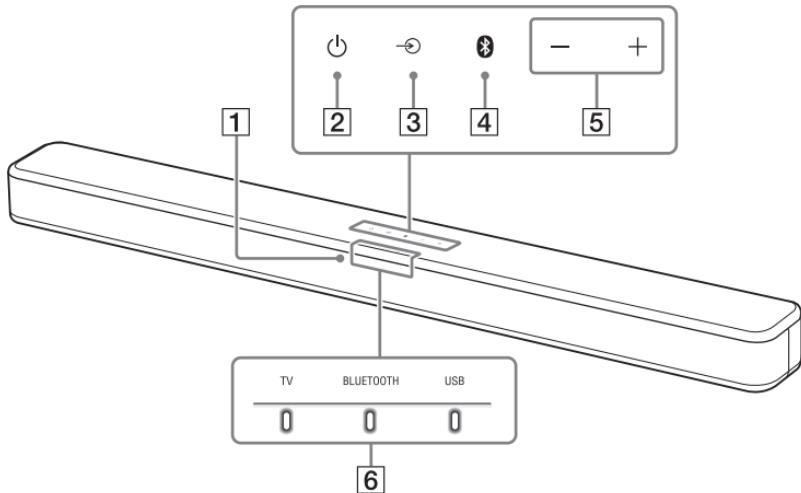
»Poslušanje glasbe iz mobilne  
naprave« (stran 21)

# Vodnik po delih sistema in upravljalnih gumbih

Na slikah niso prikazane podrobnosti.

## Zvočniški modul

### Spredaj



#### **1 Senzor daljinskega upravljalnika**

Za upravljanje sistema daljinski upravljalnik usmerite proti senzorju za daljinsko upravljanje.

#### **2 Gumb (napajanje)**

Vklopi sistem ali ga preklopi v stanje pripravljenosti.

#### **3 Gumb (izbira vhoda) (stran 16)**

#### **4 Gumb BLUETOOTH (stran 21)**

#### **5 Gumba +/- (glasnost)**

#### **6 Indikatorji**

Podrobnosti so v razdelku »Podatki o indikatorji na zvočniškem modulu« (stran 8).

## Podatki o indikatorji na zvočniškem modulu

Indikatorji na zvočniškem modulu s tem, da svetijo ali utripajo, kažejo izbrani vhod ali stanje vhodne naprave.

Indikatorji	Stanje
TV	<ul style="list-style-type: none"><li>Zasveti: Izbran je vhod za televizor.</li></ul>
	
BLUETOOTH	<ul style="list-style-type: none"><li>Zasveti modro: vzpostavljena je povezava BLUETOOTH (izbran je vhod BLUETOOTH).</li><li>Hiro utripa modro: ko čaka na povezavo z napravo.</li><li>Utripa modro: med ponovnim povezovanjem ali seznanjanjem.</li></ul>
	
USB	<ul style="list-style-type: none"><li>Zasveti: izbran je vhod USB.</li><li>Dvakrat utripne: način predvajanja je spremenjen.</li><li>Najprej trikrat hiro zasveti, nato utripa počasi: pri vzpostavljanju povezave z napravo, ki ni podprtta.</li><li>Ponavljajoče utripa: med branjem podatkov na povezani napravi USB.</li></ul>
	

Indikatorji utripajo pri vklopu/izklopu nastavite funkcije ali uporabi daljinskega upravljalnika.

Indikatorji	Stanje
TV	<ul style="list-style-type: none"><li>Dvakrat utripne: ena od naslednjih funkcij je vklopljena.<ul style="list-style-type: none"><li>- nočni način (stran 19)</li><li>- glasovni način (stran 19)</li></ul></li><li>Enkrat utripne: Izbran je glavni zvočni kanal (stran 20), izbran je zvočni način (stran 19), ali pa je ena izmed naslednjih funkcij izklopljena.<ul style="list-style-type: none"><li>- nočni način (stran 19)</li><li>- glasovni način (stran 19)</li></ul></li></ul>
	
BLUETOOTH	<ul style="list-style-type: none"><li>Dvakrat utripne: ena od naslednjih funkcij je vklopljena.<ul style="list-style-type: none"><li>- Dolby DRC (stran 20)</li><li>- Control for HDMI (stran 24)</li><li>- stanje pripravljenosti vmesnika BLUETOOTH (stran 23)</li><li>- Funkcija BLUETOOTH (stran 23)</li><li>- samodejni preklop v stanje pripravljenosti (stran 25)</li><li>- IR-ponavljajnik (stran 15)</li></ul></li><li>Enkrat utripne: zvočni kanal je nastavljen na Sub (stran 20) ali pa je izklopljena ena od naslednjih funkcij.<ul style="list-style-type: none"><li>- Dolby DRC (stran 20)</li><li>- Control for HDMI (stran 24)</li><li>- stanje pripravljenosti vmesnika BLUETOOTH (stran 23)</li><li>- Funkcija BLUETOOTH (stran 23)</li><li>- samodejni preklop v stanje pripravljenosti (stran 25)</li><li>- IR-ponavljajnik (stran 15)</li></ul></li></ul>
	
USB	<ul style="list-style-type: none"><li>Dvakrat utripne: ena od naslednjih funkcij je vklopljena.<ul style="list-style-type: none"><li>- Dolby DRC (stran 20)</li><li>- Control for HDMI (stran 24)</li><li>- stanje pripravljenosti vmesnika BLUETOOTH (stran 23)</li><li>- Funkcija BLUETOOTH (stran 23)</li><li>- samodejni preklop v stanje pripravljenosti (stran 25)</li><li>- IR-ponavljajnik (stran 15)</li></ul></li><li>Enkrat utripne: zvočni kanal je nastavljen na Main/Sub (stran 20).</li></ul>
	
TV	<ul style="list-style-type: none"><li>Enkratni utrip: zvočni kanal je nastavljen na Main/Sub (stran 20).</li></ul>
	
BLUETOOTH	<ul style="list-style-type: none"><li>Utripa hitro: vklopljena je zaščitna funkcija (stran 29).</li><li>Počasi utripa: sistem je preklopil v stanje pripravljenosti zaradi funkcije samodejnega preklopa v stanje pripravljenosti (stran 25).</li></ul>
	
USB	<ul style="list-style-type: none"><li>Utripa hitro: vklopljena je zaščitna funkcija (stran 29).</li><li>Počasi utripa: sistem je preklopil v stanje pripravljenosti zaradi funkcije samodejnega preklopa v stanje pripravljenosti (stran 25).</li></ul>
	

Indikatorji utripajo, ko prilagajate glasnost.

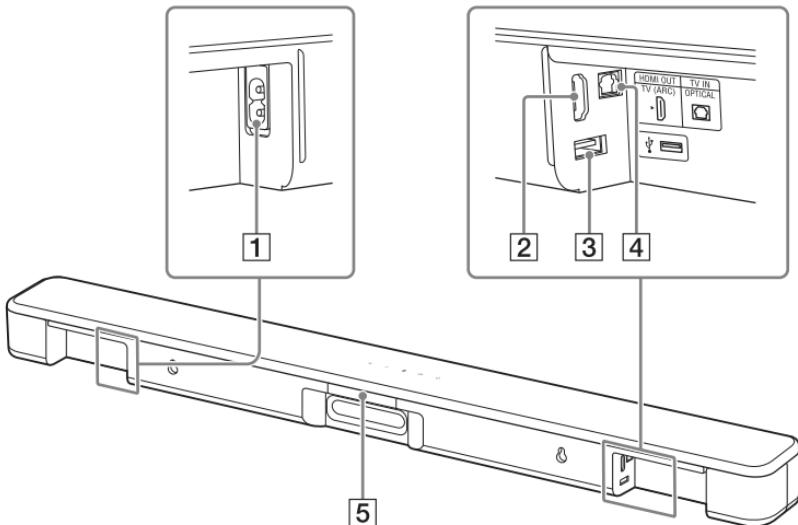
Indikatorji	Stanje
TV      BLUETOOTH      USB	<ul style="list-style-type: none"><li>• Enkrat utripne: Glasnost je nizka.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• Enkratni utrip: Glasnost je srednja.</li></ul>
TV      BLUETOOTH      USB	<ul style="list-style-type: none"><li>• Enkratni utrip: Glasnost je visoka.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• Stalno utripanje: zvok je izklopljen.</li><li>• Dvakrat utripne: Glasnost je najvišja/najnižja.</li></ul>

### Nasveti

Indikatorje lahko izklopite tako, da pritisnete INDICATOR.

Tudi če ste indikatorje izklopili s pritiskom gumba INDICATOR, bodo indikatorji glede na opravilo ustrezno svetili ali utripali, če boste upravljali s sistemom.

## Zadaj



### **[1] Prikluček AC IN**

### **[2] Vtičnica HDMI OUT (TV (ARC))**

Televizor, ki ima vhodno vtičnico HDMI, priključite s kablom HDMI. Sistem je združljiv s povratnim zvočnim kanalom (ARC). ARC je funkcija, ki zvok televizorja posreduje avdio-video napravi, npr. sistemu, ki je priključen v vhodno vtičnico HDMI televizorja.

### **[3] Vrata (USB) ↴ (stran 17)**

### **[4] Vtičnica TV IN (OPTICAL)**

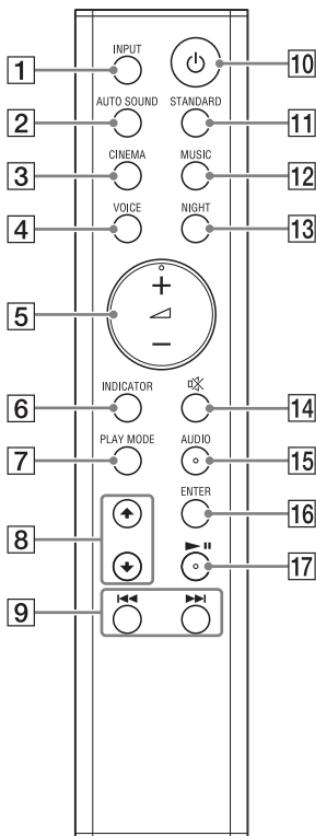
### **[5] IR-ponavljajnik (stran 15)**

Prenaša signal daljinskega upravljalnika do televizorja.

## Daljinski upravljalnik

Nekateri gumbi delujejo drugače glede na to, kako dolgo so pritisnjeni. Spodnje ikone kažejo, kako dolgo pritisniti gumb.

- : pritisnite gumb.
- : pritisnite gumb in ga pridržite 5 sekund.



### 1 INPUT (stran 16)

Izbere vir predvajanja. Ko enkrat pritisnete INPUT, indikator trenutnega vhoda utripa.

Še enkrat pritisnite INPUT, da izberete želeno napravo.

Vsakič, ko pritisnete INPUT, se vhod spremeni v spodnjem krožnem zaporedju.

Vhod TV → Vhod BLUETOOTH → Vhod USB

### 2 AUTO SOUND (stran 19)

Izbere AUTO SOUND za zvočni učinek.

### 3 CINEMA

●: izbere CINEMA za zvočni učinek. (stran 19)

■: vklopi/izklopi funkcijo samodejnega preklopa v stanje pripravljenosti. (stran 25)

### 4 VOICE

●: vklopi/izklopi glasovni način. (stran 19)

■: vklopi/izklopi funkcijo Control for HDMI. (stran 24)

### 5 □ (glasnost) +\*/-

Prilagodi glasnost.

### 6 INDICATOR (stran 8)

Vklopi/izklopi indikatorje na zvočniškem modulu.

### 7 PLAY MODE (stran 17)

Izbere način predvajanja za predvajanje z naprave USB.

### 8 ↑/↓ (stran 17)

Izbere vsebino na zaslonu televizorja za predvajanje z naprave USB.

**[9]  (nazaj/naprej)  
(stran 17, 21)**

S hitrim pritiskom gumba skočite na začetek prejšnje ali naslednje datoteke.

Če gumb pritisnete in pridržite, boste po datoteki iskali naprej ali nazaj (previjanje nazaj/hitro previjanje naprej).

**[10]  (vklop/izklop)**

Vklopi sistem ali ga preklopi v stanje pripravljenosti.

**[11] STANDARD**

: izbere STANDARD za zvočni učinek. (stran 19)

: vklopi/izklopi funkcijo IR-ponavljalnika. (stran 15)

**[12] MUSIC (stran 19)**

izbere MUSIC za zvočni učinek.

**[13] NIGHT**

: vklopi/izklopi nočni način. (stran 19)

: vklopi/izklopi način stanja pripravljenosti vmesnika BLUETOOTH. (stran 23)

**[14]  (izklop zvoka)**

Začasno zvok izklopi oz. vklopi.

**[15] AUDIO\***

: izbere zvočni kanal za oddajo Dolby Digital multipleks. (stran 20)

: vklopi/izklopi funkcijo Dolby DRC. (stran 20)

**[16] ENTER (stran 17)**

Predvaja vsebino, izbrano z  za predvajanje z naprave USB.

**[17]  (predvajanje/premor)\*  
(stran 17, 21)**

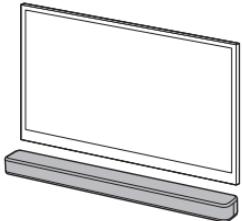
Začasno zaustavi/nadaljuje predvajanje.

\* Gumbi AUDIO, , in  imajo otipljivo piko, ki vam bo v pomoč pri upravljanju.

## Priprava na uporabo sistema

# Namestitev zvočniškega modula na steno

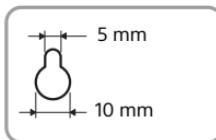
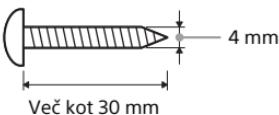
Zvočniški modul lahko namestite na steno.



### Opombe

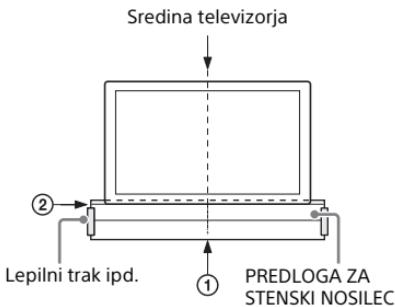
- Pripravite vijke (niso priloženi), ki so primerni za material in nosilnost stene. Ker je stena iz mavčnih plošč še posebej krhka, vijke čvrsto pritrdite na stenski nosilec. Zvočnike namestite vodoravno na vijke v nosilcih, in sicer na raven del stene.
- Namestitev prepustite prodajalcem izdelkov Sony ali licenciranim pogodbenikom, pri nameščanju pa zlasti pazite na varnost.
- Družba Sony ne prevzema odgovornosti za nezgode ali poškodbe, ki nastanejo zaradi nepravilne namestitve, neustrezne nosilnosti stene ali nepravilne pritrditve vijakov, naravne nesreče itd.

- 1** Pripravite dva vijaka (nista priložena), ki ustrezata odprtinam za namestitev na steno na zadnji strani zvočniškega modula.



Odprtna na zadnji strani zvočniškega modula

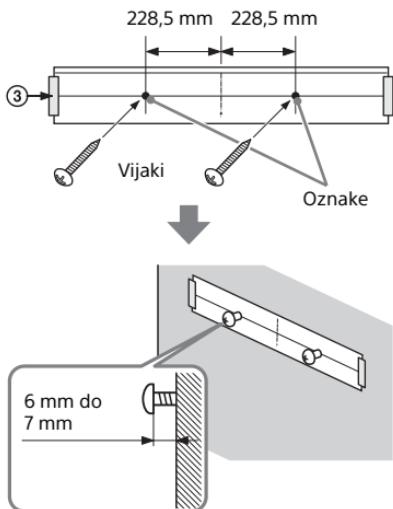
- 2** Prilepite PREDLOGO ZA STENSKI NOSILEC (priložena) na steno.



- 1** Poravnajte napis TV CENTER LINE (①) na PREDLOGI ZA STENSKI NOSILEC z sredinsko črto televizorja.

- 2** Poravnajte napis TV BOTTOM LINE (②) na PREDLOGI ZA STENSKI NOSILEC z dnem televizorja, nato pa PREDLOGO ZA STENSKI NOSILEC z lepilnim trakom prilepite na zid.

- 3** Vijaka pritrdite v točkah (③) na LINIJI ZA VIJAKE PREDLOGE ZA STENSKI NOSILEC, kot je prikazano na spodnji sliki.



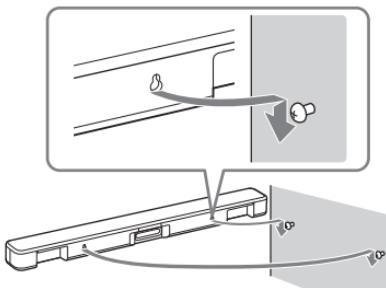
**Opomba**

Ko prilepite PREDLOGO ZA STENSKI NOSILEC, jo popolnoma zgladite.

- 4** Odstranite PREDLOGO ZA STENSKI NOSILEC.

- 5** Zvočniški modul obesite na vijaka.

Poravnajte luknji na zadnji strani zvočniškega modula z vijakoma ter ga nato obesite nanju.



# Daljinski upravljalnik televizorja ne deluje

Če zvočniški modul ovira senzor daljinskega upravljalnika televizorja, morda z daljinskim upravljalnikom ne boste mogli upravljati televizorja. V tem primeru vključite funkcijo ponavljalnika IR sistema. Televizor lahko nadzorujete z daljinskim upravljalnikom televizorja tako, da pošljete signal z zadnje strani zvočnega modula.

**Pritisnite in pridržite gumb STANDARD za 5 sekund, da vklopite ali izklopite funkcijo.**

---

#### **IR-ponavljalknik vklopljen**

Indikator USB dvakrat utripne.

---

#### **IR-ponavljalknik izklopljen**

Indikator za USB enkrat zasveti.

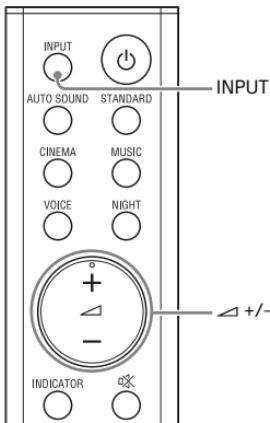
---

#### **Opombe**

- Prepričajte se, da z daljinskim upravljalnikom televizorja ni mogoče upravljati televizorja, nato pa vklopite funkcijo IR-ponavljalnika. Če je funkcija vklopljena, ko je televizor mogoče upravljati z daljinskim upravljalnikom, ustrezno delovanje ne bo mogoče zaradi motenj med neposrednim ukazom daljinskega upravljalnika in ukazom prek zvočniškega modula.
- Pri nekaterih televizorjih ta funkcija morda ne bo delovala pravilno. V tem primeru prenestite zvočniški modul nekoliko dlje od televizorja.

## Predvajanje zvoka

# Poslušanje televizorja in drugih naprav



### 1 Večkrat pritisnite INPUT.

Ko enkrat pritisnete INPUT, indikator trenutnega vhoda utripa.

Še enkrat pritisnite INPUT, da izberete želeno napravo.

Zasveti indikator izbrane naprave.  
Vsakič, ko pritisnete INPUT, se vhod spremeni v spodnjem krožnem zaporedju.

Vhod TV → Vhod BLUETOOTH →  
Vhod USB

### Vhod TV

- Televizor, priključen na vtičnico TV IN (OPTICAL)
- Televizor, ki je združljiv s funkcijo povratnega zvočnega signala (ARC) in je priključen v vtičnico HDMI OUT (TV (ARC))

Če televizor priključite tako v vtičnico HDMI OUT (TV (ARC)) kot v vtičnico TV IN (OPTICAL), ima prednost vtičnica HDMI OUT (TV (ARC)).

### Vhod BLUETOOTH

Naprava BLUETOOTH, ki podpira profil A2DP

Podrobnosti so v razdelku »Poslušanje glasbe/zvoka prek funkcije BLUETOOTH®« (stran 21).

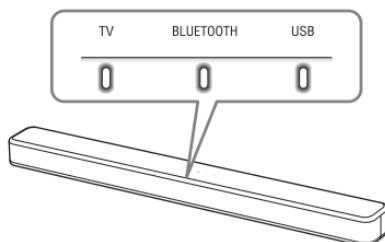
### Vhod USB

Naprava USB, priključena na vrata  $\psi$  (USB)  
Podrobnosti so v razdelku »Poslušanje glasbe v napravi USB« (stran 17).

### 2 Glasnost prilagodite z gumboma $\Delta +/ -$ na daljinskem upravljalniku.

#### Nasveti

Vhod lahko izberete tudi tako, da na zvočniškem modulu pritisnete  $\rightarrow \circlearrowleft$ .

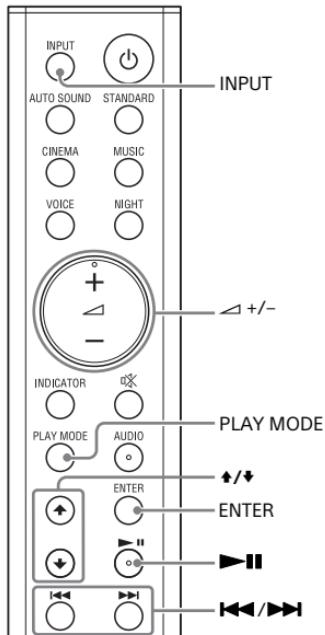


# Poslušanje glasbe v napravi USB

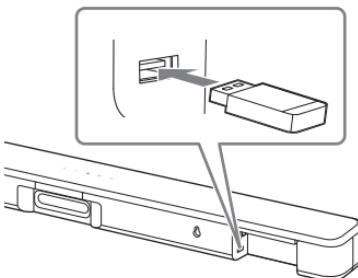
Predvajate lahko glasbene datoteke, shranjene v priključeni napravi USB. Več o vrstah datotek, ki jih je mogoče predvajati, preberite v razdelku »Vrst datotek, ki jih je mogoče predvajati (vhod USB)« (stran 32).

## Opombe

- Za prikaz seznama vsebine v napravi USB na televizijskem zaslolu morate sistem in televizor povezati s kablom HDMI.
- Preklopite vhodni vir televizorja na vhod, v katerega je povezan zvočniški modul.



- 1 Priključite napravo USB na vrata  $\psi$  (USB).**



- 2 Večkrat pritisnite INPUT, da izberete vhod USB.**

Zasveti indikator za USB, na televizijskem zaslolu pa se pojavi seznam vsebine v napravi USB.

- 3 Pritisnite gumbu  $\uparrow/\downarrow$ , da izberete želeno vsebino, in nato pritisnite ENTER.**

Izbrana vsebina se začne predvajati.

- 4 Večkrat pritisnite PLAY MODE, da izberete želeni način predvajanja.**

- Brez: predvaja vse skladbe.
- [Repeat One]: ponavljajoče predvaja eno skladbo.
- [Repeat Folder]: ponavljajoče predvaja vse skladbe v mapi.
- [Shuffle]: v naključnem vrstnem redu ponavljajoče predvaja vse skladbe v mapi.

Indikator USB zasveti dvakrat vsakič, ko pritisnete PLAY MODE.

- 5 Glasnost prilagodite z gumboma  $\triangleleft/\triangleright$  na daljinskom upravljalniku.**

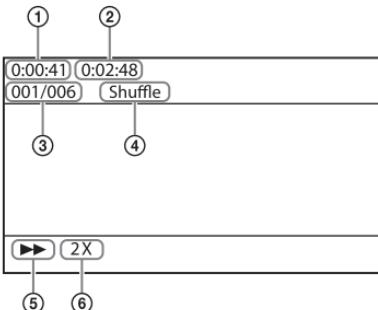
## Druge funkcije

Kaj	Kako
Premor in ponovni zagon predvajanja	Pritisnite ►
Izbrati prejšnji ali naslednji posnetek	Pritisnite gumb ▶◀/▶▶.
Iskati nazaj ali naprej (previjanje nazaj/hitro naprej)	Pritisnite in pridržite ▶◀/▶▶.

### Opombe

- Naprave USB med delovanjem ne odstranjujte. Pred priključevanjem ali odstranjevanjem naprave USB izklopite sistem, da preprečite poškodbe podatkov ali okvaro naprave USB.
- Indikator za USB najprej trikrat zasveti, nato počasi utripa, če priključite nepodprtou napravo USB.
- Glede na obliko zapisa datoteke previjanje nazaj in naprej morda ne deluje.

## Informacije o napravi USB na televizijskem zaslonu



- ① Čas predvajanja
- ② Skupni čas predvajanja
- ③ Oznaka izbrane datoteke/število vseh datotek v mapi
- ④ Način predvajanja
- ⑤ Stanje predvajanja
- ⑥ Previjanje nazaj/hitro previjanje naprej

Na televizijskem zaslonu se prikažejo naslednja sporočila glede na stanje naprave USB.

- [No USB]  
Ni priključene naprave USB.
- [Waiting]  
Sistem išče napravo USB.

### Opombe

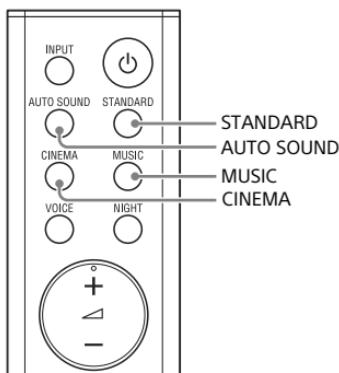
- Ob nekaterih virih predvajanja informacije niso prikazane.
- Prikazane informacije se lahko razlikujejo glede na način predvajanja.

## Izbira zvočnega učinka

# Prilagajanje zvoka

### Poslušanje zvočnih učinkov, prilagojenih zvočnim virom (zvočni način)

Uživate lahko v predvajaju vnaprej programiranih zvočnih učinkov, ki ustreza različnim vrstam zvočnih virov.



#### Z gumbi AUTO SOUND, CINEMA, MUSIC, ali STANDARD lahko izberete zvočni način.

Ko izbirate zvočni način, indikator za TV enkrat zasveti.

#### AUTO SOUND

Zvok lahko uživate z zvočnim načinom, ki ga priporoča Sony. Zvočni način se samodejno optimira glede na predvajano vsebino in funkcijo.

#### CINEMA

Zvoki se predvajajo z učinki prostorskega zvoka ter so realistični in močni, zaradi česar so primerni za filme.

#### MUSIC

Zvočni učinki so optimizirani za poslušanje glasbe.

#### STANDARD

Zvočni učinki so optimizirani za posamezen zvočni vir.

### Predvajanje čistega zvoka pri nizki glasnosti ponoči (NIGHT)

Z vklopom nočnega načina lahko zvok stisnete skladno s podatki v vsebini. Zvok se oddaja pri nižji glasnosti z minimalno izgubo natančnosti in jasnosti dialoga.

**Pritisnite NIGHT, da vklope ali izklope to funkcijo.**

#### Nočni način vklopljen

Indikator TV dvakrat utripne.

#### Nočni način izklopljen

Indikator za TV enkrat zasveti.

#### Opomba

Ko izklope sistem, se nočni način samodejno izklopi.

### Kako razjasniti pogovore (VOICE)

Pogovore lahko naredite bolj razumljive z vklopom glasovnega načina.

**Pritisnite VOICE, da vklope ali izklope to funkcijo.**

#### Glasovni način vklopljen

Indikator TV dvakrat utripne.

#### Glasovni način izklopljen

Indikator za TV enkrat zasveti.

## Izboljšanje slišnosti tihih zvokov s stiskanjem dinamičnega razpona

Ta funkcija deluje samo pri predvajjanju signala Dolby Digital naprave, ki je priključena na vtičnico TV IN (OPTICAL)/HDMI OUT (TV (ARC)). Ko vklopite način Dolby DRC (Dynamic Range Control), bo dinamični razpon zvočnega signala (razpon med najbolj tihim in najbolj glasnim zvokom) stisnjен, tako da bo lažje slišati tihe zvoke.

**Pritisnite in pridržite gumb AUDIO za 5 sekund, da vklopite ali izklopite funkcijo.**

### Dolby DRC vklopljen

Indikator USB dvakrat utripne.

### Dolby DRC je izklopljen

Indikator za USB enkrat zasveti.

## Predvajanje zvoka multipleksirane oddaje (AUDIO)

Zvok multipleksirane oddaje lahko poslušate, če sistem sprejema signal multipleksirane oddaje Dolby Digital.

**Večkrat pritisnite AUDIO.**

Kanal se spreminja v spodnjem krožnem zaporedju.

Main → Sub → Main/Sub

### Main

Oddaja samo glavni kanal.

Indikator za TV enkrat zasveti.

### Sub

Oddaja samo podkanal.

Indikator za USB enkrat zasveti.

### Main/Sub

Glavni zvok se predvaja iz levega zvočnika, dodatni zvok pa iz desnega zvočnika.

Indikatorja za TV in USB enkrat zasvetita.

### Opomba

Če želite prejemati signal Dolby Digital, morate televizor ali druge naprave povezati prek vhoda TV IN (OPTICAL) z optičnim digitalnim kablom (priložen) ali pa prek vhoda HDMI OUT (TV (ARC)) s kablom HDMI (ni priložen).

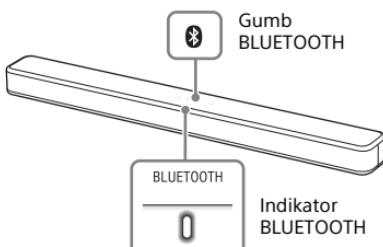
## Poslušanje glasbe/zvoka prek funkcije BLUETOOTH®

# Poslušanje glasbe iz mobilne naprave

Glasbo, shranjeno v mobilni napravi, kot je pametni telefon ali tablični računalnik, lahko poslušate prek brezžične povezave, in sicer tako, da sistem in mobilno napravo povežete prek funkcije BLUETOOTH.  
Med povezovanjem z mobilno napravo prek funkcije BLUETOOTH lahko sistem upravljate preprosto s priloženim daljinskim upravljalnikom, ne da bi morali vklopiti televizor.

## Poslušanje glasbe prek seznanjanja z mobilno napravo

- Pritisnite in pridržite gumb BLUETOOTH na zvočniškem modulu za 5 sekund.**  
Sistem preklopi v način seznanjanja in indikator BLUETOOTH hitro utripa.



- Na mobilni napravi vklopite funkcijo BLUETOOTH, nato poiščite in izberite "HT-S100F" ali "HT-SF150".**

Če morate vnesti geslo, vnesite »0000«.

- Prepričajte se, da na zvočniškem modulu indikator za BLUETOOTH zasveti modro.**

Povezava med sistemom in mobilno napravo je vzpostavljena.

- Začnите predvajati zvok prek aplikacije za glasbo v priključeni mobilni napravi.**

Zvok bo predvajan prek zvočniškega modula.

- Prilagodite glasnost.**

- Glasnost prilagodite z gumboma  $\triangleleft/\triangleright$  na daljinskem upravljalniku.
- Gumba  $\blacktriangleright/\parallel$  in  $\blacktriangleleft/\blacktriangleright$  na daljinskem upravljalniku lahko uporabite za funkcijo BLUETOOTH.

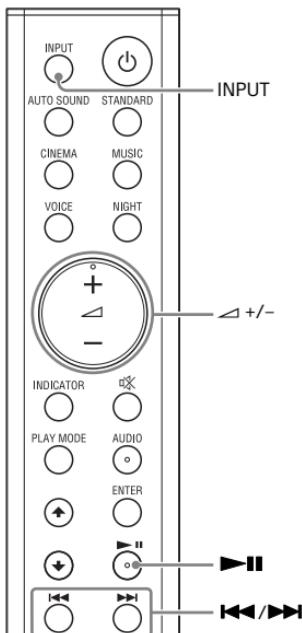
### Opombe

- Seznanite lahko največ 8 naprav BLUETOOTH. Če s sistemom seznanite deveto napravo BLUETOOTH, bo ta zamenjala najstarejšo seznanjeno napravo.
- Izvedite seznanjanje za drugo in nadaljnje mobilne naprave.

### Nasvet

- Stanje povezave BLUETOOTH lahko preverite tako, da preverite stanje indikatorja BLUETOOTH (stran 8).
- Ko je izbran vhod BLUETOOTH, sistem preide v način seznanjanja tako, da na zvočniškem modulu na kratko pritisnete gumb BLUETOOTH.

## Poslušanje glasbe iz seznanjene mobilne naprave



**4 Začnite predvajati zvok prek aplikacije za glasbo v priključeni mobilni napravi.**

Zvok bo predvajan prek zvočniškega modula.

**5 Prilagodite glasnost.**

- Glasnost prilagodite z gumboma  $\triangle +/-$  na daljinskem upravljalniku.
- Gumba **►||** in **◀◀/▶▶** na daljinskem upravljalniku lahko uporabite za funkcijo BLUETOOTH.

**1 Vklopite funkcijo BLUETOOTH v mobilni napravi.**

**2 Večkrat pritisnite INPUT, da izberete vhod BLUETOOTH ali pa na zvočniškem modulu na kratko pritisnite gumb BLUETOOTH.**

Indikator za BLUETOOTH utripa, sistem pa se samodejno ponovno poveže z napravo BLUETOOTH, s katero je bil povezan nazadnje.

**3 Indikator BLUETOOTH mora zasvetiti modro.**

Povezava med sistemom in mobilno napravo je vzpostavljena.

## Vklop sistem z uporabo naprave BLUETOOTH

Ko ima sistem podatke za seznanjanje, ga lahko vklopite z napravo BLUETOOTH in poslušate glasbo, tudi ko je v stanju pripravljenosti, in sicer tako, da vklopite stanje pripravljenosti za vmesnik BLUETOOTH.

**Pritisnite in pridržite gumb NIGHT za 5 sekund, da vklopite ali izklopite funkcijo.**

### Stanje pripravljenosti za vmesnik BLUETOOTH vklopljeno

Indikator USB dvakrat utripne.

### Stanje pripravljenosti za vmesnik BLUETOOTH izklopljeno

Indikator za USB enkrat zasveti.

### **Opomba**

Ko je stanje pripravljenosti za BLUETOOTH vklopljeno, je poraba energije večja.

## Izklop funkcije BLUETOOTH

Funkcijo BLUETOOTH lahko izklopite.

**Na zvočniškem modulu pritisnite in pridržite gumb  za 10 sekund, da vklopite ali izklopite funkcijo.**

### Funkcija BLUETOOTH je vklopljena

Indikator USB dvakrat utripne.

### Funkcija BLUETOOTH je izklopljena

Indikator za USB enkrat zasveti.

### **Opomba**

Ko je funkcija BLUETOOTH izklopljena, se pri izbiri vhoda s pritiskom gumba INPUT vhod BLUETOOTH preskoči.

## Uporaba različnih funkcij

# Uporaba funkcije Control for HDMI

Priklužitev naprave, kot je televizor ali predvajalnik Blu-ray Disc, ki je združljiv s funkcijo Control for HDMI\*, s kablom HDMI (ni priložen) omogoča lažje upravljanje z napravo prek daljinskega upravljalnika televizorja ali predvajalnika Blu-ray Disc. S funkcijo Control for HDMI lahko uporabljate naslednje funkcije.

- Funkcija izklopa sistema
- Funkcija nadzora zvoka v sistemu
- Audio Return Channel
- Predvajanje z enim dotikom

### Opomba

Te funkcije bodo morda delovale pri napravah, ki jih ne proizvaja družba Sony, vendar delovanje ni zagotovljeno.

- \* Funkcija Control for HDMI je standard, ki ga uporablja CEC (Consumer Electronics Control) za omogočanje medsebojnega nadzora naprav HDMI (večpredstavnostni vmesnik višoke ločljivosti).

## Priprava na uporabo funkcije Control for HDMI

**Pritisnite in pridržite gumb VOICE za 5 sekund, da vklopite ali izklopite funkcijo.**

**Funkcija Control for HDMI je vklopljena**  
Indikator USB dvakrat utripne.

**Funkcija Control for HDMI je izklopljena**  
Indikator za USB enkrat zasveti.

Omogočite nastavite funkcije Control for HDMI za televizor in drugo napravo, povezano s televizorjem.

## Funkcija izklopa sistema

Ko izklopite televizor, se bo sistem samodejno izkloplil.

## Funkcija nadzora zvoka v sistemu

Če vklopite sistem, ko gledate televizor, se zvok televizorja oddaja iz zvočnikov sistema. Glasnost sistema lahko prilagodite z daljinskim upravljalnikom televizorja.

Če se je zvok televizorja predvajal prek zvočnikov sistema, ko ste nazadnje gledali televizor, se sistem samodejno vklopi, ko znova vklopite televizor. Nastavite lahko spreminjate tudi prek menija televizorja. Če želite več informacij, preberite navodila za uporabo televizorja.

### Opombe

- Zvok se s televizorja predvaja le, če je izbran vhod, ki ni TV, ko se v televizorju uporablja funkcija Twin Picture. Če onemogočite funkcijo Twin Picture, se zvok predvaja prek sistema.
- Vrednost ravnih glasnosti sistema je prikazana na TV-zaslonu, kar je odvisno od televizorja.
- Funkcija za nadzor zvoka sistema morda ne bo na voljo, odvisno od nastavitev televizorja. Če želite več informacij, preberite navodila za uporabo televizorja.

## Audio Return Channel

Če je sistem povezan z vtičnico HDMI IN na televizorju, ki je združljiva s funkcijo povratnega zvočnega kanala (ARC), lahko zvok televizorja poslušate prek zvočnikov sistema, ne da bi morali povezati digitalni optični kabel.

### **Opomba**

Če televizor ni združljiv s povratnim zvočnim kanalom, ga morate povezati z optičnim digitalnim kablom (priložen) (glejte priložena navodila za začetek).

### **Predvajanje z enim dotikom**

Ko vsebino predvajate z napravo (predvajalnik Blu-ray Disc, "PlayStation®4" itd.), povezano s televizorjem, se sistem in televizor samodejno vklopita, vhod sistema se preklopi na vhod "TV" in zvok se predvaja prek zvočnikov sistema.

### **Opombe**

- Če se je zvok televizorja nazadnje, ko ste gledali televizor, predvajal prek zvočnikov televizorja, se sistem ne vklopi, zvok in slika pa se predvajata prek televizorja, tudi če predvajate vsebino v napravi.
- Začetni del predvajane vsebine se morda ne bo pravilno predvajal, odvisno od televizorja.

### **Opombe glede povezav HDMI**

- Uporabite odobreni kabel HDMI.
- Uporabite kabel Sony High Speed HDMI, ki je označen z logotipom vrste kabla.
- Uporaba kabla za pretvorbo signala HDMI-DVI ni priporočljiva.
- Povezana naprava lahko povzroči zaustavitev prenosa zvočnih signalov prek vtičnice HDMI (zaradi njihove frekvence vzorčenja, bitne dolžine ipd.).

### **Varčevanje z energijo**

Če želite sistem uporabljati v načinu varčevanja z energijo, spremenite naslednje nastavitev.

#### **Izklop sistema z zaznavanjem stanja uporabe**

Ko vklopite funkcijo samodejnega preklopa v stanje pripravljenosti, sistem samodejno preide v stanje pripravljenosti, če ga približno 20 minut ne uporabljate in ne sprejema vhodnega signala.

**Pritisnite in pridržite gumb CINEMA za 5 sekund, da vklopite ali izklopite funkcijo.**

#### **Samodejni preklop v stanje pripravljenosti vklopljen**

Indikator USB dvakrat utripne.  
Vklapljenja je prizveta nastavitev za Združeno kraljestvo/Irsko.

#### **Samodejni preklop v stanje pripravljenosti izklopljen**

Indikator za USB enkrat zasveti.  
Prizveta nastavitev za modele v Avstraliji/  
Novi Zelandiji je izklopljena.

#### **Varčevanje z energijo v načinu pripravljenosti**

Če želite v načinu pripravljenosti varčevati z energijo, izklopite način pripravljenosti BLUETOOTH (stran 23) in funkcijo Control for HDMI (stran 24).  
Ti dve funkciji sta prizveto vklopljeni.

## Odpravljanje težav

# Odpravljanje težav

Če se pri uporabi sistema pojavi katera od spodnjih težav, jo lahko po spodnjih navodilih poskušate odpraviti sami in šele nato pošljete napravo v popravilo. Če težave ne morete odpraviti, se obrnite na najbližjega prodajalca izdelkov Sony.

## Napajanje

### Sistem se ne vklopi.

- Preverite, ali je napajalni kabel ustrezno povezan.
- Napajalni kabel odklopite iz električne vtičnice in ga čez nekaj časa znova priklopite.

### Sistem se samodejno izklopi.

- Funkcija samodejnega preklopa v stanje pripravljenosti deluje. Funkcijo samodejnega preklopa v stanje pripravljenosti izklopite (stran 25).

### Sistem se ne vklopi, tudi če je televizor vklopljen.

- Vklopite funkcijo Control for HDMI (stran 24). Televizor mora podpirati funkcijo Control for HDMI. Če želite več informacij, preberite navodila za uporabo televizorja.
- Preverite nastavitev zvočnikov televizorja. Napajanje sistema se sinhronizira z nastavitvami zvočnikov televizorja. Če želite več informacij, preberite navodila za uporabo televizorja.
- Če se je zvok nazadnje predvajal iz zvočnikov televizorja, se sistem ne vklopi, tudi če vklopite televizor.

### Sistem se izklopi, ko izklopite televizor.

- Preverite nastavitev funkcije Control for HDMI (stran 24). Ko je funkcija Control for HDMI vklopljena, se sistem samodejno izklopi, ko izklopite televizor, ne glede na uporabljen vhod.

### Sistem se ne izklopi, tudi če se izklopi televizor.

- Preverite nastavitev funkcije Control for HDMI (stran 24). Če želite, da se sistem ne glede na uporabljen vhod samodejno izklopi ob izklopu televizorja, vklopite funkcijo Control for HDMI. Televizor mora podpirati funkcijo Control for HDMI. Če želite več informacij, preberite navodila za uporabo televizorja.

## Slika

### Slika ni (pravilno) prikazana.

- Izberite ustrezni vhod (stran 16).
- Če ni slike, ko je izbran vhod televizorja, želeni TV-kanal izberite z daljinskim upravljalnikom televizorja.
- Izključite kabel HDMI in ga znova vključite. Kabel mora biti trdno vstavljen.

## Zvok

### Sistem ne oddaja zvoka televizorja.

- Preverite vrsto in povezavo kabla HDMI ali digitalnega optičnega kabla, ki je povezan s sistemom ali televizorjem (glejte priložena navodila za začetek).
- Odklopite kable, ki povezujejo TV in sistem, in jih nato znova priklopite. Napajalna kabla televizorja in zvočnega sistema odklopite iz električne vtičnice in ju čez nekaj časa znova priklopite.

- Ko sta sistem in televizor povezana s kablom HDMI, preverite naslednje.
  - Vtičnica HDMI priključenega televizorja je označena z »ARC«.
  - Funkcija televizorja Control for HDMI je vklopljena.
  - Na sistemu je funkcija Control for HDMI vklopljena (stran 24).
- Če televizor ni združljiv s povratnim zvočnim kanalom, ga povežite z optičnim digitalnim kablom (priložen) (glejte priložena navodila za začetek). Če televizor ni združljiv s povratnim zvočnim kanalom, se zvok televizorja ne bo predvajal prek sistema, čeprav je sistem priključen v vhod HDMI IN na televizorju.
- Če se zvok naprave, priključene v optično vtičnico televizorja, ne predvaja, poskusite naslednje.
  - Kabelski ali satelitski sprejemnik povežite neposredno z vtičnico TV IN (OPTICAL) na sistemu.
- Večkrat pritisnite INPUT, da izberete vhod TV (stran 16).
- Povečajte glasnost na televizorju ali prekličite izklop zvoka.
- Glede na vrstni red, v katerem priključite televizor in sistem, bo zvok sistema morda izklopljen. V tem primeru najprej vklopite televizor in nato sistem.
- Nastavite zvočnike televizorja (BRAVIA) na zvočni sistem. Za informacije o nastavitev televizorja glejte navodila za nastavitev televizorja.
- Preverite zvočni izhod televizorja. Za nastavitev televizorja glejte navodila za uporabo televizorja.
- Sistem podpira oblike zvočnega zapisa Dolby Digital in PCM (stran 32). Ko predvajate nepodprt obliko zapisa, nastavite digitalni zvočni izhod televizorja (BRAVIA) na "PCM". Če želite več informacij, preberite navodila za uporabo televizorja.

## Zvok se oddaja iz sistema in televizorja.

- Izklopite zvok sistema ali televizorja.
- Sistem ne predvaja zvoka naprave, povezane nanj, oziroma je ta komaj slišen.**
- Pritisnite  + in preverite raven glasnosti (stran 11).
  - Pritisnite  ali , da se funkcija za izklop zvoka izključi (stran 11).
  - Preverite, ali je vhodni vir pravilno izbran. Poskusite uporabiti drug vhodni vir, ki ga izberete s pritiskanjem gumba INPUT (stran 16).
  - Preverite, ali so vsi kabli sistema trdno vstavljeni v vtičnice na sistemu in povezani napravi.
  - Če povezana naprava podpira funkcijo za vzorčenje na višjo frekvenco, morate to funkcijo izklopliti.

## Učinka prostorskega zvoka ni mogoče doseči.

- Odvisno od vhodnega signala in nastavitev zvočnega načina obdelava prostorskega zvoka morda ne bo delovala učinkovito. Učinek prostorskega zvoka je lahko komaj opazen, odvisno od programa ali plošče.
- Če želite predvajati večkanalni zvok, preverite nastavitev za digitalni avdio izhod na napravi, ki je povezana s sistemom. Več informacij je na voljo v navodilih za uporabo, ki so priložena povezani napravi.

## Povezava z napravo USB

### Sprejemnik ne prepozna naprave USB.

- Poskusite naslednje:
  - ① Izklopite sistem.
  - ② Izključite in znova priključite napravo USB.
  - ③ Vključite sistem.

- Preverite, ali je naprava USB ustrezno priključena v vrata  (USB) (stran 17).
- Prepričajte se, da naprava USB in kabel nista poškodovana.
- Preverite, ali je naprava USB vklopljena.
- Če je naprava USB povezana prek zvezdišča USB, izključite napravo USB in jo priključite neposredno na sistem.

## Povezava z mobilno napravo

### Povezave BLUETOOTH ni mogoče dokončati.

- Prepričajte se, da na zvočniškem modulu sveti indikator BLUETOOTH (stran 7).
- Preverite, ali je naprava BLUETOOTH, ki jo želite povezati, vklopljena in funkcija BLUETOOTH omogočena.
- Napravo BLUETOOTH prestavite bližje sistemu.
- Znova seznanite sistem in napravo BLUETOOTH. Morda boste morali z napravo BLUETOOTH najprej preklicati seznanjanje s tem sistemom.
- Če je funkcija BLUETOOTH izklopljena, jo vklopite (stran 23).

### Seznanjanje ni mogoče.

- Napravo BLUETOOTH prestavite bližje sistemu.
- Sistema ne smejo motiti naprave z brezžično povezavo LAN, druge brezžične naprave, ki uporabljajo frekvenčni pas 2,4 GHz ali mikrovalovna pečica. Če je v bližini naprava, ki ustvarja elektromagnetno sevanje, jo odmaknite od sistema.
- Če so v bližini sistema še druge naprave BLUETOOTH, seznanjanje morda ne bo mogoče. V tem primeru druge naprave BLUETOOTH izklopite.

### Iz sistema ni slišati zvoka iz mobilne naprave, priključene prek povezave BLUETOOTH.

- Prepričajte se, da na zvočniškem modulu sveti indikator BLUETOOTH (stran 7).
- Napravo BLUETOOTH prestavite bližje sistemu.
- Če je v bližini naprava, ki ustvarja elektromagnetno sevanje, kot so naprave z brezžično omrežno povezavo, druge naprave BLUETOOTH ali mikrovalovna pečica, napravo odmaknite od sistema.
- Napravo USB 3.0 in njene kable odmaknite od sistema.
- Odstranite vse ovire med sistemom in napravo BLUETOOTH ali odmaknite sistem od ovire.
- Premestite povezano napravo BLUETOOTH.
- Frekvenco brezžičnega omrežja LAN morebitnega usmerjevalnika za Wi-Fi ali osebnega računalnika v bližini preklopite na frekvenčni pas 5 GHz.
- Povečajte glasnost na povezani napravi BLUETOOTH.

### Zvok ni sinhroniziran s sliko.

- Ko gledate film, lahko zvok zaostaja za sliko.

## Daljinski upravljalnik

### Daljinski upravljalnik sistema ne deluje.

- Daljinski upravljalnik usmerite proti senzorju za daljinski upravljalnik na zvočniškem modulu (stran 7).
- Odstranite vse predmete med daljinskim upravljalnikom in sistemom.
- Če je raven napolnjenosti baterij v daljinskem upravljalniku nizka, ju zamenjajte z novima.
- Preverite, ali pritiskate pravi gumb na daljinskem upravljalniku (stran 11).

## Daljinski upravljalnik televizorja ne deluje.

- Zvočniški modul namestite tako, da ne ovira senzorja daljinskega upravljalnika televizorja.
- To težavo lahko morda odpravite tako, da vključite funkcijo ponavljalnika IR (stran 15).

## Drugo

### Funkcija Control for HDMI ne deluje pravilno.

- Preverite povezavo s sistemom (preberite priložena navodila za začetek).
- Vklopite funkcijo Control for HDMI v televizorju. Če želite več informacij, preberite navodila za uporabo televizorja.
- Počakajte nekaj časa in nato poskusite znova. Če odklopite sistem, bo trajalo nekaj časa, preden lahko opravljate postopke. Počakajte vsaj 15 sekund in nato poskusite znova.
- Naprave, povezane s sistemom, morajo podpirati funkcijo Control for HDMI.
- Omogočite funkcijo Control for HDMI v napravah, ki so povezane s sistemom. Za podrobnejše informacije preberite navodila za uporabo naprave.
- Število naprav in njihove vrste, ki jih je mogoče upravljati s funkcijo Control for HDMI, so omejene s standardom HDMI CEC, kot je opisano spodaj:
  - Snemalne naprave (snemalnik Blu-Ray Disc, DVD-snemalnik itd.): do 3 naprave
  - Naprave za predvajanje (predvajalnik Blu-Ray Disc, DVD itd.): do 3 naprave
  - Naprave, povezane s sprejemnikom: do 4 naprave
  - Zvočni sistem (sprejemnik/slušalke): samo 1 naprava (ki jo uporablja sistem)

### Vsi indikatorji na zvočniškem modulu utripajo, zvok ni predvajan in gumbi na daljinskem upravljalniku ali zvočniškem modulu razen ⓧ (napajanje) ne delujejo.

- Vklopljena je zaščitna funkcija. Pritisnite ⓧ (napajanje), da izklopite sistem, in izključite napajalni kabel AC ter preverite spodnje točke.
  - Poskrbite, da prezračevalne odprtine zvočniškega modula ne bodo prekrite in čez nekaj časa vklopite sistem.
  - ko sistem uporablja povezavo USB, odstranite napravo USB in vklopite sistem. Če sistem deluje pravilno, tok priključene naprave USB presega največji izhodni tok sistema (500 mA) ali pa je z napravo USB morda nekaj narobe:

### Senzorji televizorja ne delujejo pravilno.

- Zvočniški modul lahko blokira nekatere senzorje (na primer senzor za svetlost) in sprejemnik daljinskega upravljalnika televizorja ali oddajnik za 3D-očala (infrardeči prenos) za 3D-televizor, ki podpira sistem za infrardeča 3D-očala ali brezžično komunikacijo. Premaknite zvočniški modul tako daleč stran od televizorja, da bodo ti deli še vedno pravilno delovali. Za lokacije senzorjev in sprejemnika daljinskega upravljalnika glejte navodila za uporabo, ki ste jih dobili s televizorjem.

### Sistem ne deluje pravilno.

- Sistem je morda v predstavitenem načinu. Če želite preklicati predstaviteni način, ponastavite sistem. Za več kot 5 sekund pritisnite in pridržite ⓧ (napajanje), + in ⓨ na zvočniškem modulu (stran 30).

**Ko spremenite vhod USB na vhod TV s pritiskom gumba INPUT, se prikaže sporočilo.**

\* Please select the desired TV channels with the TV's remote control.

\* Ta zaslon je primer za angleščino.

→ Z daljinskim upravljalnikom televizorja izberite televizijski program.

## Ponastavitev sistema

Če sistem še vedno ne deluje pravilno, ga ponastavite s tem postopkom.

**1 Za več kot 5 sekund pritisnite in pridržite ⌂, + in - na zvočniškem modulu.**

Vsi indikatorji na zvočniškem modulu zasvetijo 3-krat in nastavite se ponastavijo na začetno stanje.

**2 Odklopite napajalni kabel.**

**3 Priklopite napajalni kabel in nato pritisnite ⌂, da vklopite sistem.**

### Nasveti

V opisu vsake funkcije so podčrtane privzete nastavitev.

## Dodatne informacije

# Tehnični podatki

### Ojačevalnik

#### IZHODNA MOČ (nazivna)

Sprednji nizkotoniski zvočnik L + sprednji nizkotoniski zvočnik D: 22 W + 22 W (pri 8 ohmih, 1 kHz, 1 % THD)

Sprednji visokotoniski zvočnik L + sprednji visokotoniski zvočnik D: 22 W + 22 W (pri 8 ohmih, 10 kHz, 1 % THD)

#### IZHODNA MOČ (referenčna)

Sprednji skupini L/D nizkotoniskih zvočnikov: 30 W (na kanal pri 8 ohmih, 1 kHz)

Sprednji skupini L/D visokotoniskih zvočnikov: 30 W (na kanal pri 8 ohmih, 10 kHz)

#### Avdio vhodi

TV IN (OPTICAL)

USB

HDMI OUT (TV (ARC))

#### Izhod zaslona televizorja (zaslon USB)

HDMI OUT (TV (ARC))

### USB

#### Vrata (USB):

vrste A (za povezavo pomnilnika USB)

### Enota BLUETOOTH

#### Komunikacijski sistem

Specifikacija BLUETOOTH, različica 4.2

#### Izhod

Specifikacija BLUETOOTH, razred moči 1

#### Največji obseg za komunikacijo

Razdalja približno 10 m<sup>1)</sup>

#### Frekvenčni pas

Pas 2,4 GHz (2,4000–2,4835 GHz)

#### Največja izhodna moč

< 10,0 dBm

#### Modulacijski način

FHSS (Freq Hopping Spread Spectrum)

#### Združljivi profili BLUETOOTH<sup>2)</sup>

A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)

AVRCP (Audio Video Remote Control Profile)

### Podprtji kodek <sup>3)</sup>

SBC<sup>4)</sup>

### Razpon oddajanja (A2DP)

20–20.000 Hz (frekvence vzorčenja  
32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz)

1) Dejanski razpon je odvisen od dejavnikov, kot so ovire med napravama, magnetna polja okrog mikrovalovne pečice, statična elektrika, uporaba brezžičnega telefona, občutljivost sprejema, operacijski sistem, programske aplikacije itd.

2) Standardni profili BLUETOOTH označujejo namen komunikacije BLUETOOTH med napravami.

3) Kodek: oblika zapisa stisnjenega in pretvorjenega zvočnega signala

4) Okrajšava za Subband Codec (kodek dodatnega pasu)

### Sprednja skupina zvočnikov L/sprednja skupina zvočnikov D

#### Zvočniški sistem

dvosmerni zvočniški sistem, Bass Reflex

#### Zvočnik

Nizkotoniski zvočnik: 48 × 90 mm,  
stožčast

Visokotoniski zvočnik: 25 mm z uravnoteženo kupolo

### Spiščno

#### Napajalne zahteve

220–240 V pri izmeničnem toku,

50 Hz/60 Hz

#### Poraba energije

Vklop: 30 W

Stanje pripravljenosti: 0,5 W ali manj (v načinu varčevanja z energijo)

(Če sta funkcija Control for HDMI in stanje pripravljenosti za BLUETOOTH izklopljena.)

Stanje pripravljenosti: 2 W ali manj (Če je funkcija Control for HDMI

vklopljena in/ali je vklopljeno stanje pripravljenosti BLUETOOTH)

Mere\* (pribl.) (š/v/g)

900 × 64 × 90 mm

\* z izbočenimi deli

Teža (pribl.)

2,4 kg

Oblika in tehnični podatki se lahko spremenijo brez obvestila.

## Vrste datotek, ki jih je mogoče predvajati (vhod USB)

Kodek	Pripona
MP3 (MPEG-1 Audio Layer III)	.mp3
Standard WMA9	.wma
LPCM 2-kanalni	.wav

### Opombe

- Nekaterih datotek morda ni mogoče predvajati, odvisno od oblike zapisa datoteke, kodiranja datoteke ali stanja posnetka.
- Nekaterih datotek, ki so bile računalniško spremenjene, morda ne bo mogoče predvajati.
- Sistem ne omogoča predvajanja kodiranih datotek, kot so datoteke DRM in Lossless.
- Sistem lahko prepozna naslednje datoteke ali mape v napravah USB:
  - do 200 map (vključno s prazno in korenско mapo)
  - do 150 skladb v eni mapi
  - največ do map na 8. ravni (vključno s korenско mapo)
- Nekatere naprave USB morda ne bodo delovale s tem sistemom.
- Sistem lahko prepozna naprave za količinsko shranjevanje (MSC).

## Podprte oblike vhodnega zvočnega zapisa (HDMI OUT (TV (ARC)) ali TV IN (OPTICAL))

Ta sistem podpira naslednje oblike zvočnega zapisa.

- Dolby Digital
- Linearni dvokanalni PCM

# O komunikaciji prek povezave BLUETOOTH

- Naprave BLUETOOTH uporabljajte na medsebojni razdalji do 10 metrov (brez vmesnih ovir). Obseg za učinkovito komunikacijo med napravami je lahko manjši pod temi pogoji:
  - ko je med napravama s povezavo BLUETOOTH oseba, kovinski predmet, zid ali druga ovira;
  - na mestih, kjer je nameščena brezžična povezava LAN;
  - okrog mikrovalovnih pečic, ki so v uporabi;
  - na mestih, kjer so drugi elektromagnetni valovi.
- Naprave BLUETOOTH in oprema z brezžično povezavo LAN (IEEE 802.11b/g/n) uporabljajo isti frekvenčni pas (2,4 GHz). Ko napravo BLUETOOTH uporabljate v bližini naprave z brezžičnim omrežnim vmesnikom, lahko pride do elektromagnetnih motenj. To lahko upočasni hitrosti prenosa podatkov, povzroči šum ali nezmožnost povezave. Če se to zgodi, naredite naslednje:
  - Sistem uporabljajte vsaj 10 metrov (33 čevljev) stran od naprav z brezžično povezavo LAN.
  - Ko uporabljate napravo BLUETOOTH, izklopite naprave z brezžično povezavo LAN v območju 10 metrov (33 čevljev).
  - Sistem in napravo BLUETOOTH postavite kar najbolj skupaj.
- Radijski valovi, ki jih oddaja ta sistem, lahko vplivajo na delovanje nekaterih medicinskih naprav. Ker motnje zaradi radijskih valov lahko povzročijo okvaro, sistem in napravo BLUETOOTH vedno izklopite na teh mestih:
  - v bolnišnicah, na vlakih, letalih, bencinskih črpalkah in povsod, kjer so prisotni vnetljivi plini;

- V bližini avtomatskih vrat ali požarnih alarmov.
- Ta sistem podpira varnostne funkcije, ki so v skladu s specifikacijami BLUETOOTH, z namenom zagotavljanja varne povezave v času komuniciranja s tehnologijo BLUETOOTH. Ta varnost pa je lahko nezadostna, odvisno od vsebin nastavitev in drugih dejavnikov, zato bodite previdni vedno, kadar komunicirate prek tehnologije BLUETOOTH.
- Družba Sony ne odgovarja za kakršno koli nastalo škodo ali izgubo, ki je posledica uhajanja informacij v času komunikacije prek tehnologije BLUETOOTH.
- Komunikacija BLUETOOTH z vsemi napravami BLUETOOTH, ki imajo enak profil kot ta sistem, ni nujno zagotovljena.
- Naprave BLUETOOTH, ki so povezane s tem sistemom, morajo biti v skladu s specifikacijo BLUETOOTH, ki jo je predpisalo podjetje Bluetooth SIG, Inc. Da naprave ustrezajo specifikaciji, morajo biti potrjene. Četudi je naprava v skladu s specifikacijo BLUETOOTH, lahko v posameznih primerih značilnosti ali specifikacije naprave BLUETOOTH ne dopustijo povezovanja ali imajo posledično drugačne načine upravljanja, drugačen zaslon in delujejo na drugačen način.
- Odvisno od naprave BLUETOOTH, ki je povezana s tem sistemom, od okolja, v katerem poteka komunikacija, ter od ostalih pogojev, se lahko pojavijo šumi in zvok je lahko odrezan.

Če imate kakršna koli vprašanja ali težave v zvezi s sistemom, se obrnite na najbližjega prodajalca izdelkov Sony.

# Previdnostni ukrepi

## Varnost

- Če v sistem pada predmet ali če vanj pride tekočina, ga odklopite, pred nadaljnjo uporabo pa ga mora pregledati usposobljeni serviser.
- Ne plezajte na zvočniški modul, saj lahko padete ali se poškodujete oz. poškodujete sistem.

## Viri napajanja

- Pred uporabo sistema preverite, ali delovna napetost ustreza lokalnemu viru napajanja. Delovna napetost je navedena na oznaki izdelka na dnu zvočniškega modula.
- Če sistema ne nameravate uporabljati dlje časa, ga izključite iz električne vtičnice. Napajalni kabel odklopite tako, da primete vtič in ga izvlečete iz vtičnice (ne vlecite kabla).
- Zaradi zagotavljanja varnosti je en priključek vtikača širši od drugega, tako da je vtikač mogoče v električno vtičnico priključiti samo na en način. Če vtikača ni mogoče ustrezno priključiti v električno vtičnico, se obrnite na prodajalca.
- Napajalni kabel lahko zamenja samo usposobljeni serviser.

## Pri segrevanju

Povsem običajno je, da se sistem med delovanjem segreva. Pri dolgotrajni uporabi sistema pri visoki glasnosti se temperatura zadnjega in spodnjega dela ohišja znatno poviša. Če želite preprečiti morebitne opeklime, se ne dotikajte sistema.

## Postavitev

- Sistem postavite na dobro prezračevano mesto, da preprečite prekomerno segrevanje in zagotovite dolgo življenjsko dobo sistema.
- Sistema ne postavljajte v bližino toplotnih virov in ga ne izpostavljajte neposredni sončni svetlobi, prekomernemu prahu ali udarcem.

- Na zvočniški modul ne postavljajte nobenih predmetov.
- Če sistem uporabljate s televizorjem, videorekorderjem ali predvajalnikom kaset, lahko nastane šum ali popačena slika. Če se to zgodi, sistem premaknite nekoliko stran od televizorja, videorekorderja ali predvajalnika kaset.
- Pri postavljanju sistema na posebej obdelano površino (z voskom, oljem, polirnim sredstvom ipd.) bodite previdni, da ne nastanejo madeži ali se razbarva površina.
- Pazite, da se ob robovih zvočniškega modula ne poškodujete.

## Uporaba

Pred priključitvijo drugih komponent izklopite sistem in ga odklopite iz napajanja.

## Barvne nepravilnosti na bližnjem TV-zaslonu

Do barvnih nepravilnosti lahko pride pri določenih vrstah televizorjev.

- Če opazite barvne nepravilnosti ... Izklopite televizor in ga znova vklopite po 15–30 minutah.
- Če še naprej prihaja do barvnih nepravilnosti ... Sistem premaknite stran od televizorja.

## Čiščenje

Sistem očistite z mehko suho krpo. Ne uporabljajte grobih blazinic, čistilnih praškov ali topil, kot sta alkohol ali bencin.

Če imate kakršna koli vprašanja ali težave v zvezi s sistemom, se obrnite na najbližjega prodajalca izdelkov Sony.

## Avtorske pravice in blagovne znamke

Ta sistem vključuje Dolby® Digital.

\* Izdelano na podlagi licence podjetja Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio in simbol dvojnega D so blagovne znamke podjetja Dolby Laboratories.

Ta sistem uporablja tehnologijo High-Definition Multimedia Interface (HDMI™). Izraza HDMI in večpredstavnostni vmesnik visoke ločljivosti HDMI ter logotip HDMI so blagovne znamke ali zaščitene blagovne znamke družbe HDMI Licensing Administrator, Inc. v ZDA in drugih državah.

Ime BLUETOOTH® in logotipi so zaščitene blagovne znamke družbe Bluetooth SIG, Inc., družba Sony Corporation pa jih uporablja na podlagi licence. Druge blagovne znamke in tovarniška imena so blagovne znamke svojih lastnikov.

Logotip »BRAVIA« je blagovna znamka družbe Sony Corporation.

Tehnologija zvočnega šifriranja in patenti MPEG Layer-3 z licenco združenj Fraunhofer IIS in Thomson.

Windows Media je zaščitena blagovna znamka ali blagovna znamka podjetja Microsoft Corporation v ZDA in/ali drugih državah.

Ta izdelek je zaščiten z nekaterimi pravicami intelektualne lastnine družbe Microsoft Corporation. Uporaba ali distribucija tovrstne tehnologije zunaj tega izdelka ni dovoljena brez licence podjetja Microsoft ali njegove pooblaščene podružnice.

Vse druge blagovne znamke so blagovne znamke svojih lastnikov.

## **UPOZORENJE**

Ne postavljajte uređaj u uski prostor poput police za knjige ili ugradnog ormarića.

Da biste umanjili rizik od požara, ne prekrivajte ventilacioni otvor uređaja novinama, stolnjakom, zavesom itd. Ne izlažite uređaj izvorima otvorenog plamena (na primer, upaljenoj sveći).

Da biste umanjili rizik od požara ili strujnog udara, ne izlažite uređaj kapljicama vode ili prskanju i ne postavljajte na njega predmete koji sadrže tečnost, na primer, vase.

Jedinica dobija mrežno napajanje sve dok je priključena na utičnicu za napajanje naizmeničnom strujom, čak i kada je sama jedinica isključena.

Pošto se mrežno napajanje jedinice prekida izvlačenjem glavnog utikača, priključite jedinicu na lako dostupnu utičnicu za napajanje naizmeničnom strujom. Ako primetite bilo kakvu nepravilnost u radu uređaja, odmah izvucite glavni utikač iz utičnice za napajanje naizmeničnom strujom.

### **PAŽNJA**

U slučaju zamene nepravilnim tipom baterije, postoji opasnost od eksplozije. Ne izlažite baterije ili uređaj u kojem se nalaze baterije visokim temperaturama, na primer, sunčevoj svetlosti i vatri.

Samo za upotrebu u zatvorenom prostoru.

### **Preporučeni kablovi**

Za povezivanje sa matičnim računaram i/ili perifernom opremom morate da koristite propisno zaštićene i uzemljene kablove i konektore.

### **Za Bar zvučnik**

Pločica sa nazivom se nalazi na donjoj strani Bar zvučnika.

### **Za korisnike u Evropi**

**Napomena za korisnike: sledeće informacije se odnose samo na opremu koja se prodaje u zemljama u kojima se primenjuju direktive Evropske unije.**

Ovaj proizvod je proizvela kompanija Sony Corporation ili je proizведен u njeno ime.

Uvoznik za EU: Sony Europe B.V.

Pitanja upućena uvozniku za EU ili u vezi sa usklađenošću proizvoda u Evropi treba poslati ovlašćenom predstavniku proizvodača na adresu: Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe B.V., Da Vincilaan 7-D1, 1930 Zaventem, Belgium.



Kompanija Sony Corporation ovim izjavljuje da je ova oprema uskladena sa direktivom 2014/53/EU.

Kompletan tekst izjave o uskladenosti EZ je dostupan na sledećoj internet adresi: <http://www.compliance.sony.de/>

Ova oprema je testirana i utvrđeno je da je u skladu sa ograničenjima navedenim u EMC uredbi kada se za povezivanje koristi kabl kraći od 3 metra.



**Odlaganje  
potrošenih  
baterija i  
električne i  
elektronske  
opreme  
(primenljivo u**

**Evropskoj uniji i ostalim  
zemljama koje imaju sisteme za  
odvojeno sakupljanje otpada)**

Ovaj simbol na proizvodu, bateriji ili pakovanju označava da se proizvod i baterija ne smeju tretirati kao kućni otpad. Na nekim baterijama se pored ovog simbola može nalaziti i hemijski simbol. Hemijski simbol za olovo (Pb) je dodat ako baterija sadrži više od 0,004% olova. Pravilnim odlaganjem proizvoda i baterija pomažete u sprečavanju mogućih štetnih posledica po okolinu i ljudsko zdravlje do kojih može doći usled nepravilnog odlaganja otpada.

Reciklažom materijala pomažete očuvanje prirodnih resursa. Ako proizvodi zahtevaju stalno prisustvo baterije zbog bezbednosti, performansi ili celovitosti podataka, takvu bateriju bi trebalo da zameni isključivo obučeni serviser. Da biste bili sigurni da će se baterijom i električnom i elektronskom opremom pravilno rukovati, predajte potrošene proizvode na odgovarajućem mestu za prikupljanje i reciklažu električne i elektronske opreme. Za sve ostale baterije pogledajte poglavlje o bezbednom uklanjanju baterije iz proizvoda. Predajte bateriju na odgovarajućem mestu za prikupljanje i reciklažu potrošenih baterija. Za detaljnije informacije o reciklaži ovog proizvoda ili baterije, obratite se lokalnoj upravi, komunalnoj službi ili prodavnici u kojoj ste kupili proizvod ili bateriju.

# Sadržaj

---

Osnovno podešavanje	→ Vodič za početak (zaseban dokument)
---------------------	---------------------------------------

O ovom uputstvu za upotrebu .....	4
Sadržaj pakovanja .....	5

Šta možete da radite sa sistemom .....	6
--	---

Vodič za delove i kontrole .....	7
----------------------------------	---

## Priprema za upotrebu sistema

Postavljanje Bar zvučnika na zid .....	13
--	----

Kada daljinski upravljač TV-a ne radi .....	15
---	----

## Slušanje zvuka

Slušanje televizora i drugih uređaja .....	16
--	----

Slušanje muzike na USB uređaju .....	17
--------------------------------------	----

## Izbor zvučnog efekta

Podešavanje zvuka .....	19
-------------------------	----

## Slušanje muzike/zvuka pomoću funkcije BLUETOOTH®

Slušanje muzike sa mobilnog uređaja .....	21
---	----

Uključivanje sistema pomoću BLUETOOTH uređaja .....	23
---	----

Isključivanje BLUETOOTH funkcije .....	23
--	----

## Korišćenje različitih funkcija

Korišćenje funkcije Control for HDMI .....	24
--	----

Smanjivanje potrošnje energije ...	25
------------------------------------	----

## Rešavanje problema

Rešavanje problema .....	26
--------------------------	----

Resetovanje sistema .....	30
---------------------------	----

## Dodatne informacije

Specifikacije .....	31
Tipovi datoteka koji mogu da se reprodukuju (USB ulaz) .....	33
Podržani ulazni audio formati (HDMI OUT (TV (ARC)) ili TV IN (OPTICAL)) .....	33
O BLUETOOTH komunikaciji .....	34
Mere opreza .....	35

## O ovom uputstvu za upotrebu

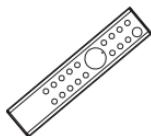
- U ovom uputstvu za upotrebu opisane su kontrole na daljinskom upravljaču.
- Neke slike su u vidu konceptualnih crteža i mogu se razlikovati od stvarnih proizvoda.
- Podrazumevana podešavanja su podvučena u opisu svake funkcije.

# Sadržaj pakovanja

- Bar zvučnik (1)



- Daljinski upravljač (1)



- Baterija R03 (veličina AAA) (2)



- Optički digitalni kabl (1)



- Kabl za napajanje naizmeničnom strujom (1)



- ŠABLON ZA MONTIRANJE NA ZID (1)



- Vodič za početak



- Uputstvo za upotrebu



# Šta možete da radite sa sistemom

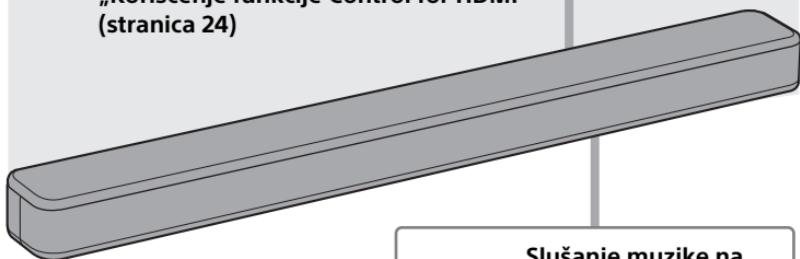
„Slušanje televizora i drugih uređaja“  
(stranica 16)



Blu-ray Disc™ plejer,  
prijemnik kablovske

Povezivanje sa televizorom  
(pogledajte „Vodič za početak“  
(zasebni dokument))

„Korišćenje funkcije Control for HDMI“  
(stranica 24)



„Slušanje muzike na  
USB uređaju“  
(stranica 17)



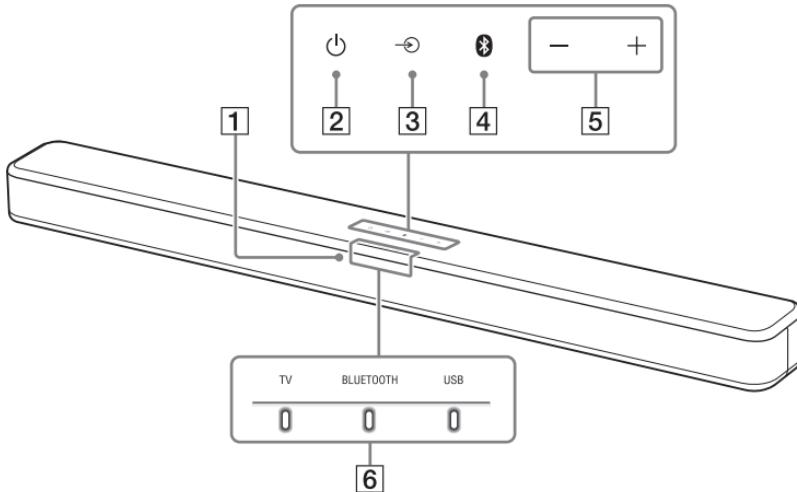
„Slušanje muzike sa mobilnog  
uređaja“ (stranica 21)

# Vodič za delove i kontrole

Detalji su izostavljeni sa slikom.

## Bar zvučnik

### Prednja strana



#### **[1] Senzor daljinskog upravljača**

Usmerite daljinski upravljač prema senzoru za daljinski upravljač da biste upravljali sistemom.

#### **[2] Dugme $\textcircled{1}$ (napajanje)**

Uključuje sistem ili ga postavlja u režim mirovanja.

#### **[3] Dugme $\textcircled{-/+}$ (izbor ulaza) (stranicu 16)**

#### **[4] Dugme BLUETOOTH (stranicu 21)**

#### **[5] Dugmad +/- (jačina zvuka)**

#### **[6] Indikatori**

Detaljne informacije potražite u odeljku „O indikatorima na Bar zvučniku“ (stranica 8).

## O indikatorima na Bar zvučniku

Svetljenje i treperenje indikatora na Bar zvučniku označava ulaz ili status ulaznog uređaja.

Indikatori	Status
TV	<ul style="list-style-type: none"><li>• Svetli: Izabran je TV ulaz.</li></ul>
	
BLUETOOTH	<ul style="list-style-type: none"><li>• Svetli plavom bojom: Uspostavljena je BLUETOOTH veza (izabran je BLUETOOTH ulaz).</li><li>• Brzo treperi plavom bojom: Dok čekate povezivanje sa uređajem.</li><li>• Treperi plavom bojom: Pri ponovnom povezivanju ili uparivanju.</li></ul>
	
USB	<ul style="list-style-type: none"><li>• Svetli: Izabran je USB ulaz.</li><li>• Dvaput trepne: Režim reprodukcije je promenjen.</li><li>• Treperi prvo tri puta, a zatim treperi sporo uzastopno: Kada povezujete nepodržani uređaj.</li><li>• Treperi uzastopno: Tokom čitanja podataka sa povezanog USB uređaja.</li></ul>
	

Indikatori trepere kada uključujete/isključujete podešavanje funkcije ili koristite daljinski upravljač.

Indikatori	Status
TV	<ul style="list-style-type: none"><li>• Dvaput trepne: Jedna od sledećih funkcija je uključena.<ul style="list-style-type: none"><li>- Noći režim (stranica 19)</li><li>- Glasovni režim (stranica 19)</li></ul></li><li>• Jednom trepne: Audio kanal je podešen na Main (stranica 20), režim zvuka je izabran (stranica 19) ili je jedna od sledećih funkcija isključena.<ul style="list-style-type: none"><li>- Noći režim (stranica 19)</li><li>- Glasovni režim (stranica 19)</li></ul></li></ul>
	
USB	<ul style="list-style-type: none"><li>• Dvaput trepne: Jedna od sledećih funkcija je uključena.<ul style="list-style-type: none"><li>- Dolby DRC (stranica 20)</li><li>- Control for HDMI (stranica 24)</li><li>- BLUETOOTH stanje mirovanja (stranica 23)</li><li>- BLUETOOTH funkcija (stranica 23)</li><li>- Automatski ulazak u režim mirovanja (stranica 25)</li><li>- Infracrveni odašiljač (stranica 15)</li></ul></li><li>• Jednom trepne: Audio kanal je podešen na Sub (stranica 20) ili je jedna od sledećih funkcija isključena.<ul style="list-style-type: none"><li>- Dolby DRC (stranica 20)</li><li>- Control for HDMI (stranica 24)</li><li>- BLUETOOTH stanje mirovanja (stranica 23)</li><li>- BLUETOOTH funkcija (stranica 23)</li><li>- Automatski ulazak u režim mirovanja (stranica 25)</li><li>- Infracrveni odašiljač (stranica 15)</li></ul></li></ul>
	
TV	<ul style="list-style-type: none"><li>• Treperi jednom: Audio kanal je podešen na Main/Sub (stranica 20).</li></ul>
	
TV	<ul style="list-style-type: none"><li>• Brzo treperi: Aktivirana je funkcija zaštite (stranica 29).</li><li>• Sporo treperi: Sistem ulazi u režim mirovanja pomoću funkcije za automatski ulazak u režim mirovanja (stranica 25).</li></ul>
	

Indikatori treperi tokom podešavanja nivoa jačine zvuka.

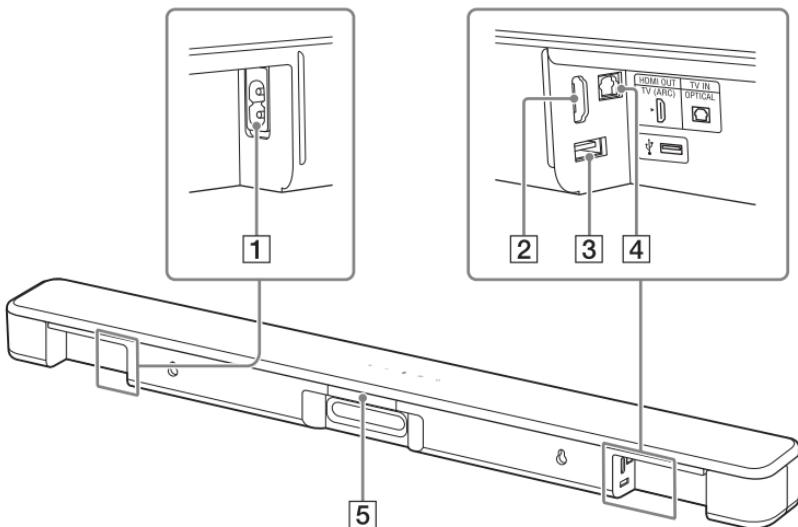
Indikatori	Status
TV      BLUETOOTH      USB	<ul style="list-style-type: none"><li>• Jednom trepne: Nivo jačine zvuka je nizak.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• Treperi jednom: Nivo jačine zvuka je srednji.</li></ul>
TV      BLUETOOTH      USB	<ul style="list-style-type: none"><li>• Treperi jednom: Nivo jačine zvuka je visok.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• Neprekidno treperi: Zvuk je isključen.</li><li>• Dvaput trepne: Nivo jačine zvuka je podešen na maksimalni/minimalni.</li></ul>

### Savet

Indikatore možete da isključite pritiskom na dugme INDICATOR.

Čak i ako se indikatori isključe pritiskom na dugme INDICATOR, ako upravljate sistemom, indikatori vezani za operaciju svetle ili trepere.

## Zadnja strana



### **1** AC IN priključak

### **2** Priključak HDMI OUT (TV (ARC))

Povežite TV koji poseduje HDMI ulazni priključak sa HDMI kablom. Sistem je kompatibilan sa funkcijom Audio Return Channel (ARC). ARC je funkcija koja šalje TV zvuk na AV uređaj kao što je ovaj sistem iz HDMI priključka televizora.

### **3** $\downarrow$ (USB) ulaz (stranica 17)

### **4** TV IN (OPTICAL) priključak

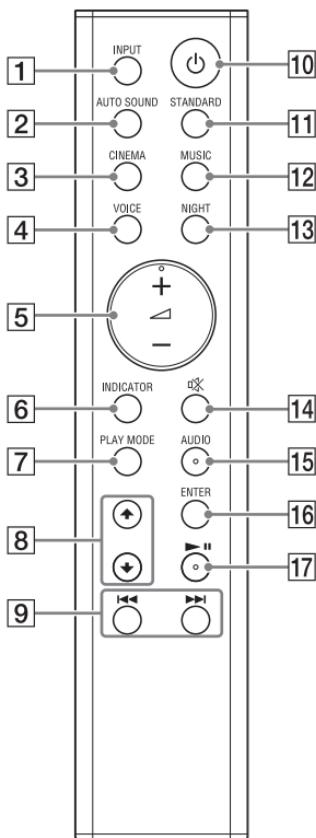
### **5** Infracrveni odašiljač (stranica 15)

Prenosi televizoru daljinski signal daljinskog upravljača televizora.

## Daljinski upravljač

Neka dugmad funkcionišu drugačije u zavisnosti od toga koliko dugo su pritisnuta. Ikone ispod označavaju koliko dugo da pritisnete dugme.

- : Pritisnite dugme.
- : Pritisnite i držite dugme 5 sekundi.



### 1 INPUT (stranica 16)

Bira izvor reprodukcije. Kada jednom pritisnete INPUT, indikator trenutnog ulaza počeće da treperi. Ponovo pritisnite INPUT da biste izabrali željeni uređaj.

Svaki put kada pritisnete INPUT, ulaz se menja na sledeći način.  
TV ulaz → BLUETOOTH ulaz → USB ulaz

### 2 AUTO SOUND (stranica 19)

Bira AUTO SOUND za zvučni efekat.

### 3 CINEMA

●: Bira CINEMA za zvučni efekat.  
(stranica 19)

■: Uključuje/isključuje funkciju automatskog ulaska u stanje mirovanja. (stranica 25)

### 4 VOICE

●: Uključuje/isključuje glasovni režim. (stranica 19)

■: Uključuje/isključuje funkciju Control for HDMI. (stranica 24)

### 5 □ (jačina zvuka) +\*/-

Prilagođava jačinu zvuka.

### 6 INDICATOR (stranica 8)

Uključuje/isključuje indikatore na Bar zvučniku.

### 7 PLAY MODE (stranica 17)

Bira režim reprodukcije za USB reprodukciju.

### 8 ↑/↓ (stranica 17)

Izaberite sadržaj na TV ekranu za USB reprodukciju.

## **[9] (prethodno/sledeće) (stranicu 17, 21)**

Kratki pritisak na dugme vraća vas na početak prethodne ili sledeće datoteke.

Pritisnite i zadržite da biste pretraživali unazad ili unapred (premotavanje unazad/unapred).

## **[10] (napajanje)**

Uključuje sistem ili ga postavlja u režim mirovanja.

## **[11] STANDARD**

: Bira STANDARD za zvučni efekat. (stranica 19)

: Uključuje/isključuje funkciju infracrvenog odašiljača. (stranica 15)

## **[12] MUSIC (stranica 19)**

Bira MUSIC za zvučni efekat.

## **[13] NIGHT**

: Uključuje/isključuje noćni režim. (stranica 19)

: Uključuje/isključuje BLUETOOTH režim mirovanja. (stranica 23)

## **[14] (isključivanje zvuka)**

Privremeno isključuje zvuk ili ga uključuje.

## **[15] AUDIO\***

: Bira audio kanal za Dolby Digital multiplex broadcast zvuk. (stranica 20)

: Uključuje/isključuje funkciju Dolby DRC. (stranica 20)

## **[16] ENTER (stranica 17)**

Reprodukujе sadržaj koji je izabran koristeći  za USB reprodukciju.

## **[17] (reprodukuj/pauziraj)\* (stranicu 17, 21)**

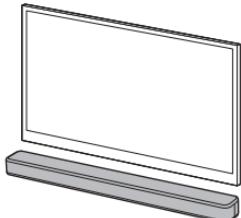
Pauzira ili nastavlja reprodukciju.

\* Dugmad AUDIO,  + i  imaju taktilnu tačku. Koristite je kao referencu kada rukujete daljinskim upravljačem.

## Priprema za upotrebu sistema

# Postavljanje Bar zvučnika na zid

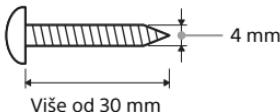
Bar zvučnik možete da montirate na zid.



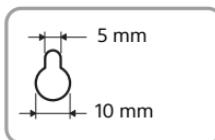
### Napomene

- Pripremite vijke (nisu isporučeni) koji odgovaraju materijalu i čvrstoći zida. Budući da je zid od gipsanih ploča naročito lomljiv, dobro pričvrstite vijke u zidnu gredu. Postavite zvučnike vodoravno, vešajući ih na vijke u stubovima na ravnom delu zida.
- Neka postavljanje obavi Sony prodavac ili licencirani majstor i posebno vodite računa o bezbednosti tokom postavljanja.
- Sony ne odgovara za nezgode ili oštećenja do kojih je došlo zbog nepravilnog postavljanja, nedovoljne čvrstoće zida, nepravilnog zašrafljivanja, prirodnih nepogoda itd.

- 1** Pripremite dva vijka (nisu isporučeni) pogodna za rupe za zidni nosač sa zadnje strane Bar zvučnika.

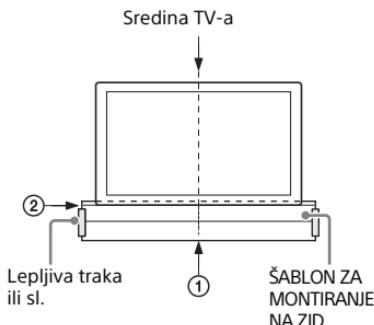


Više od 30 mm



Otvor na zadnjoj strani Bar zvučnika

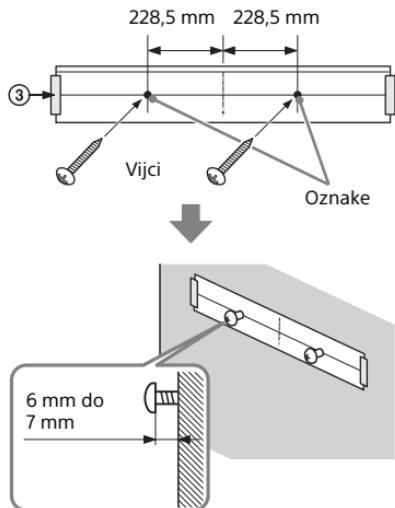
- 2** Zalepite ŠABLON ZA MONTIRANJE NA ZID (isporučen) na zid.



- 1** Poravnajte LINIJU SREDINE TV-a (①) na ŠABLONU ZA MONTIRANJE NA ZID sa linijom koja označava sredinu na TV-u.

- 2** Poravnajte LINIJU DNA TV-a (②) na ŠABLONU ZA MONTIRANJE NA ZID sa donjim delom televizora, a zatim na zid nalepite ŠABLON ZA MONTIRANJE NA ZID lepljivom trakom.

- 3 Uvijte vijke u oznake (③) na LINIJI VIJAKA na ŠABLONU ZA MONTIRANJE NA ZID kao na ilustraciji ispod.**



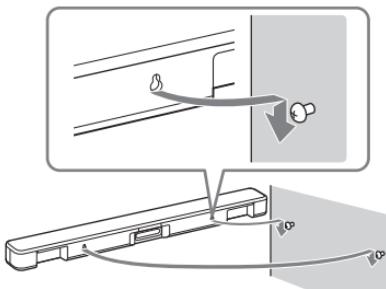
**Napomena**

Kada lepite ŠABLON ZA MONTIRANJE NA ZID, potpuno izgladite njegovu površinu.

- 4 Uklonite ŠABLON ZA MONTIRANJE NA ZID.**

- 5 Okačite Bar zvučnik na vijke.**

Poravnajte rupe sa zadnje strane Bar zvučnika sa vijcima, a zatim okačite Bar zvučnik na dva vijka.



# Kada daljinski upravljač TV-a ne radi

Kada Bar zvučnik zaklanja senzor za daljinsko upravljanje na TV-u, možda nećete moći da upravljate TV-om pomoću daljinskog upravljača. U tom slučaju, omogućite funkciju infracrvenog odašiljača na sistemu. Možete da kontrolišete TV pomoću daljinskog upravljača tako što ćete poslati daljinski signal sa zadnjeg dela Bar zvučnika.

**Pritisnite i zadržite STANDARD tokom 5 sekundi da biste uključili ili isključili funkciju.**

---

## Infracrveni odašiljač uključen

Indikator USB će zatreperiti dvaput.

---

## Infracrveni odašiljač isključen

USB indikator zatreperiće jednom.

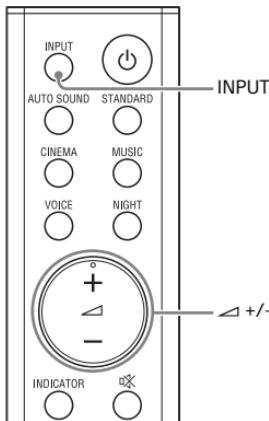
---

### Napomene

- Obavezno proverite da li daljinski upravljač TV-a zaista ne može da upravlja TV-om, a zatim uključite funkciju infracrvenog odašiljača. Ako je ova opcija uključena kada je TV-om moguće upravljati pomoću daljinskog upravljača, možda nećete moći da zadate odgovarajuće komande zbog smetnji usled zadavanja direktnе komande sa daljinskog upravljača i komande preko Bar zvučnika.
- Ova funkcija možda neće raditi na nekim TV-ima. U tom slučaju, postavite Bar zvučnik malo dalje od TV-a.

## Slušanje zvuka

# Slušanje televizora i drugih uređaja



### 1 Pritisnite INPUT.

Kada jednom pritisnete INPUT, indikator trenutnog ulaza počće da treperi.

Ponovo pritisnite INPUT da biste izabrali željeni uređaj.

Zasvetljeće indikator izabranog uređaja.

Svaki put kada pritisnete INPUT, ulaz se menja na sledeći način.

TV ulaz → BLUETOOTH ulaz → USB ulaz

### TV ulaz

- Televizor povezan na priključak TV IN (OPTICAL)
- TV kompatibilan sa funkcijom Audio Return Channel (ARC) koji je povezan na HDMI OUT (TV (ARC)) priključak Kada povežete TV u priključke HDMI OUT (TV (ARC)) i TV IN (OPTICAL), ulaz priključka HDMI OUT (TV (ARC)) ima prioritet.

### BLUETOOTH ulaz

BLUETOOTH Uredaj koji podržava A2DP Detaljne informacije potražite u odeljku „Slušanje muzike/zvuka pomoću funkcije BLUETOOTH®“ (stranica 21).

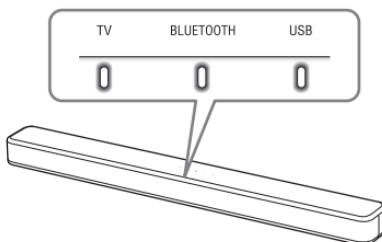
### USB ulaz

USB uređaj koji je povezan na  $\Downarrow$  (USB) ulaz Detaljne informacije potražite u odeljku „Slušanje muzike na USB ureduju“ (stranica 17).

### 2 Prilagodite jačinu zvuka pritiskom na $\triangle +/-$ na daljinskom upravljaču.

#### Savet

Možete i da izaberete ulaz pritiskom na  $\rightarrow$  na Bar zvučniku.



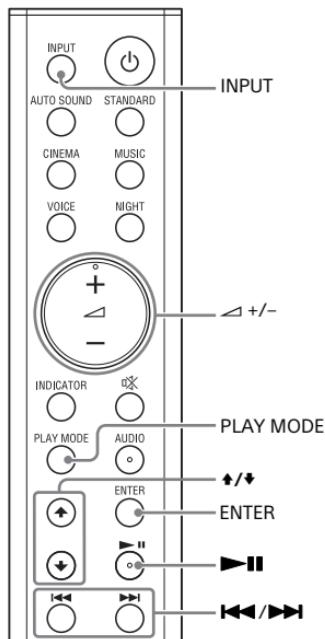
# Slušanje muzike na USB uređaju

Možete da reprodukujete muzičke datoteke uskladištene na povezanim USB uređaju.

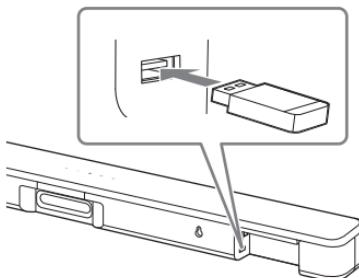
Listu podržanih tipova datoteka pogledajte u poglavljiju „Tipovi datoteka koji mogu da se reprodukuju (USB ulaz)” (stranica 32).

## Napomene

- Da biste prikazali listu USB sadržaja na ekranu TV-a, povežite sistem sa TV-om koristeći HDMI kabl.
- Promenite ulaz TV-a u onaj na koji je povezan Bar zvučnik.



- 1 Povežite USB uređaj na ulaz  $\psi$  (USB).



- 2 Pritisnite INPUT da biste izabrali USB ulaz.

USB Indikator počinje da svetli, a lista USB sadržaja se prikazuje na TV ekranu.

- 3 Pritisnite  $\uparrow/\downarrow$  da biste izabrali željeni sadržaj, a zatim pritisnite ENTER.

Započinje reprodukcija izabraniog sadržaja.

- 4 Pritisnite PLAY MODE uzastopno da biste izabrali željeni režim reprodukcije.

- Nije izabran nijedan režim: Reprodukovanje svih numera.
- [Repeat One]: Ponavljanje jedne numere.
- [Repeat Folder]: Ponavljanje svih numera u fascikli.
- [Shuffle]: Ponavljanje svih numera u fascikli nasumičnim redosredom.

USB indikator zatreperi dvaput svaki put kada pritisnete PLAY MODE.

- 5 Prilagodite jačinu zvuka pritiskom na  $\Delta +/-$  na daljinskom upravljaču.

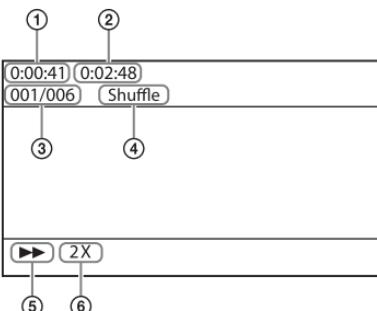
## Ostale radnje

Za	Uradite sledeće
Pauziranje ili nastavljanje reprodukcije	Pritisnite ►  .
Izabrali prethodnu ili sledeću numeru	Pritisnite ▶◀/▶▶.
Pretraživali unazad ili unapred (premotavanje unazad/unapred)	Pritisnite i zadržite ▶◀/▶▶.

### Napomene

- Ne uklanjajte USB uređaj tokom rada. Isključite sistem pre povezivanja ili uklanjanja USB uređaja da biste izbegli oštećenje podataka ili oštećenje USB uređaja.
- USB Indikator prvo zatreperi tri puta, a zatim polako uzastopno treperi ako povežete nepodržani USB uređaj.
- U zavisnosti od formata datoteke, premotavanje unazad i unapred ne radi.

## Informacija o USB uređaju na TV ekranu



① Vreme reprodukcije

② Ukupno vreme reprodukcije

③ Indeks izabrane datoteke / Ukupan broj datoteka u fascikli

④ Režim reprodukcije

⑤ Status reprodukcije

⑥ Brzina premotavanja unazad/unapred

Sledeće poruke se pojavljuju na TV ekranu u zavisnosti od statusa USB uređaja.

- [No USB]  
USB uređaj nije umetnut.
- [Waiting]  
Sistem pretražuje USB uređaj.

### Napomene

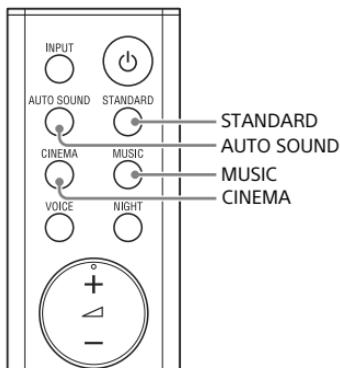
- U zavisnosti od izvora reprodukcije, neke informacije se možda neće prikazivati.
- U zavisnosti od režima reprodukcije, prikazane informacije mogu da se razlikuju.

## Izbor zvučnog efekta

# Podešavanje zvuka

### Uživanje u zvučnom efektu koji je prilagođen izvorima zvuka (Režim zvuka)

Možete jednostavno da uživate u unapred programiranim zvučnim efektima koji su prilagođeni različitim vrstama izvora zvuka.



#### Pritisnite AUTO SOUND, CINEMA, MUSIC ili STANDARD da biste izabrali režim zvuka.

Prilikom biranja režima zvuka, TV indikator zatreperi jednom.

#### AUTO SOUND

Možete da uživate u zvuku koristeći režim zvuka koje preporučuje Sony. Režim zvuka se automatski optimizuje prema sadržaju koji se reproducuje i funkciji.

#### CINEMA

Zvukovi se reproducuju sa surround efektima i realistični su i snažni, što ih čini pogodnim za filmove.

#### MUSIC

Zvučni efekti su optimizovani za slušanje muzike.

#### STANDARD

Zvučni efekti su optimizovani za pojedinačni izvor.

### Uživanje u jasnom zvuku pri maloj jačini zvuka u ponoć (funkcija NIGHT)

Možete da komprimujete zvuk u skladu sa informacijama koje se nalaze u sadržaju tako što ćete uključiti noćni režim.

Zvuk se emituje sa utišanim tonom uz minimalni gubitak kvaliteta i jasnoće dijaloga.

**Pritisnite NIGHT da biste uključili ili isključili funkciju.**

#### Noćni režim uključen

Indikator TV će zatreperiti dvaput.

#### Noćni režim isključen

TV indikator zatreperiće jednom.

#### Napomena

Kada isključite sistem, noćni režim se automatski isključuje.

### Dijalozi postaju jasniji (VOICE)

Možete da omogućite jasnije dijaloge tako što ćete uključiti glasovni režim.

**Pritisnite VOICE da biste uključili ili isključili funkciju.**

#### Glasovni režim uključen

Indikator TV će zatreperiti dvaput.

#### Glasovni režim isključen

TV indikator zatreperiće jednom.

## Lako slušanje utišanog zvuka komprimovanjem dinamičkog opsega

Ova funkcija radi samo kada reprodukujete Dolby Digital signal uređaja koji je povezan na priključak TV IN (OPTICAL)/HDMI OUT (TV (ARC)). Kada uključite Dolby DRC (kontrola dinamičkog opsega), komprimuje se dinamički opseg audio signala (opseg između maksimalne i minimalne jačine zvuka), pa se utišan zvuk lako čuje.

**Pritisnite i zadržite AUDIO tokom 5 sekundi da biste uključili ili isključili funkciju.**

### Dolby DRC uključeno

Indikator USB će zatreperiti dvaput.

### Dolby DRC isključen

USB indikator zatreperiće jednom.

## Uživanje u multipleksno emitovanom zvuku (AUDIO)

Možete da uživate u multipleksno emitovanom zvuku kada sistem dobija Dolby Digital multipleksno emitovan signal.

### Pritisnite AUDIO.

Kanal se ciklično menja na sledeći način.  
Glavni → Potkanal → Glavni/Potkanal

#### Glavni

Reprodukuje se samo kanal glavnih zvučnika.  
TV indikator zatreperiće jednom.

#### Potkanal

Reprodukuje se samo kanal subwoofera.  
USB indikator zatreperiće jednom.

#### Glavni/Potkanal

Glavni zvučni zapis se emituje sa levog zvučnika a sporedni zvučni zapis sa desnog zvučnika.  
TV i USB indikatori zatreperiće jednom.

### Napomena

Za prijem Dolby Digital signala, potrebno je da povežete TV ili druge uređaje u TV IN (OPTICAL) priključak sa optičkim digitalnim kablom (isporučen) ili HDMI OUT (TV (ARC)) priključak sa HDMI kablom (nije isporučen).

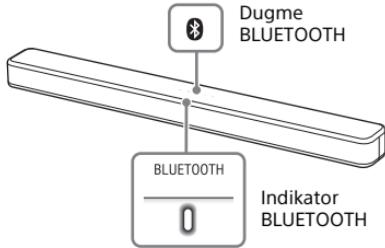
## Slušanje muzike/zvuka pomoću funkcije BLUETOOTH®

# Slušanje muzike sa mobilnog uređaja

Muziku uskladištenu na mobilnom uređaju kao što je pametni telefon ili tablet možete da slušate preko bežične veze povezujući sistem i mobilni uređaj pomoću funkcije BLUETOOTH. Kada povežete mobilni uređaj pomoću funkcije BLUETOOTH, njime možete rukovati prostim korišćenjem isporučenog daljinskog upravljača, bez uključivanja TV-a.

## Slušanje muzike uparivanjem sa mobilnim uređajem

- 1 Pritisnite i zadržite BLUETOOTH dugme na Bar zvučniku 5 sekundi. Sistem ulazi u režim za uparivanje i BLUETOOTH indikator brzo treperi.



- 2 Na mobilnom uređaju uključite funkciju BLUETOOTH, a zatim nakon pretrage izaberite „HT-S100F“ ili „HT-SF150“.

Ako se od vas zatraži da unesete lozinku, unesite „0000“.

- 3 Proverite da li BLUETOOTH indikator na Bar zvučniku svetli plavo.

Veza između sistema i mobilnog uređaja je uspostavljena.

- 4 Pokrenite reprodukciju zvuka pomoću muzičke aplikacije na povezanom mobilnom uređaju. Zvuk se emituje sa Bar zvučnika.

- 5 Podesite jačinu zvuka.

- Prilagodite jačinu zvuka pritiskom na  $\triangle +/-$  na daljinskom upravljaču.
- $\blacktriangleright/\blacktriangleleft$  i  $\blacktriangleleft/\blacktriangleright$  na daljinskom upravljaču možete da koristite za funkciju BLUETOOTH.

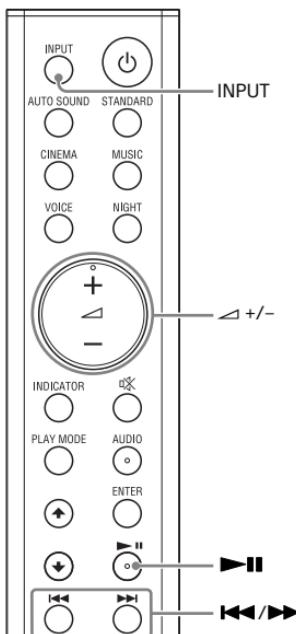
### Napomene

- Možete da uparite do osam BLUETOOTH uređaja. Ako uparujete deveti BLUETOOTH uređaj, poslednji povezani uređaj će biti zamenjen novim.
- Obavite uparivanje sa drugog i sledećih mobilnih uređaja.

### Saveti

- Možete da proverite status veze funkcije BLUETOOTH tako što ćete pogledati status BLUETOOTH indikatora (stranica 8).
- Dok se BLUETOOTH ulaz bira, sistem prelazi u režim uparivanja kratkim pritiskom na BLUETOOTH dugme na Bar zvučniku.

## Slušanje muzike sa uparenog mobilnog uređaja



- 1 Uključite funkciju BLUETOOTH na mobilnom uređaju.**
- 2 Pritisnite INPUT uzastopno da biste izabrali BLUETOOTH ulaz ili kratko pritisnite BLUETOOTH dugme na Bar zvučniku.**  
BLUETOOTH indikator treperi, a sistem se automatski ponovo povezuje sa poslednjim BLUETOOTH uređajem sa kojim je bio povezan.
- 3 Uverite se da indikator BLUETOOTH svetli plavom bojom.**  
Veza između sistema i mobilnog uređaja je uspostavljena.

**4 Pokrenite reprodukciju zvuka pomoću muzičke aplikacije na povezanim mobilnim uređajima.**  
Zvuk se emituje sa Bar zvučnika.

**5 Podesite jačinu zvuka.**

- Prilagodite jačinu zvuka pritiskom na ▲/+/- na daljinskom upravljaču.
- •|| i ▶◀/▶▶ na daljinskom upravljaču možete da koristite za funkciju BLUETOOTH.

## Uključivanje sistema pomoću BLUETOOTH uređaja

Kada sistem ima informacije o uparivanju, možete da uključite sistem i slušate muziku sa BLUETOOTH uređaja čak i kada je sistem u režimu mirovanja tako što ćete uključiti BLUETOOTH režim pripravnosti.

**Pritisnite i zadržite NIGHT tokom 5 sekundi da biste uključili ili isključili funkciju.**

### **BLUETOOTH režim pripravnosti uključen**

Indikator USB će zatreperiti dvaput.

### **BLUETOOTH režim pripravnosti isključen**

USB indikator zatreperiće jednom.

### **Napomena**

Dok je BLUETOOTH režim pripravnosti uključen, povećava se potrošnja energije u režimu mirovanja.

## Isključivanje BLUETOOTH funkcije

Funkciju BLUETOOTH možete da isključite.

**Pritisnite i zadržite ⌂, → i – na Bar zvučniku tokom 10 sekundi da biste uključili ili isključili funkciju.**

### **BLUETOOTH funkcija uključena**

Indikator USB će zatreperiti dvaput.

### **BLUETOOTH funkcija isključena**

USB indikator zatreperiće jednom.

### **Napomena**

Kada je BLUETOOTH funkcija isključena, BLUETOOTH ulaz se preskače prilikom izbora ulaza pritiskom na INPUT.

## Korišćenje različitih funkcija

# Korišćenje funkcije Control for HDMI

Povezivanje uređaja kao što je TV ili Blu-ray Disc plejer kompatibilan sa funkcijom Control for HDMI\* pomoći HDMI kabla (ne isporučuje se) omogućava vam da jednostavno upravljate uređajem koristeći daljinski upravljač TV-a ili Blu-ray Disc plejera. Sledeće funkcije mogu se koristiti sa funkcijom Control for HDMI.

- Funkcija isključivanja sistema
- Funkcija kontrole zvuka na sistemu
- Audio Return Channel
- Funkcija reprodukcije pritiskom na jedno dugme

### Napomena

Ove funkcije mogu da rade sa uređajima koje nije proizveo Sony, ali ne garantujemo njihov rad.

- \* Control for HDMI je standard koji koristi CEC (Consumer Electronics Control) i koji omogućava HDMI (multimedijiški interfejs višoke rezolucije) uređajima da upravljaju jedan drugim.

## Priprema za korišćenje funkcije Control for HDMI

**Pritisnite i zadržite VOICE tokom  
5 sekundi da biste uključili ili  
isključili funkciju.**

### Funkcija Control for HDMI isključena

Indikator USB će zatreperiti dvaput.

### Funkcija Control for HDMI isključena

USB indikator zatreperiće jednom.

Omogućite postavke funkcije Control for HDMI za TV i druge uređaje povezane na TV.

## Funkcija isključivanja sistema

Kada isključite TV, sistem će se automatski isključiti.

## Funkcija kontrole zvuka na sistemu

Ako uključite sistem dok gledate TV, zvuk sa televizora će se emitovati sa zvučnika sistema. Jačinu zvuka sa sistema možete da prilagodite pomoći daljinskog upravljača TV-a.

Ako je zvuk televizora emitovan sa zvučnika sistema kada ste prošli put gledali TV, sistem će se automatski uključiti kada ponovo uključite TV. Operacijama takođe možete da upravljate iz menija televizora. Za detalje pogledajte uputstvo za upotrebu televizora.

### Napomene

- Zvuk se emituje sa TV-a samo ako je izabran bilo koji ulaz osim TV ulaza pri korišćenju funkcije Twin Picture na TV-u. Kada onemogućite funkciju Twin Picture, zvuk se emituje sa sistema.
- Broj koji pokazuje nivo jačine zvuka na sistemu se prikazuje na TV ekrานu u zavisnosti od TV-a.
- U zavisnosti od postavki na televizoru, funkcija System Audio Control možda neće biti dostupna. Za detalje pogledajte uputstvo za upotrebu televizora.

## Audio Return Channel

Ako je sistem povezan na TV priključak HDMI IN koji je kompatibilan sa funkcijom Audio Return Channel (ARC), zvuk sa TV-a možete da slušate preko zvučnika sistema bez povezivanja digitalnog optičkog kabla.

### Napomene

Ako TV nije kompatibilan sa funkcijom Audio Return Channel, treba da povežete digitalni optički kabl (isporučen) (pogledajte isporučeni vodič za početak).

## Funkcija reprodukcije pritiskom na jedno dugme

Kada reprodukujete sadržaj sa uređaja (Blu-ray Disc plejer, „PlayStation®4“ itd.) povezanog na TV, sistem i TV se automatski uključuju, ulaz sistema se prebacuje na „TV“ ulaz, a zvuk se emituje na zvučnicima sistema.

### Napomene

- Ako je zvuk sa TV-a emitovan sa zvučnika TV-a kada ste prošli put gledali TV, sistem se neće uključiti, a zvuk i slika se emituju sa TV-a čak i ako se reprodukuje sadržaj sa uređaja.
- U zavisnosti od televizora, početni deo sadržaja koji se reprodukuje se možda neće reprodukovati pravilno.

## Napomene o HDMI vezama

- Koristite odobreni HDMI kabl.
- Koristite Sony HDMI kabl velike brzine prenosa sa logotipom tipa kabla.
- Ne preporučujemo vam da koristite kabl za HDMI-DVI konverziju.
- Povezani uređaj može da umanji kvalitet audio signala (frekvencija uzorkovanja, brzina protoka itd.) prenetog sa HDMI priključka.

## Smanjivanje potrošnje energije

Da biste koristili sistem uz manju potrošnju energije, promenite sledeća podešavanja.

### Isključivanje sistema detekcijom stanja korišćenja

Kada uključite funkciju automatskog ulaska u režim mirovanja, sistem automatski ulazi u režim mirovanja kada ga ne koristite oko 20 minuta i kada ne prima ulazni signal.

**Pritisnite i zadržite CINEMA tokom 5 sekundi da biste uključili ili isključili funkciju.**

### Automatski ulazak u režim mirovanja uključen

Indikator USB će zatreperiti dvaput. Podrazumevana postavka za modele za Ujedinjeno Kraljevstvo / Irsku je uključena.

### Automatski ulazak u režim mirovanja isključen

USB indikator zatreperiće jednom. Podrazumevana postavka za modele za Australiju / Novi Zeland je isključena.

## Ušteda energije u režimu mirovanja

Da biste uštedeli energiju u režimu mirovanja, isključite BLUETOOTH režim mirovanja (stranica 23) i funkciju Control for HDMI (stranica 24).

Prema podrazumevanoj postavci, one su uključene.

## Rešavanje problema

# Rešavanje problema

Ako naidete na bilo koji od sledećih problema prilikom korišćenja sistema, koristite ovaj vodič za rešavanje problema da biste pokušali da otklonite problem pre nego što uredaj odnesete na popravku. Ako je neki problem i dalje prisutan, obratite se najbližem Sony prodavcu.

## Napajanje

### Sistem nije moguće uključiti.

- Proverite da li je kabl za napajanje naizmeničnom strujom dobro povezan.
- Iskopčajte kabl za napajanje naizmeničnom strujom iz zidne utičnice, a zatim ga ponovo priključite nakon nekoliko minuta.

### Sistem se automatski isključuje.

- Funkcija automatskog ulaska u režim mirovanja je uključena. Isključite funkciju za automatski ulazak u režim mirovanja (stranica 25).

### Sistem se ne uključuje čak ni kada je TV uključen.

- Uključite funkciju Control for HDMI (stranica 24). TV mora da podržava funkciju Control for HDMI. Za detalje pogledajte uputstvo za upotrebu televizora.
- Proverite postavke zvučnika na televizoru. Sistem se aktivno sinhronizuje sa postavkama zvučnika na televizoru. Za detalje pogledajte uputstvo za upotrebu televizora.
- Ako je zvuk prošli put emitovan sa zvučnika TV-a, sistem se ne uključuje čak ni kada je TV uključen.

### Sistem se isključuje kada isključite TV.

- Proverite postavku funkcije Control for HDMI (stranica 24). Ako je funkcija Control for HDMI uključena, sistem se automatski isključuje kada isključite TV, bez obzira na ulaz.

### Sistem se ne isključuje čak ni kada se TV isključi.

- Proverite postavku funkcije Control for HDMI (stranica 24). Da bi se sistem automatski isključio kada isključite TV, bez obzira na ulaz, uključite funkciju Control for HDMI. TV mora da podržava funkciju Control for HDMI. Za detalje pogledajte uputstvo za upotrebu televizora.

## Slika

### Nema slike ili se slika emituje nepravilno.

- Izaberite odgovarajući ulaz (stranica 16).
- Ako ste izabrali TV ulaz a slika se ne prikazuje, izaberite željeni TV kanal pomoću daljinskog upravljača TV-a.
- Iskopčajte HDMI kabl, a zatim ga ponovo povežite. Uverite se da je kabl čvrsto umetnut.

## Sound

### TV zvuk se ne emituje sa sistema.

- Proverite tip i povezivanje HDMI kabla ili digitalnog optičkog kabla koji je povezan na sistem i TV (pogledajte u isporučenom Vodiču za početak).
- Odvojte kablove koji povezuju TV i sistem a zatim ih ponovo povežite. Odvojte kablove za napajanje naizmeničnom strujom TV-a i sistema iz utičnica za naizmeničnu struju a zatim ih ponovo povežite.

- Kada su sistem i TV povezani HDMI kablom, proverite sledeće.
  - HDMI priključak povezanog TV-a ima oznaku „ARC“.
  - Funkcija Control for HDMI na televizoru je uključena.
  - Funkcija Control for HDMI je uključena na sistemu (stranica 24).
- Ako TV nije kompatibilan sa funkcijom Audio Return Channel, povežite digitalni optički kabl (isporučen) (pogledajte isporučeni vodič za početak). Ako TV nije kompatibilan sa funkcijom Audio Return Channel, zvuk sa TV-a se neće emitovati sa sistema čak i ako je sistem povezan sa ulaznim HDMI IN priključkom na TV-u.
- Ako se zvuk uređaja povezanog na priključak za optički ulaz na TV-u ne emituje, pokušajte sledeće.
  - Povežite kablovski ili satelitski prijemnik direktno na priključak TV IN (OPTICAL) sistema.
- Pritisnite INPUT da biste izabrali TV ulaz (stranica 16).
- Pojačajte zvuk na TV-u ili deaktivirajte funkciju za isključivanje zvuka.
- U zavisnosti od redosleda kojim ste povezali TV i sistem, zvuk na sistemu može da bude isključen. Ako se to desi, prvo uključite TV, a zatim sistem.
- Podesite postavku zvučnika TV-a (BRAVIA) na Audio System. Pogledajte uputstvo za upotrebu TV-a za više informacija o njegovom podešavanju.
- Proverite da li se zvuk emituje sa TV-a. Pogledajte uputstvo za upotrebu TV-a da biste videli više informacija o TV podešavanjima.
- Sistem podržava Dolby Digital i PCM audio formate (stranica 32). Kada reprodukujete nepodržani format, podesite postavku TV-a za digitalni audio izlaz (BRAVIA) na „PCM“. Za detalje pogledajte uputstvo za upotrebu televizora.

## Zvuk se emituje i sa sistema i sa televizora.

- Isključite zvuk na sistemu ili televizoru.

## Zvuk sa uređaja koji je povezan sa sistemom se ne emituje na sistemu ili je veoma tih.

- Pritisnite  + i proverite nivo jačine zvuka (stranica 11).
- Pritisnite  ili  + da biste poništili funkciju za isključivanje zvuka (stranica 11).
- Uverite se da je izvor reprodukcije pravilno izabran. Pokušajte sa drugim izvorima reprodukcije tako što ćete pritiskati INPUT (stranica 16).
- Proverite da li su svi kablovi sistema i povezanog uređaja dobro umetnuti u priključke.
- Ako povezani uređaj podržava funkciju za interpolaciju, isključite je.

## Nije moguće postići surround efekat.

- U zavisnosti od ulaznog signala i postavke režima zvuka, obrada surround zvuka možda neće funkcionisati efikasno. Surround efekat će možda biti jedva primetan u zavisnosti od programa ili diska.
- Da biste emitovali višekanalni zvuk, proverite podešavanje za emitovanje digitalnog zvuka na uređaju koji je povezan sa sistemom. Za detalje, pogledajte uputstvo za upotrebu koje ste dobili uz povezani uređaj.

## Povezivanje USB uređaja

### USB uređaj nije prepoznat.

- Pokušajte sledeće:
  - ① Isključite sistem.
  - ② Uklonite i ponovo povežite USB uređaj.
  - ③ Uključite sistem.
- Uverite se da je USB uređaj dobro povezan na  (USB) ulaz (stranica 17).

- Ispitajte da li su USB uređaj ili kabl oštećeni.
- Uverite se da je USB uređaj uključen.
- Ako je USB uređaj povezan preko USB čvorišta, iskopčajte ga i povežite USB uređaj direktno na sistem.

## Povezivanje mobilnog uređaja

### Nije moguće uspostaviti BLUETOOTH vezu.

- Uverite se da je BLUETOOTH indikator na Bar zvučniku uključen (stranica 7).
- Uverite se da je BLUETOOTH uređaj koji želite da povežete uključen i da je omogućena funkcija BLUETOOTH.
- Približite BLUETOOTH uređaj sistemu.
- Ponovo uparite sistem i BLUETOOTH uređaj. Možda ćete morati prvo da otkažete uparivanje sa sistemom na BLUETOOTH uređaju.
- Ako je BLUETOOTH funkcija isključena, uključite je (stranica 23).

### Uparivanje nije moguće.

- Približite BLUETOOTH uređaj sistemu.
- Uverite se da sistem ne ometaju uređaj za bežični LAN, ostali bežični uređaji koji koriste frekvenciju od 2,4 GHz ili mikrotalasna rerna. Ako se u blizini nalazi uređaj koji generiše elektromagnetno zračenje, udaljite ga od sistema.
- Uparivanje možda neće biti moguće ako se blizu glavne jedinice nalaze drugi BLUETOOTH uređaji. U tom slučaju, isključite druge BLUETOOTH uređaje.

### Zvuk povezanog BLUETOOTH mobilnog uređaja se ne emituje sa sistema.

- Uverite se da je BLUETOOTH indikator na Bar zvučniku uključen (stranica 7).
- Približite BLUETOOTH uređaj sistemu.

- Ako se u blizini nalazi uređaj koji generiše elektromagnetno zračenje, kao što je uređaj za bežični LAN, drugi BLUETOOTH uređaj ili mikrotalasna rerna, udaljite ga od sistema.
- Udaljite USB 3.0 uređaj i kabl dalje od sistema.
- Uklonite sve prepreke između sistema i BLUETOOTH uređaja ili udaljite sistem od prepreke.
- Postavite povezani BLUETOOTH uređaj na drugo mesto.
- Promenite frekvenciju za bežični LAN svih okolnih rutera za bežični LAN ili računara na opseg od 5 GHz.
- Pojačajte zvuk na povezanim BLUETOOTH uređaju.

### Zvuk nije sinhronizovan sa slikom.

- Kada gledate filmove, zvuk će možda malo kasniti u odnosu na sliku.

## Daljinski upravljač

### Daljinski upravljač ovog sistema ne radi.

- Usmerite daljinski upravljač prema senzoru za daljinski upravljač na Bar zvučniku (stranica 7).
- Uklonite sve prepreke između daljinskog upravljača i sistema.
- Zamenite obe baterije u daljinskom upravljaču novim baterijama, ako su slabe.
- Uverite se da pritiske odgovarajuće dugme na daljinskom upravljaču (stranica 11).

### Daljinski upravljač TV-a ne radi.

- Instalirajte Bar zvučnik tako da ne zaklanja senzor daljinskog upravljača na TV-u.
- Taj problem bi mogao da bude rešen omogućavanjem funkcije infracrvenog odašiljača (stranica 15).

## Ostalo

### Funkcija Control for HDMI ne radi pravilno.

- Proverite vezu sa sistemom (pogledajte isporučeni vodič za početak).
- Aktivirajte funkciju Control for HDMI na televizoru. Za detalje pogledajte uputstvo za upotrebu televizora.
- Sačekajte, a zatim pokušajte ponovo. Ako iskopčate sistem, biće potrebno neko vreme pre nego što radnje budu izvodljive. Sačekajte 15 sekundi ili duže, a zatim pokušajte ponovo.
- Uverite se da uređaji povezani na sistem podržavaju funkciju Control for HDMI.
- Omogućite funkciju Control for HDMI na uređajima povezanim na sistem. Za detalje, pogledajte uputstvo za upotrebu uređaja.
- Tip i broj uređaja kojima se može upravljati funkcijom Control for HDMI je ograničen standardom HDMI CEC na sledeći način:
  - Uredaji za snimanje (Blu-ray Disc rikorder, DVD rikorder itd.): do 3 uređaja
  - Uredaji za reprodukciju (Blu-ray Disc plejer, DVD plejer itd.): do 3 uređaja
  - Uredaji vezani za tijuner: do 4 uređaja
  - Audio-sistem(risiver/slušalice): do 1 uređaj (koji koristi ovaj sistem)

### Svi indikatori na Bar zvučniku trepere, zvuk je isključen, a dugmad na daljinskom upravljaču ili na Bar zvučniku, osim dugmeta (napajanje) ne rade.

- Aktivirana je funkcija zaštite. Pritisnite dugme  (napajanje) da biste isključili sistem, izvucite kabl za napajanje naizmeničnom strujom

(kabl za napajanje) i proverite stavke navedene ispod.

- Uverite se da ventilacioni otvori na Bar zvučniku nisu pokriveni, a zatim uključite sistem posle izvesnog vremena.
- Kada sistem koristi USB vezu, uklonite USB uređaj i uključite sistem. Ako sistem radi ispravno, struja na povezanom USB uređaju premašuje maksimalnu izlaznu struju sistema od 500 mA ili postoji neka nepravilnost u radu USB uređaja.

### Senzori TV-a ne rade pravilno.

- Bar zvučnik možda blokira neke senzore (kao što je senzor svetline), prijemnik za daljinski upravljač na TV-u ili predajnik za 3D naočare (prenos infracrvenih talasa) na 3D TV-u koji podržava sistem infracrvenih 3D naočara ili bežičnu komunikaciju. Premestite Bar zvučnik dalje od televizora u opseg u koji omogućava da ovi delovi pravilno funkcionišu. Da biste videli mesto na kom se nalaze senzori i prijemnik za daljinski upravljač, pogledajte uputstvo za upotrebu koje ste dobili uz TV.

### Sistem ne radi ispravno.

- Sistem je možda u demo režimu. Da biste otkazali demo režim, resetujte sistem. Pritisnite i zadržite dugmad  (napajanje), + i  na Bar zvučniku duže od 5 sekundi (stranica 30).

**Kada promenite ulaz sa TV na USB pritiskom na INPUT, pojavljuje se poruka.**

\* Please select the desired TV channels with the TV's remote control.

- \* Ovaj ekran je primer za engleski.
- Izaberite TV program pomoću daljinskog upravljača.

## Resetovanje sistema

Ako sistem i dalje ne funkcioniše pravilno, resetujte ga na sledeći način.

- 1 Pritisnite i zadržite dugmad  + i  na Bar zvučniku duže od 5 sekundi.**  
Svi indikatori na Bar zvučniku će zatreperiti tri puta, a podešavanja će se vratiti na početne vrednosti.
- 2 Iskopčajte kabl za napajanje naizmeničnom strujom.**
- 3 Priklučite kabl za napajanje naizmeničnom strujom, a zatim pritisnite  da biste uključili sistem.**

### Savet

Podrazumevana podešavanja su podvučena u opisu svake funkcije.

## Dodatne informacije

# Specifikacije

### Odeljak pojačala

#### IZLAZ ZA NAPAJANJE (nominalni)

Prednji levi niskotonac + Prednji desni niskotonac: 22 W + 22 W (na 8 oma, 1 kHz, 1% THD)

Prednji levi visokotonac + Prednji desni visokotonac: 22 W + 22 W (na 8 oma, 10 kHz, 1% THD)

#### IZLAZ ZA NAPAJANJE (referentni)

Blokovi prednjeg levog/desnog niskotonaca: 30 W (po kanalu na 8 oma, 1 kHz)

Blokovi prednjeg levog/desnog niskotonaca: 30 W (po kanalu na 8 oma, 10 kHz)

#### Audio ulazi

TV IN (OPTICAL)

USB

HDMI OUT (TV (ARC))

#### Prikaz TV ekrana (USB prikaz)

HDMI OUT (TV (ARC))

### Odeljak za USB

#### USB (USB) port:

Tip A (za povezivanje USB memorije)

### Odeljak za BLUETOOTH

#### Sistem komunikacije

BLUETOOTH Verzija specifikacija 4.2

#### Izlaz

BLUETOOTH specifikacija snage Class 1

#### Maksimalni opseg komunikacije

Optička vidljivost od približno 10 m<sup>1)</sup>

#### Frekventni pojas

Pojas 2,4 GHz (2,4000 GHz – 2,4835 GHz)

#### Maksimalna izlazna snaga

< 10,0 dBm

#### Metod modulacije

FHSS (Freq Hopping Spread Spectrum)

#### Kompatibilni BLUETOOTH profili<sup>2)</sup>

A2DP (Advanced Audio Distribution

Profile)

AVRCP (Audio Video Remote Control Profile)

Podržani kodek<sup>3)</sup>

SBC<sup>4)</sup>

Opseg prenosa (A2DP)

20 Hz – 20.000 Hz (frekvencija uzorkovanja 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz)

1) Stvarni opseg će se razlikovati u zavisnosti od faktora kao što su prepreke između uređaja, magnetna polja oko mikrotalasne renerne, statički elektricitet, korišćenje bežičnog telefona, osetljivost prijema, operativni sistem, softver, itd.

2) BLUETOOTH standardni profili ukazuju na svrhu BLUETOOTH komunikacije između uređaja.

3) Kodek: Kompresija audio signala i format konverzije

4) Skraćenica za kodek potpojasa

### Odeljak za prednji levi/prednji desni/srednji blok zvučnika

#### Sistem zvučnika

Sistem sa 2 zvučnika, Bass reflex

#### Speaker

Niskotonac: 48 mm × 90 mm kupasti tip

Visokotonac: 25 mm balansirani

kupolasti tip

### Opšte

#### Zahtevi za napajanje

220 V – 240 V AC , 50 Hz/60 Hz

#### Potrošnja energije

On: 30 W

U režimu mirovanja: 0,5 W ili manje (režim uštede energije)

(Kada su funkcija Control for HDMI i BLUETOOTH režim mirovanja isključeni)

U režimu mirovanja: 2 W ili manje (Kada je funkcija Control for HDMI uključena i/ili BLUETOOTH režim mirovanja uključen)

Dimenzije\* (približne) (š/v/d)

900 mm × 64 mm × 90 mm

\* Uključujući deo koji štrči

Težina (približno)

2,4 kg

Dizajn i specifikacije su podložni promenama bez najave.

## **Tipovi datoteka koji mogu da se reprodukuju (USB ulaz)**

Kodek	Oznaka tipa datoteke
MP3 (MPEG-1 Audio Layer III)	.mp3
WMA9 Standard	.wma
LPCM (2-kanalni)	.wav

### **Napomene**

- Neke datoteke se možda neće reprodukovati ili se mogu reprodukovati bez zvuka u zavisnosti od formata datoteke, šifrovanja datoteke ili uslova snimanja.
- Neke datoteke koje su obrađene na računaru možda neće biti moguće reprodukovati.
- Sistem ne reprodukuje kodirane datoteke, na primer one koje su kodirane DRM-om ili su komprimovane bez gubitka kvaliteta.
- Sistem može da prepozna sledeće datoteke ili fascikle na USB uređajima:
  - do 200 fascikli (uključujući praznu fasciklu i matičnu fasciklu)
  - do 150 numera u jednoj fascikli
  - do fascikli u osmom sloju (uključujući osnovnu fasciklu)
- Neki USB uređaji možda neće raditi sa ovim sistemom.
- Ovaj sistem podržava samo klasu MSC (Mass Storage Class) uređaja za masovno skladištenje.

## **Podržani ulazni audio formati (HDMI OUT (TV (ARC)) ili TV IN (OPTICAL))**

Ovaj sistem podržava sledeće formate audio signala.

- Dolby Digital
- Linearni PCM dvokanalni

# O BLUETOOTH komunikaciji

- BLUETOOTH uređaje bi trebalo da koristite na medusobnoj udaljenosti do približno 10 metara (udaljenost bez prepreka). Opseg efikasne komunikacije može da postane kraći pod sledećim uslovima:
  - Kada se između uređaja koji su povezani BLUETOOTH vezom nalazi osoba, metalni objekat, zid ili neka druga prepreka
  - Kada se nalazite na lokaciji na kojoj se koristi bežični LAN.
  - U blizini uključene mikrotalasne retere.
  - Ako se nalazite na lokaciji na kojoj postoji emisija elektromagnetskih talasa.
- BLUETOOTH uređaji i bežična LAN (IEEE 802.11b/g) oprema koriste isti frekventni opseg (2,4 GHz). Kada BLUETOOTH uređaj koristite blizu uređaja sa funkcijom za bežični LAN, može da dođe do elektromagnetskih smetnji. To može da dovede do nižih brzina prenosa podataka, šuma ili nemogućnosti povezivanja. Ako se to dogodi, isprobajte sledeća rešenja:
  - Koristite ovaj sistem na udaljenosti od najmanje 10 metara (33 stope) od opreme sa bežičnim LAN-om.
  - Isključite napajanje na uređaju sa bežičnim LAN-om kad BLUETOOTH uređaj koristite u opsegu od 10 metara (33 stope).
  - Postavite ovaj sistem i BLUETOOTH uređaj što bliže jedno drugom.
- Radio-talasi koje emituje ovaj sistem mogu da dovedu do smetnji u radu nekih medicinskih uređaja. Budući da ove smetnje mogu da dovedu do kvara, uvek isključite napajanje ovog sistema i BLUETOOTH uređaja na sledećim lokacijama:

- U bolnici, vozu, avionu, benzinskoj pumpi i bilo kom mestu na kojem su prisutni zapaljivi gasovi.
- U blizini automatskih vrata ili požarnih alarma.
- Ovaj sistem podržava bezbednosne funkcije koje su u skladu sa BLUETOOTH specifikacijom radi obezbeđivanja sigurne komunikacije prilikom korišćenja tehnologije BLUETOOTH. Međutim, ove bezbednosne funkcije možda neće biti dovoljne u zavisnosti od podešavanja, sadržaja i drugih faktora pa uvek budite na oprezu kada obavljate komunikaciju pomoću tehnologije BLUETOOTH.
- Sony ne odgovara u slučaju štete ili drugog gubitka koji je nastao usled otkrivenih informacija u toku komunikacije korišćenjem tehnologije BLUETOOTH.
- Ne garantujemo BLUETOOTH komunikaciju sa svim BLUETOOTH uređajima koji imaju isti profil kao ovaj sistem.
- BLUETOOTH uređaji koji su povezani sa ovim sistemom moraju da ispunjavaju BLUETOOTH specifikaciju organizacije Bluetooth SIG, Inc. i moraju da budu sertifikovani. Međutim, čak i ako uređaj ispunjava BLUETOOTH specifikaciju, u nekim slučajevima karakteristike ili specifikacije BLUETOOTH uređaja mogu da onemogućavaju povezivanje ili dovedu do drugačijeg načina kontrole, prikaza ili rada od onog koji je predviđen.
- Može da dođe do pojave šuma ili zvuk može da bude isprekidan u zavisnosti od BLUETOOTH uređaja koji je povezan sa ovim sistemom, okruženja u kojem se odvija komunikacija ili uslova u okruženju.

Ako imate bilo kakva pitanja ili probleme u vezi sa sistemom, обратите се најближем Sony prodavcu.

# Mere opreza

## Bezbednost

- Ako u sistem dospe bilo kakav predmet ili tečnost, isključite sistem sa mrežnog napajanja i odnesite ga na proveru u ovlašćeni servis pre nastavka upotrebe.
- Nemojte da se penjete na Bar zvučnik jer možete da padnete i povredite se ili oštetite sistem.

## O izvorima napajanja

- Pre korišćenja sistema, proverite da li njegov radni napon odgovara lokalnom mrežnom napajaju. Radni napon je naveden na pločici na donjoj strani Bar zvučnika.
- Ako ne planirate da koristite sistem tokom dužeg vremena, ne zaboravite da iskopčate sistem iz zidne utičnice. Da biste iskopčali kabl za napajanje naizmeničnom strujom, povucite ga držeći utikač a nikad kabl.
- Jedan jezičak na utikaču je širi od drugog radi bezbednosti i može se umetnuti u zidnu utičnicu na samo jedan način. Ako utikač ne možete u potpunosti da umetnete u utičnicu, kontaktirajte prodavca.
- Kabl za napajanje naizmeničnom strujom morate da zamenite samo kod ovlašćenog servisera.

## Zagrevanje

Iako se sistem greje tokom rada, to ne predstavlja kvar. Ako sistem neprekidno koristite sa visoko pojačanim tonom, temperatura zadnje i donje strane kućišta sistema značajno raste. Ne dodirujte kućište sistema da se ne biste opekli.

## Postavljanje

- Postavite sistem na mesto sa odgovarajućom ventilacijom kako biste sprečili zagrevanje i produžili njegov radni vek.

- Ne postavljajte sistem blizu izvora topote ili na mesta koja su izložena direktnoj sunčevoj svetlosti, prekomernoj prašini ili mehaničkim udarima.
- Ne postavljajte ništa na gornju stranu Bar zvučnika.
- Ako sistem koristite u kombinaciji sa TV-om, video-rekorderom ili kasetnim dekom, može doći do pojave šuma i gubitka kvaliteta slike. U tom slučaju postavite sistem dalje od TV-a, video-rekorda ili kasetnog deka.
- Budite pažljivi prilikom postavljanja sistema na posebno tretirane površine (voskovane, lakirane, polirane itd.), jer može doći do pojave mrlja ili gubitka boje.
- Pazite da se ne povredite na ivice Bar zvučnika.

## O radu sistema

Pre nego što povežete ostalu opremu, obavezno isključite sistem i iskopčajte ga iz mrežnog napajanja.

## Ako se boje na obližnjem TV ekranu prikazuju nepravilno

Na odredenim TV-ima može doći do nepravilnog prikaza boja.

- Ako se to desi...  
Isključite TV, a zatim ga ponovo uključite nakon 15 do 30 minuta.
- Ako se boje i dalje prikazuju nepravilno...  
Postavite sistem dalje od TV-a.

## O čišćenju

Čistite sistem mekom i suvom krpom. Ne koristite abrazivne materijale, prašak za ribanje ili rastvor poput alkohola ili benzina.

Ako imate bilo kakvo pitanje ili problem u vezi sa sistemom, обратите се најближем Sony prodavcu.

## Autorska prava i zaštićeni znakovi

Ovaj sistem koristi tehnologiju Dolby® Digital.

\* Proizvedeno po licenci kompanije Dolby Laboratories.  
Dolby, Dolby Audio i simbol sa duplim D su zaštićeni znakovi kompanije Dolby Laboratories.

Ovaj sistem koristi tehnologiju High-Definition Multimedia Interface (HDMI™).  
Termini HDMI i HDMI High-Definition Multimedia Interface i logotip HDMI su zaštićeni znakovi ili registrovani zaštićeni znakovi organizacije HDMI Licensing Administrator, Inc. u SAD i ostalim zemljama.

Oznaka BLUETOOTH® i logotipi su registrovani zaštićeni znakovi organizacije Bluetooth SIG, Inc. i svaka upotreba tih znakova od strane kompanije Sony Corporation je pod licencom. Svi ostali zaštićeni znakovi i zaštićena imena pripadaju svojim vlasnicima.

Logotip „BRAVIA“ je zaštićeni znak kompanije Sony Corporation.

MPEG Layer-3 tehnologija za kodiranje zvuka i patenti su licencirale kompanije Fraunhofer IIS i Thomson.

Windows Media je registrovani zaštićeni znak ili zaštićeni znak kompanije Microsoft Corporation u SAD i/ili ostalim zemljama.  
Ovaj proizvod je zaštićen određenim pravima na intelektualnu svojinu kompanije Microsoft Corporation.  
Upotreba ili distribucija ove tehnologije izvan ovog proizvoda je zabranjena bez odgovarajuće licence korporacije Microsoft ili njene ovlašćene podružnice.

Svi ostali zaštićeni znakovi pripadaju odgovarajućim vlasnicima.

**HDMI**

<http://www.sony.net/>



\* 4 7 2 7 4 1 0 2 2 \* (1)

©2018 Sony Corporation

4-727-410-**22**(1)

Ovaj dokument je originalno proizveden i objavljen od strane proizvođača, brenda Sony, i preuzet je sa njihove zvanične stranice. S obzirom na ovu činjenicu, Tehnoteka ističe da ne preuzima odgovornost za tačnost, celovitost ili pouzdanost informacija, podataka, mišljenja, saveta ili izjava sadržanih u ovom dokumentu.

Napominjemo da Tehnoteka nema ovlašćenje da izvrši bilo kakve izmene ili dopune na ovom dokumentu, stoga nismo odgovorni za eventualne greške, propuste ili netačnosti koje se mogu naći unutar njega. Tehnoteka ne odgovara za štetu nanesenu korisnicima pri upotrebi netačnih podataka. Ukoliko imate dodatna pitanja o proizvodu, ljudazno vas molimo da kontaktirate direktno proizvođača kako biste dobili sve detaljne informacije.

Za najnovije informacije o ceni, dostupnim akcijama i tehničkim karakteristikama proizvoda koji se pominje u ovom dokumentu, molimo posetite našu stranicu klikom na sledeći link:

<https://tehnoteka.rs/p/sony-soundbar-zvucnik-htsf150cel-akcija-cena/>